

	Singular			Plural
	m.	f.	n.	m, f. n.
N.	der	die	das	die
G.	dessen, des	deren, der	dessen, des	deren, der
D.	dem	der	dem	denen
A.	den	die	das	die
N.	welcher	welche	welches	welche
G.	dessen, des	deren, der	dessen, des	deren
D.	welchem	welcher	welchem	welchen, denen
A.	welchen	welche	welches	welche

	m. f.	n.
N.	wer	was
G.	wessen, wes	wessen, wes
D.	wem	—
A.	wen	was

§ 82. 関係代名詞は既に述べられたる人間、事物を指示して、複文章（関係文章）を作るの導きとなるものなり

例 Der Schüler, **der** (welcher) fleißig ist, wird gelobt. (勤勉なる生徒は賞讃さる)。

Dies ist die Feder, die (welche) ich zum Schreiben benutze (これは私が書くことに用ひてあるペンである)

Das Kind, das (welches) nicht gehorcht, betrübt seine Eltern (言ひ付けを聞かざる小供はその両親を苦しましむ)

Die Äpfel, die (welche) aus Amerika kommen, sind dauerhafter als die deutschen (亞米利加より來る林檎は獨逸産のよりは長持ちす)

§ 83. 1) 関係代名詞は関係文章の頭首に立ち、動詞を最後に置く、唯だ前置詞のみは関係代名詞に先んず、

例 Das ist der Schüler, **den** ich gelobt habe (これは私が譽めた生徒である)

Dies ist die Feder, **mit der** (welcher) ich immer schreibe (これは私が常に書くペンです)

Das ist das Buch, **von welchem** ich gestern gesprochen habe (これは私が昨日話した本です)

2) **der, die, das; die** と **welcher, welche, welches; welche** との何れを用ふるかは文の調子の問題で何れでも宜しき様なもの、近來に於ては **der, die, das** の方を多く用ゐる特に日常會話などでは殆んど **welcher, welche, welches** を用ゐることはない

3) また人稱代名詞の後には **der, die, das; die** が用ひられてその人稱代名詞が繰り返される

例 Ich, **der** ich dein wahrer Freund bin, rate dir ab
(汝の眞實の友なる私は、汝に諫止せん)

Wir, **die** wir im Februar und März in Italien waren,
kennen die Schönheit des italienischen Frühlings (二月、三月に伊太利に居りし吾人は伊太利の春の美を知れり)

4) 第三格、第四格の前置詞と結合する時には關係代名詞は次の如き組立語を作ることがある:

wobei = bei w ^{elch}	wonach = nach w ^{elch}
wodurch = durch w ^{elch}	wovon = von w ^{elch}
wofür = für w ^{elch}	wovor = vor w ^{elch}
wogegen = gegen w ^{elch}	wozu = zu w ^{elch}
wohinter = hinter w ^{elch}	wozwischen = zwischen w ^{elch}
womit = mit w ^{elch}	

組立の際二個の母音が連続する場合には副詞 wo と前置詞との間に **r** を挿入す (§ 69. § 80. II に述べた da の時と同じ理なり)

woran = an w ^{elch}
worauf = auf w ^{elch}
woraus = aus w ^{elch}

worin.....wo? の間に答ふるもの = $\begin{cases} \text{in welchem} \\ \text{in welcher} \\ \text{in welchem} \end{cases}$

worein...wohin? の間に答ふるもの = $\begin{cases} \text{in welchem} \\ \text{in welche} \\ \text{in welches} \end{cases}$

worüber = über w^{elch}

worunter = unter w^{elch}

warum = um w^{elches}

注意 **warum** なる形は之を避けて um w^{elches} と云ふ方良し

例 Das Buch, **worin** (=in welchem) ich lese, gehört meinem Freunde Ito (私が讀んでゐる本は友人の伊藤のだ)

Das Haus, **worin** (=in welchem) meine Eltern wohnten, ist niedergebrannt (私の両親が住んで居た家は焼け落ちた)

Das Haus, **worein** (=in welches) der Blitz geschlagen, ist niedergebrannt (落雷した家は焼け落ちた)

Mein Freund hat viele Bücher, **worunter** (=unter welchen) auch gute deutsche sind (わが友は多くの本を持つてゐる、其の中には又よい獨逸語の本がある)

但し、人間のことをいふ場合には此の組立語を用ゆるを得ず

例 Herr Professor A, **von welchem** [wovon に非ず] ich Ihnen erzählte, ist gestorben (私があなたに話した A 教授は没しました)

時には此の組立語の代りに副詞の **wo** 許りを用ゆることがある

例 Kennst du das Land, **wo** [in welchem の代りに] die Zitronen blühen! (枸椽の花咲く地を知るや)

Zeige mir den Laden, **wo** [in welchem の代りに] man die besten Handschuhe kauft (最上の手袋を買ひ得る店を示せ)

又 **da**, **so** が此の如くに用ひられた時代があつた併し **da** の方は今でも時に用ゐることもあるが **so** の方は全然使用されぬ

例 Die Jugend ist die Zeit, **da** [in welcher の方よし] man lernen sollte (青年時代は學ぶべき時也)

Hilf denen, **so** [welche の方よし] in Not und Elend leben (缺乏と辛勞の間に生活せるものを救へ)

5) 關係代名詞はその指示する語と性と數とを同じうし、格は關係文章に於ける其の關係によりて定めらる

例 Die Sängerin, **welche** gestern im Konzert gesun-

gen hat, ist Italienerin (昨日音樂會にて歌つた歌女は伊太利人である)

Die Sängerin, **von welcher** wir sprechen, ist in Florenz ausgebildet (われ等が話して居る歌女はフロレンツで仕込まれた)

Der Sänger, **dessen** Lied allgemein gefiel, heißt so und so (その歌が一般の氣に入つた唱歌者はしかじかといふ名です)

6) 關係代名詞の **welcher, welche, welches; welche** 及び **der, die, das; die** は指示代名詞の **derjenige, diejenige, dasjenige; diejenigen**—**derselbe, dieselbe, dasselbe; dieselben**—**der, die, das; die** と次の如く結合し **Korrelativ-Pronomen** 連結代名詞となる、次の如し:

Singular

m.	f.	n.
derjenige, der (welcher)*	diejenige, die (welche)*	dasjenige, das od. was
derselbe, der (welcher)*	dieselbe, die (welche)*	dasselbe, das od. was

*derjenige, der 或は welcher; diejenige, die 或は welche; dasjenige, das 或は welches であるが日常の會話文章にては **der, die das** と云ふ形を用ひるのが多い **welcher, welche, welches** の方は餘り固苦しく現今では只だ書物上に出づるのみである [§ 83, 21]

力を強めたる云ひ方 { ebenderjenige, der (welcher)* usw.
 ebenderjelbe, der (welcher)* usw.
 der, welcher die, die (welche)* das, das (welches)*
 folcher, der (welcher)* folche, die (welche)* folches, das (welches)*
 又、derfelbige, der (welcher)* diefelbige, die (welche)* daffelbige, das (welches)*

Plural

diejenigen, die (welche)* die, die (welch)
 diefelben, die (welche)*
 ebendiejenigen, die, (welche)* folche, die (welch)
 ebendiefelben, die (welche)*

此れ等二個の代名詞は各々獨立に變化さる

derjenige, welcher }
 derjenige, der } の代りに wer** を用ふることあり
 diejenige, welche }
 diejenige, die }
 dasjenige, welches }
 dasjenige, das } " was** "
 dasjenige, was }

又た derjenige, diejenige, dasjenige の代りに der, die, das を用ゐてもよし

例 Mein Vater und **derjenige** (der) meines Freundes.
 [私の父と私の友人の**其れ** (即ち父)]、— Seine Mutter
 und **diejenige** (die) seines Freundes [彼の母と彼の友人
 の**其れ** (即ち母)、 Unser Haus und **dasjenige** (das)
 unseres Oheims. 我々の家と我々の伯父の**それ** (即ち家)、

**自修書、後、§ 102—104 を参考せよ、

Nur **derjenige** (der) ist glücklich, der zufrieden ist (嘗
 だ満足で居る者が幸福なり) **diejenige**, die dort schreibt,
 ist meine Schwester 其處に書いて居るのが、吾が姉妹であ
 る、 Welches Buch willst du haben? Ich will **dasjenige**
 (das), das auf dem Tische liegt. (どの書物を汝は欲する
 か? 余は机の上にある**それを**欲す、

Ich lobe **denjenigen** (den) Schüler, der fleißig ist. (私
 は勉強な生徒をほめる)

Wer Unrecht hat, soll sich entschuldigen = derjenige,
 welcher Unrecht.....(不正なる人は謝罪せざるべからず)

Wer sich in Gefahr begibt, kommt darin um = derjenige,
 der sich.....(危険に赴むく者はその中に倒る)

Was ein Häfchen werden will, das krümmt sich schon bei
 Zeiten = dasjenige, was ein.....(鈎たらんとする物は早く
 より曲がる = 梅檀は二葉より香ばし)

Was Gott tut, das ist wohlgetan = dasjenige, was Gott
(神の爲し給ふことは恵なり)

Wem die Wahrheit angeboren ist, der entdeckt dieselbe
 auch unter Lügen = derjenige, welchem die Wahrheit.....(生れ
 つき眞理を有する人は虚偽の間にも尙ほ眞理を發見す)

7) 關係代名詞の **wer, was** は單複兩數に用ひられ、その變化は既に揚げたるが如し、(§ 81)

wer は人稱を表はし、**was** は事物を示す、第二格の **wessen** の代りに省略せる **wes** も屢々用ひらる

例 **Wer** nicht will Unmühes kaufen, muß nicht auf den Sahrmartt laufen (不用なるものを買ふことを欲せざるの人は歳の市に行くべからず)

Was Ahnenhand erwirbt, in Enkels Hand verdirbt (祖先の手にて獲たる物は子孫の手にて失はる)

Wer zuletzt lacht, lacht am besten (最後に笑ふの人は最もよく笑へるの人也)

Wes (wessen) das Herz voll ist, des (dessen) geht der Mund über (思ひ中にあれば色外に表はる)

was が前置詞と結合して用ひらるゝ場合には **wo** なる副詞に前置詞を組み合はせたる組立語を用ゆる方がよいのである、即ち:

mit was	の代りに	womit	
durch was	„	wodurch	
von was	„	wovon	等

例 Sage mir, **womit** [mit was の代り] ich dich erzürnt habe (何で私が汝を怒らせたか云へ)

wer には斯かる用ひ方がない

例 Sage mir, **mit wem** du umgehst (汝は誰れと交際してゐるか話せ)

was は又、不定數詞(其處を見よ)及び不定代名詞 (§ 85) と結合する時がある、即ち:

alles, was; manches, was; vieles, was; nichts, was.

であつて二つの語の間には Komma を置く

例 Man behält nicht **alles, was** man gelernt hat (人は學びし所の總べてを記憶せず)

V. 疑問代名詞

Pronomina interrogativa oder Interrogativpronomen oder fragende Fürwörter.

§ 84. 疑問代名詞は **wer?** (誰れ) **was?** (何) **welcher?** **welche?** **welches?**; **welche** (何れ) **was für ein?** **was für eine, was für ein?**; **was für?** (如何なる) である

wer? was? は名詞的にして、**wer?** は人を問ひ、**was?** は事物を問ふ

welcher? welche? welches?; **welche?** 及び **was für ein? was für eine? was für ein?; was für?** は形容詞的である、即ち形容詞の如く名詞と結合され得るものなり

I. **wer? was?** の變化は既に § 81 に記せり就て見よ
第二格の **wessen?** は略して **wes?** ともいふ

第三格の **was?** は用ひらるゝことが殆んどない **mit was? von was? aus was?** の代りに **womit? wovon? Woraus?** を用ふ、(§ 83, 7) 然かし **ohne** の時は常に **ohne wen? ohne was** 等といふ

例 **Wer** ist gestern im Theater gewesen? (誰れが昨日劇場へ行てゐましたか)

Wessen Kinder spielen dort? (誰れの小供等が彼處に遊んでゐるか)

Wem gehört das Buch? (誰れに此の本が屬するか)

Wen habt ihr eingeladen? (誰れを汝等は招待したのか)

Was wurde gespielt? (何の遊がありましたか)

Wessen Buch liegt dort? (何本が其處にありますか)

Wovon [von was の代り] sprecht ihr? (何に就いて汝等は話してゐるのか)

Was habt ihr verloren? (何を汝等は失つたか)

II. **welcher? welche? welches?** は次の如くに變化さる:

	Singular			Mural
	m.	f.	n.	m. f. n.
N.	welcher?	welche?	welches?	welche?
G.	welches?	welcher?	welches?	welcher?
D.	welchem?	welcher?	welchem?	welchen?
N.	welchen?	welche?	welches?	welche?

1. 此の代名詞は個々の特殊なる人間、事物を問ふものである
2. 此の變化と關係代名詞 **welcher, welche, welches** と異なる所は單數第二格と複數第二第三格とである (§ 81 を見よ)
3. 此れは語尾なくして用ひらるゝ場合もあるが、其の時には不定冠詞又は形容詞を結合せねばならぬ、此の形は驚嘆の意を表はすに用ひらる

例 **Welch** kostbares Gut ist die Gesundheit! (健康は何たる貴き寶ぞや)、**Welch** ein herrliches Gebäude ist

das Rathaus! (議事堂は何たる見事なる建物ぞ)、**Welch**
eine grauenhafte Tat! (何たる残忍なる所業ぞ)、**Welch**
tapferer Soldat! (何たる勇敢なる兵士ぞ)

4. 中性に於ては冠詞及び形容詞を省くことあり

例 **Welch** Glend! (何たる苦しみぞ) **Welch** Un-
glück! (何たる不幸ぞや)

5. 此の代名詞は名詞と結合して用ひらるゝ時も、單
獨にて用ひらるゝ時もあり

III. **was für ein, eine, ein?** は次の如く變化さ
る:

	Singular			Plural
	m.	f.	n.	m. f. n.
N.	was für ein?	was für eine?	was für ein?	was für?
G.	was für eines?	was für einer?	was für eines?	この形なし
D.	was für einem?	was für einer?	was für einem?	was für?
A.	was für einen?	was für eine?	was für ein?	was für?

1. 此の代名詞は人間、事物の種類を問ふ語にして常
に名詞と結合して用ひらる、而して **was für** は何
れの格にても變化せず唯だ **ein, eine, ein** 而已が變
化す

2. **Was für ein** の複数は **was für** 丈で **ein** は要せぬ
(これは不定冠詞の複数がないからである) が往々
was für welche といふ形を用ふることもある

3. 物質名詞の時には冠詞なく用ひらる

例 **Was für** Steinkohlen? (如何なる [種の] 石炭
...) **Was für** Tinte? (如何なる [種類の] インキ...)
Was für Zucker? (如何なる [種の] 砂糖...)

4. 他の語によりて分離さるゝことがある

例 **Was** habt ihr **für** Nachrichten aus Paris? (汝等
は如何なる報告を巴里より得るか) **Was** ist das **für**
ein Gebäude? (そは如何なる建物ぞ)

5. 名詞なくして用ひらるゝこともあり、此の場合に
は冠詞が性に從つて語尾を取る

例 **Was für einer?** **Was für eine?** **Was für eines?**

例

welcher? welche? welches? の例:

Welcher Arbeiter—**welche** Frau—**welches** Kind ist verunglückt? (ど
の労働者—どの婦人—どの小供が不幸ならしめられたか)

Welchem Diener—**welcher** Dienerin—**welchem** Mädchen haben Sie die
Briefe zur Beforgung gegeben? (どの下僕に—どの下婢に—どの少女
に君は手紙を管理せしめたか)

Von welchem deiner Brüder—von welcher deiner Schwestern—von welchem deiner Kinder ist der Brief? (此の手紙は汝の兄弟中の誰れから—汝の姉妹中の誰れから—汝の小供等中の誰れから来たのか)

was für ein? の例:

Was für einen Brief—was für eine Zeitung—was für ein Buch lesen Sie? (如何なる手紙—如何なる新聞—如何なる本を君は読んであるか)。

Was für Wein, was für Schokolade, was für Bier trinken Sie? (如何なる葡萄酒, 如何なるチョコレート, 如何なる麥酒を君は飲むか)。

Was für Soldaten führte der General zuerst ins Treffen? (如何なる兵士を大將は先づ接戦せしめたか)。

Von was für Häusern, von was für Denkmälern spricht ihr? (如何なる家屋, 如何なる紀念碑に就きて汝等は話してあるか)

VI. 不定代名詞

Pronomina indefinita oder unbestimmte Fürwörter.

§ 85. 不定代名詞は次の如し:

man (人); jedermann (各人), jemand (何人か), niemand (何人も……ぬ); etwas (何かあるもの), nichts (何物も……ぬ)。

此の外に不定数詞 (數詞の部を見よ) も、單獨に用ひらるゝ場合には不定代名詞に算へらる、即ち次の如し:

jeder, jede, jedes (各)—jedweder, jeglicher (各)—ein.

jeder (各);—mancher, manche, manches (多く), 複數: manche;—der eine, die eine, das eine (一方)—der andere, die andere, das andere (他方); 複數: die einen; die andern;—einer, eine, eines=eins (或るもの);—keiner, keine, keines=keins; 複數: keine (一もなし);—beide—beides (兩方);—wenig—ein wenig (少し); viel, vieles—viele (多く);—etliches (僅か),—alles (凡べて), einiges (二三), mehreres (より多くの)—etliche, alle, einige, mehrere;—die meisten (大部分)—die wenigsten (小部分)。

1. man, einander, etwas 及び nichts は決して變化せず、此れ等は人間、事物を一般的に表はす
2. jemand 及び niemand は第三格、第四格に於ては變化の語尾を附せず唯だ第二格にて (e)s を附すのが普通であるが、時には次の如く變化さるるのを見ることがある:

N.	jemand	niemand	jedermann
G.	jemand(e)s	niemand(e)s	jedermanns
D.	jemand(em)	niemand(em)	jedermann
A.	jemand(en)	niemand(en)	jedermann

jemand は *einer* (或る人) と同意義であり、**niemand** は *keiner* (何人も……ぬ) と同意義である、——**jedermann** は複数の意味を有して「凡べての中の各個」(*jeder einzelne von Allen*) といふことである、——**jemand** の代りに **wer** が用ひらるゝことが往々ある (殊に中部及び南部獨逸にて)

3. **man** は人の代名詞として用ひられ常に第一格であつて、單数の動詞を有す、もし他の格 (*Casus obliqui*) の必要な時には數詞 *einer* の變化を用ゆ

4. **etwas** は略して **was** とすることを得

5. *etwas, jemand, einer, wer* 及び *was, wo* 等は **irgend** と結合することがある、而して其の意味は「何か或るもの」「誰か或る人」等なり:

即ち *irgend etwas* (何か), *irgend jemand* (誰か或る人); *irgend einer* (同上), *irgend eine* (誰か或る女, 何か或るもの—女性名詞を指す), *irgend eines=irgend eins* (何か或るもの—中性名詞を指す)——*irgendwer* (誰かが), *irgendwas* (何かが)——*irgendwo* (何處かに) 等

6. *nichts, niemand, keiner* は時に **gar** と結合することもある其の場合には「全然無い」といふ意味である:

gar nichts; gar niemand; gar keiner, gar keine, gar keines.

7. **einander** は常に不變である、そして動詞及び前置詞の後に第三格、第四格として立ち、相互的意味に用ひらる

例

Ist jemand in meiner Abwesenheit hier gewesen? (私の留守に何人か此處に來たか) *Ist wer hier gewesen?* (何人か此處に來たか) *Nein, niemand* (否、何人も[來]ぬ), *Sch habe niemand* [或は *niemanden*] *gesehen.* (私は何人も見なかつた) *Jedermann* im Schlosse wurde am Weihnachtsabend von dem Fürsten beschenkt (城中の各人はクリスマスに國君から拜領物を賜はつた), *Keiner* weiß, was die Zukunft bringt (未來にどうなるか何人も知らぬ), *Wenn einer* helfen kann, so ist es der Arzt (何人か助け得るものありとせば、そは醫師なり=醫師を除きて他に助け得るものなし)

Man muß zufrieden sein, wenn *einem* [*man* の三格] *Gesundheit* gegeben ist (人、健康なりせば満足せざる可からず) *Arbeit* wird *einem* [*man* の三格] *nie zur Last*, wenn *man* *Bergnügen* an derselben hat (人、これに興味を抱く時は勞働はその人につけて決して重荷ならず) *Wenn man* mit *Nacht* getadelt wird, sollte *einen* [*man* の四格] *der Tadel* nicht kränken (人、正當に叱責せらるる時は、その叱責はその人を苦しむるものに非ず) *Haben Sie mir etwas, (was, irgend etwas)* zu sagen? (君は僕に何か言ふことがあるか) *Nein, nichts (garnichts, durchaus nichts)* (否、何にもない)

Irgendwer, irgend jemand muß dem armen Manne helfen (何人かは貧者を救はねばならぬ) *Irgendwas, irgend etwas* muß sofort getan werden (何物かは直ちに爲されざるべからず) *Irgend einer* sollte zum Arzte gehen (何人かは醫師の許に行かねばならなかつた)

Niemand kann zweien [zwei の古い形] Herren dienen (人二君に奉ふる能はず) Es ist **gar niemand** hier gewesen (何人も此處へ來ませんでした) Es ist **gar nichts** gedacht (何にも考へませんでした) Bei den armen Leuten war **gar kein** Brot und Mehl (貧民の所には少しも麵麴や粉がなかつた)

Geduld und guter Wille helfen **einander** bei mühsamer Arbeit. (忍耐と善良なる意志とは勞役に際し互ひに相助け合ふ) Die Knaben spielen **miteinander** (小供等は互ひに遊ぶ) Sie schlagen **einander** (彼等は打ち合ふ).

§ 86. 不定數詞が不定代名詞として用ひらるゝ場合には定冠詞の如く變化す、即ち jeder, jedes, jedem, jeden 等。

而して冠詞が此れに先立つ時には不定代名詞は形容詞の語尾を取る、即ち次の例の如し:

	Singular			Plural	
	m.	f.	n.	m. f. n.	
N.	ein jeder	eine jede	ein jedes	die anderen	die einen
G.	eines jeden	einer jeden	eines jeden	der anderen	der einen
D.	einem jeden	einer jeden	einem jeden	den anderen	den einen
A.	einen jeden	eine jede	ein jedes	die anderen	die einen

不定代名詞は常に小文字にて書くべし

例

Alles läßt sich ertragen, nur nicht eine Reihe von schönen Tagen (萬事は堪へ得べきも、愉快なる日の連続のみは堪へ得べからず) (Goethe)

Vieles kann der Mensch entbehren, nur nicht den Menschen (人間は多くのもの無くて堪え得るも、唯だ人間無きことは堪え得べからず) (Börne)

Kannst du nicht **allen** gefallen durch deine Tat und dein Kunstwerk, mache' es **wenigen** recht: **vielen** gefallen ist schlimm (汝は汝の行爲と作品とを以て萬人の意に合する能はずば、之を少數者の意に適するが如くせよ、多數者の意に適せんとするは悪し)、(Schiller)

Alzuviel ist ungesund (夥多は不健康なり=過ぎたるは及ばざるが如し)

Keiner ist vor seinem Tode glücklich zu preisen (何人も死ぬる前に幸福なりと讚美し難し=人の幸、不幸は死後に至りて明白となる)。

Jedweder kehre vor seiner eigenen Türe (各人は己が戸の前を掃け=人は先づ己が頭の塵を拂ふべし)

Ein **jeder** ist seines Glückes Schmied (各人は己が幸福の鐵匠なり)

Jeder ist sich selbst der Nächste (各人は己れ自身に隣人なり=自己を知るは自己なり)。

Einige lobten das neue Drama, **die andern** tadelten es (二三の人は新らしき戯曲を賞し、他の人々はそれを非難せり)

Wer andern eine Grube gräbt, fällt selbst hinein (他人に穴を掘る人は自分自身その中に陥る=人を呪へば穴二つ)。

Mancher weiß **vieles**; aber er erzählt nur **weniges** (多くの人は多くの事を知れども唯だ僅かを語る)。

Kapitel VI. 第六章

Das Adjektiv oder Eigenschaftswort.

形容詞

§ 87. 形容詞は物の性質 **Eigenschaft** 又はその特徴 **Merkmal** を表はす詞である

形容詞は客語的 **prädikativ** なることあり、又、附加語的 **attributiv** なることあり

名詞の後に置かる、場合には客語的であつて、動詞により其の名詞と結合し文章を構成す、斯かる時には性と数とによつて變化することなし

- 例 der Tisch ist **groß** (その机は大なり)
 die Tische sind **groß** (その机は[複數]大なり)
 die Türe ist **groß** (その戸は大なり)
 die Türen sind **groß** (その戸は[複數]大なり)
 das Haus ist **groß** (その家は大なり)
 die Häuser sind **groß** (その家は[複數]大なり)

名詞の前に立つ時には附加語的である、其の場合には性、數、格により變化す

- 例 der große Tisch (大なる机)
 die großen Tische (大なる机[複數])
 die große Türe (大なる戸)
 die großen Türen (大なる戸[複數])
 das große Haus (大なる家)
 die großen Häuser (大なる家[複數])

形容詞變化 Declination des Adjektivs.

§ 88. 定冠詞を有する形容詞變化: 定冠詞を有する形容詞は男、女、中何れの性に在つても單數第一格に於て常に **e** 女性、中性の第四格も同じく **e** の語尾を附し、其の他の格に於ては凡て **en** の語尾を附す、之れを形容詞の弱變化 die schwache Declination と稱す何故弱變化と云ふや § 36 を参照せよ

Singular	Plural
m.	
N. der gute Bruder	die guten Brüder
G. des guten Bruders	der guten Brüder
D. dem guten Bruder	den guten Brüdern
A. den guten Bruder	die guten Brüder

Singular		Mural
f.		
N.	die rote Blume	die roten Blumen
G.	der roten Blume	der roten Blumen
D.	der roten Blume	den roten Blumen
N.	die rote Blume	die roten Blumen
n.		
N.	das arme Kind	die armen Kinder
G.	des armen Kindes	der armen Kinder
D.	dem armen Kinde	den armen Kindern
N.	das arme Kind	die armen Kinder

dieser, jener, welcher, mancher, solcher, jeder, jeglicher, derjenige, diejenige, dasjenige; derselbe, dieselbe, dasselbe: aller, e, es なる代名詞の男女中の單數及び複數形の後に来たる形容詞は上例と同變化をなす又た kein の複數なる keine の後にある形容詞は同じく上例の複數と同變化をなす

此の變化の語尾を示せば次の如し

	Singular			Mural
	m.	f.	n.	m. f. n.
N.	der -e	die -e	das -e	die
G.	des -en	der -en	des -en	der } -en
D.	dem -en	der -en	dem -en	den } -en
N.	den -en	die -e	das -e	die

次に mancher, solcher, welcher, が形容詞の前にある時の變化を示す

Singular					
	m.		f.		n.
N.	welcher } gute Mann	solcher } gute Frau	welche } gutes Kind	solches } gute Frau	welches } gutes Kind
G.	welches } guten Mannes	solcher } guten Frau	welcher } guten Kindes	solches } guten Mannes	welches } guten Kindes
D.	welchem } guten Manne	solcher } guten Frau	welchem } guten Kinde	solchem } guten Manne	welchem } guten Kinde
N.	welchen } guten Mann	solche } gute Frau	welche } gutes Kind	solches } guten Mann	welches } gutes Kind
Mural					
	m.		f.		n.
N.*	welche } guten Männer	solche } guten Frauen	welche } guten Kinder	solche } guten Männer	welche } guten Kinder
G.	welcher } guten Männer	solcher } guten Frauen	welcher } guten Kinder	solcher } guten Männer	welcher } guten Kinder
D.	welchen } guten Männern	solchen } guten Frauen	welchen } guten Kindern	solchen } guten Männern	welchen } guten Kindern
N.*	welche } guten Männer	solche } guten Frauen	welche } guten Kinder	solche } guten Männer	welche } guten Kinder

*複數の第一、第四格では

welche	} gute Männer usw.
solche	
manche	

§ 89. 不定冠詞を有する形容詞變化: 不定冠詞を有する形容詞は男女中何れの性に在つても單數第一格に於て定冠詞の語尾を附す、但し中性定冠詞 das の a は e となる (即ち男性は der の er, 女性は die の e, 中性は das の a を e にして es) 其の他の格にては en の語尾を附す、但し女性、中性の單數第四格は其の第一格に等し、複數は強變化の複數形と同じ如斯を形容詞の混合變化 die gemischte Declination と云ふ

Singular			
	m.	f.	n.
N.	ein großer Tisch	eine rote Blume	ein armes Kind
G.	eines großen Tisches	einer roten Blume	eines armen Kindes
D.	einem großen Tische	einer roten Blume	einem armen Kinde
A.	einen großen Tisch	eine rote Blume	ein armes Kind

mein, dein, fein, unser, euer, ihr, Ihr, (之等の變化は既に § 73 以下に詳述してある) fein, viel 及び wenig の單數形の後にも形容詞の來る時は、其の形容詞は上例

と云ふ形があるが之れは舊式の形であるから今は矢張り上表の如く guten とするが好い。

之れに反して viele, wenige の時は gute の方が正しいのである

viele } gute Männer
wenige }

alle の時は必ず alle guten Männer とすべし

の變化をなす、welcher, solcher, mancher が不定冠詞の前に來る時は通常 welch, solch, manch となりて變化せず、強變化に同じ (§ 80, III, 3. § 90, 1)

例 mein schöner Garten (私の美はしき花園), feine kleine Schwester (彼れの妹), unser krankes Kind (われ等の病兒), viel frischer Wind (非常に爽やかな風), viel warme Milch (非常に熱い牛乳), wenig kaltes Wasser (あまり冷たくない水), wenig kalter Braten (あまり冷たくなき焼肉), wenig frische Butter (あまり新鮮ならざるバター), viel weißes Papier (非常に白い紙)

此の變化の語尾は次の如し

Singular			Plural	
	m.	f.	n.	
N.	ein —er	eine —e	ein —es	m. f. n. —e
G.	eines —en	einer —en	eines —en	—er
D.	einem —en	einer —en	einem —en	—en
A.	einen —en	eine —e	ein —es	—e

§ 90. 冠詞なき形容詞變化: 冠詞を有せざる形容詞は定冠詞の語尾を附す、但し中性 das の a は e となる (男性 der, des, dem, den から =er, =es, =em =en; 女性 die, der,

der, die から =e, =er, =er, =e; 中性 das, des, dem, das から =es, =es, =em, =es) 此の變化を強變化 starke Deklination と云ふ

	Singular			Plural
	m.	f.	n.	
N.	roter Wein	rote Tinte	frisches Wasser	rote Weine
G.	roten* Weines	roter Tinte	frischen* Wassers	roter Weine
D.	rotem Weine	roter Tinte	frischem Wasser	roten Weinen
A.	roten Wein	rote Tinte	frisches Wasser	rote Weine

此の變化の語尾は次の如し

	Singular			Plural m. f. n.
	m.	f.	n.	
N.	—er	—e	—es	—e
G.	—en*	—er	—en*	—er
D.	—em	—er	—em	—en
A.	—en	—e	—es	—e

*注意 男性及び中性第二格にては口調の上からsの重複するを避けるが爲め es の代りに en を附す、然れども、böses Buben (悪童の), eitless Loren (無益の馬鹿者の). 等の言ひ方もある、

此の外、形容詞が上例の變化に従ふことあり、其の場合次の如し:

1. mancher, solcher, welcher を略せる manch, solch, welch の後、(§ 80, III, 3. § 89) 次の表を見よ

Singular				
N.	manch	guter Mann	gute Frau.	gutes Kind
G.	solch	guten Mannes	guter Frau	guten Kindes
D.		gutem Manne	guter Frau	gutem Kinde
A.	welch	guten Mann	gute Frau	gutes Kind

Plural				
N.	manch	gute Männer	gute Frauen	gute Kinder
G.	solch	guter Männer	guter Frauen	guter Kinder
D.		guten Männern	guten Frauen	guten Kindern
A.	welch	gute Männer	gute Frauen	gute Kinder

2. 人稱代名詞の後

例 ich armer Mann (われ、貧しき人), du krankes Kind (汝、病兒); wir armen Leute (吾等、貧民), ihr fleißigen Kinder (汝等、勤勉なる小兒等)、

3. etliche, einige, manche, mehrere, viele, wenige, andere, keine 及び alle なる不定數詞の後、keine と alle は弱變化に従ふこともあり (§ 88. § 89 脚註)

4. 定數詞の後 (數詞を見よ)

例 N. drei fleißige Arbeiter (三人の勤勉なる労働者)、
 G. dreier fleißiger Arbeiter } 定數詞の内では zwei と
 D. dreien fleißigen Arbeitern } drei とが變化するの
 A. drei fleißige Arbeiter } みである

5. 呼掛けの時

例 Lieber Freund (愛する友よ)! Teures Fräulein (貴き嬢よ), Werte Anwesende (満堂の諸君)! Geehrte Herren und Damen (紳士、淑女)!

ルテル (Luther) は lieben Brüder! といふ形を用ひてゐるが、其れは meine lieben Brüder! (わが愛する兄弟よ) といふ意である

注意一 多くの形容詞が冠詞なくして一つの名詞に附く場合には形容詞は強變化に従ひ冠詞の語尾を附し、形容詞と形容詞との間には Komma を打つ、

- 例 N. guter, alter Wein (善くして古き葡萄酒)、
 G. guten, alten Weines*
 D. gutem, altem Weine
 A. guten, alten Wein
 N. frisches, weißes Brot (新らしくして白き麵包)、
 G. frischen, weißen Brotes*
 D. frischem, weißem Brote
 A. frisches, weißes Brot.

*第二格は口調の上から es の代りに en を附すことは斯くの注意にて述べたるが如し

注意二 併し一つの形容詞が他の形容詞に隸屬する場合には、最初の形容詞のみ男性中性の單數に於て冠詞の語尾を附し而して兩者間には Komma を置かず、

- 例 N. heftiger täglicher Kopfschmerz (激しき日々の頭痛)
 G. heftigen täglichen Kopfschmerzes
 D. heftigem täglichen Kopfschmerz
 A. heftigen täglichen Kopfschmerz
 N. echter holländischer Käse (純粹の和蘭乾酪)
 G. echten holländischen Käses
 D. echtem holländischen Käse
 A. echten holländischen Käse

- N. bestes amerikanisches Erdöl (最上なる米國産石腦油)
 G. besten amerikanischen Erdöles
 D. bestem amerikanischen Erdöle
 A. bestes amerikanisches Erdöl

即ち heftiger は täglicher の, echter は holländischer の, bestes は amerikanisches の形容詞である

注意三 此の際、女性名詞のみはこれに反して兩方の形容詞が冠詞の語尾を取る

- 例 N. herzlich dankbare Anerkennung (心よりの知恩の認知)
 G. herzlich dankbarer Anerkennung
 D. herzlich dankbarer Anerkennung
 A. herzlich dankbare Anerkennung

§ 91. 形容詞より作られた名詞は變化に際し形容詞の規則に従ふ、即ち次の如し:

Adjektiva:	Substantiva:	
	Singular:	Plural:
krank ¹	—der Kranke, ein Kranker	die Kranken, Kranke ^{1'}
fremd ²	—der Fremde, ein Fremder	die Fremden, Fremde ^{2'}
deutsch ³	—der Deutsche, ein Deutscher	die Deutschen, Deutsche ^{3'}
„	—die Deutsche, eine Deutsche	die Deutschen, Deutsche ^{3''}
	¹ 病身の	² 外國の
	^{1'} 病人	^{2'} 外國人
		³ 獨逸の
		^{3'} 獨逸人
		^{3''} 獨逸婦人

動詞より來れる名詞も亦、此の變化に従ふ:

Verben:	Substantiva:	
	Singular:	Plural:
lehren ¹	—der Gelehrte, ein Gelehrter	die Gelehrten, Gelehrte ^{1'}
reisen ²	—der Reisende, ein Reisender	die Reisenden, Reisende ^{2'}

senden² —der Gesandte, ein Gesandter die Gesandten, Gesandte²
fangen⁴ —der Gefangene, ein Gefangener die Gefangenen, Gefangene⁴
¹教ふる ²旅する ³送る ⁴捕ふる
¹學者 ²旅人 ³使節 ⁴捕虜

§ 92. 今次に弱、強、混合三變化の語尾を表にして
 掲出したる線は形容詞の代りを爲せるものなり

	Singular			Plural für alle drei Geschlechter
	m.	f.	n.	
Nom:	der —e ein —er —er	die —e eine —e —e	das —e ein —es —es	die —en —e
Gen:	des —en eines —en —en	der —en einer —en —er	des —en eines —en —en	der —en —er
Dat:	dem —en einem —en —em	der —en einer —en —er	dem —en einem —en —em	den —en —en
Akk:	den —en einen —en —en	die —e eine —e —e	das —e ein —es —es	die —en —e

§ 93. 形容詞が語尾を取らざる場合次の如し、

1. 親しき呼び掛け、例: lieb Brüderchen (可愛き弟よ), lieb Kind (愛らしの兒よ)
2. 詩的文章中、例: Jung Siegfried war ein stolzer Knab' [Uhlant] (若きツークフリードは意氣軒昂なる男子なりき); Lieb Vaterland magst

ruhig sein [Schneckenburger 作の一句 „ Die Wacht am Rhein “] (愛する祖國、静かなれよ); Bin ein arm unwissend Kind [Goethe の Faust] (われは憐れなる學なき小兒なり),

3. 形容詞が附加語 Attribut として名詞の後に置かれたる時、例: Er küßte sie auf den Mund so bleich [普通には:.....auf den so bleichen Mund] (彼れは彼の女のその様に青い口を接吻した); Höslein rot [普通には: rotes Höslein] (赤き小薔薇); bei einem Wirte wundermild [普通には: bei einem wundermilden Wirte] (驚く程優しい一宿主の許に),

4. a の語尾を有して色彩を表はす形容詞、例: ein rosa Kleid (薔薇色の衣); ein lila Band (薄紫のリボン)——併びに orange (橙黄色), indigo (藍色), karmin (濃紅色) 等の色彩を表はす外來語の形容詞、又然り、

5. 二つの形容詞があつて初めのものが後のものの意味を限定する場合には初めのものは語尾を附せず、例: eine gut vernarbte Wunde (よく癒合せる疵)——此の場合には形容詞が副詞となつたのである、

6. 熟語及び二三の諺の中、例: ein gefährlich Spiel [普通: ein gefährliches G.] spielen (危険なる遊戯をする=山をやる); Unrecht Gut [普通: Unrechtes G.] gedeiht nicht (不正なる財は榮えず=悪銭身に附かず); Gut Ding [普通: Gutes D.] will Weile (善き物は間を要す=大器晩成),

形容詞の構成 Bildung der Adjektiva.

§ 94. 形容詞には、元來の形容詞と、他語より誘導されたるものと、形容詞に他の語を組み合はせて出来たる組立語との三種がある (§ 18, a を参考せよ)

1. 元來の形容詞は多くは單綴音である、

例 arm (貧しき), reich (富める), schön (美しき), gut (善き), klein (小さき); müde (疲れたる), leise (静かな),

2. 他語より誘導されたる形容詞には (a) 名詞より (b) 動詞より (c) 形容詞より作られたるものとあつて **ig**, **lich**, **isch** (ischt), **en**, **ern**, **sam**, **bar**, **haft** なる後綴により作成せらるゝものである

ig: (a) sonnig (光輝ある)——[Sonne (太陽) より], hügelig (陵丘ある)——[Hügel (丘) より], geduldig (忍耐ある)——[Geduld (忍耐) より]

(b) bissig (咬み附く性質ある, 狂暴なる)——[beißen (咬む) より], knurrig (怒號せる)——[knurren (怒號する) より]

(c) fettig (肥えたる)——[fett (肥えたる) より], dumpf (濕りたる)——[dampf (濕りたる) より],

lich: (a) festlich (祭典の)——[Fest (祭典) より], göttlich (神の如き)——[Gott (神) より], kindlich (小供らしき)——[Kind (小供) より]

(b) flehentlich (哀願的に)——[flehen (歎願する) より], wissentlich (故意の)——[wissen (知る) より], kenntlich (識別すべき)——[kennen (識る) より]

注意 過去分詞 Partizip Perf. の b は t に變ず (4. を見よ)

(c) rundlich (丸い)——[rund (丸い) より], bläulich (淺藍色の)——[blau (青) より], ärmlich (貧しき)——[arm (貧しき) より]

isch: (a) 國, 都市の名及び地名の語尾として用ひらる

例 holländisch (和蘭の)——[Holland (和蘭) より], englisch (英吉利の)——[England (英吉利) より], französisch (佛蘭西の)——[Frankreich (佛蘭西) より], brandenburgisch (ブランデンブルグの)——[Brandenburg より], bremisch (ブレーメンの)——[Bremen より]. 口調の上から isch が er に變ずる時あり: Bremer Schwarzbrot (ブレーメンの黒麵包), Brandenburger Tor (ブランデンブルグ門), Nürnberger Spielwaren (ニュルンベルグの玩具)

(b) 固有名詞の語尾として用ひらる

例 homerisch (ホメルの)——[Homer より], cäsarisch (シーザーの)——[Cäsar より], napoleonisch (ナポレオンの)——[Napoleon より], lutherisch (ルテルの)——[Luther より], elisabethanisch (エリザベスの)——[Elisabeth より]

(c) lich の語尾を有せる形容詞に非難の意を含ませしめん爲め isch を用ゆ

例 kindisch (小供らしい: 愚なる)——kindlich (小供らしい: 無邪氣なる); herrisch (主人振つたる)——herrlich (莊麗なる)

icht: これは唯だ名詞の語尾となるだけで、wie (...の如き) といふ意味を有す

例 töricht = wie ein Tor (馬鹿の様な), ölicht = wie Öl (油の如き), steinicht = wie Steine (石の如き), holzicht = wie Holz (木の如き), seificht = wie Seife (石鹸の如き), schwammicht = wie Schwamm (海綿様の), schneeeicht = weiß wie Schnee (雪の如く白い)

en, ern: 物質名詞に附く後綴である

例 bleiern (鉛製の) — [Blei (鉛) より], silbern (銀製の) — [Silber (銀) より], hölzern (木製の) — [Holz (木) より]; golden (金製の) — [Gold (金) より], seiden (絹製の) — [Seide (絹) より], wollen (羊毛の) — [Wolle (羊毛) より]、(自修、後十三課脚註参考)

fam: (a) arbeitfam (勤勉なる) — [Arbeit (労働) より], mühsam (勞多き) — [Mühe (苦勞) より]

(b) lenksam (導き易き) — [lenken (導く) より], wachsam (覺醒し易き) — [wachen (目醒ましてゐる) より]

(c) langsam (鈍ろき) — [lange (久しい) より]

bar: (a) schiffbar (航し得べき) — [Schiff (船) より]

(b) trinkbar (飲み得べき) — [trinken (飲む) より], hörbar (聞き得べき) — [hören (聞く) より]

haft: (a) sündhaft (罪ある) — [Sünde (罪) より], riesenhaft (巨大なる) — [Riese (巨人) より]

(b) lügenhaft (虚偽の) — [lügen (虚偽をいふ) より], glaubhaft (信すべき) — [glauben (信ずる) より]

(c) boshaft (悪心の) — [böse (悪心なる) より], krankhaft (病的の) — [krank (病氣の) より]

3. 動詞より作られたる形容詞は現在及び過去分詞より誘導されるのである

例

1. lesend — der **lesende** Knabe (讀書しつゝある男子)
studierend — der **studierende** Knabe
(學びつゝある男子)
schlafend — das **schlafende** Kind (睡れる小供)
sitzend — das **sitzende** Kind (坐れる小供)
2. gelesen — ein viel **gelesenes** Buch
(多く讀まれる本)
studiert — ein **studierter** Knabe (學問ある男子)

geschrieben — ein **geschriebener** Brief

(書いた手紙)

絶對的靜止を表はす動詞は、その過去分詞 Partizip perfecti より形容詞を作ること能はず、故に geschlafen, gesehen 等は形容詞たるを得ず、

4. 動詞の現在分詞より形容詞を作るに際し、lich の語尾を取る場合には分詞の語尾 end を **ent** に變化さす、

例 wissend — **wissentlich** (故意の)

hoffend — **hoffentlich** (願はくは)

kennend — **kennlich** [kennentlich の略]

(識別すべき)

flehend — **flehentlich** (哀願的に)、(2. を見よ)

此の範例にならひ分詞以外の詞でも t を附して lich と結合させ形容詞を作るものあり即ち次の如し:

öffentlich (公然と), gelegentlich (機會の), wöchentlich (毎週に), ordentlich (順序正しく)、

5. 組立形容詞は次の如くにして作らる:

a. „**名詞 + 形容詞**“: mondhell (月の如く爽やかに)

[Mond (月) + hell (爽やか)], eirund (卵の如く丸き)

[Ei (卵) + rund (丸き)], pflichttreu (義務に忠實な

る) [Pflicht (義務) + treu (忠實なる)], ruhmvoll (名聲に満ちて) [Ruhm (名聲) + voll (満つる)], felseneft (岩の如く堅き) [Fels (岩) + fest (堅い)],

β „**形容詞 + 形容詞**“: hochfein (極美の) [hoch (高き) + fein (美しき)], bitter süß (苦甘い) [bitter (苦い) + süß (甘い)], taubstumm (聾啞の) [taub (啞の) + stumm (聾の)], frühreif, (早熟の) [früh (早い) + reif (熟せる)]

γ „**數詞 + 形容詞**“: dreizackig (三尖の) [drei (三) + zackig (尖れる)], vieljagend (多言の) [viel (多い) + jagend (言ふ所の)],

δ „**動詞 + 形容詞**“: merkwürdig (素晴らしい) [merken (見る) + würdig (價值ある)], lernbegierig (學問好きの) [lernen (學ぶ) + begierig (慾望ある)]

ε „**前置詞又は副詞 + 形容詞**“: hinterlistig (狡猾なる) [hinter (後ろ) + listig (欺く所の)], vor schnell (出過ぎ) [vor (前に) + schnell (早い)],

注意 組立形容詞は變化に際しては唯だ第二の部分のみ變化さる:

der ruhmvolle Krieg (ruhmvolle など、云はず) (名聲高き戦争)

des ruhmvollen Krieges (ruhmenvollen に非ず) („ 單、二)

ein ruhmvoller Krieg („ 單、一)

die ruhmvollen Kriege	(„ 複、一、四)
ruhmvolle Kriege	(„ „ „)
die lobenswerte Tat	(数むべき行)
der lobenswerten Tat	(„ 單、二)
eine lobenswerte Tat	(„ 單、一、四)
die lobenswerten Taten	(„ 複、一、四)
lobenswerte Taten	(„ „)
das taubstumme Kind	(聾啞の兒)
des taubstummen Kindes	(„ 單、二)
ein taubstummes Kind	(„ 單、一)
die taubstummen Kinder	(„ 複、一、四)
taubstumme Kinder	(„ „)

比較變化 Komparation oder Steigerung der Adjektiva.

§ 95. 形容詞には形容詞其儘 (字書にある如き) にして他の形容詞と比較されてないものと [例せば der Schnee ist weiß (雪は白し) Karl ist fleißig (カールは勉強なり) の如く] 「雪は何々よりも白し」「カールは誰れそれよりも勉強なり」といふ様に比較するのと「何々の内で雪が最も白い」とか「此級中で Karl が最も勉強なり」と云ふ様との三種がある

以上三種の形容詞を形容詞の三級 (Grad) と稱ふ即ち:

元級 **Positiv**, z. B. Karl ist **fleißig**

比較級 **Komparativ** z. B. Karl ist **fleißiger**, als

Johann

最上級 **Superlativ** z. B. Karl ist **am fleißigsten**.

である、

- (1) 元級は wie (...の如く) なる接續詞によつて二個の相等しき物體を比較するに用ゆ、其の際形容詞の前に **so** を置くのが常である
- (2) 比較級は als (...よりは) なる接續詞により二個の相等しからざる物體を比較する形であつて、其の際形容詞の語尾には **er** を附す
- (3) 最上級は三つ或はそれ以上の物體を比較する形であつて、語尾に **ste** を取り又は **am** なる前置詞を形容詞の前に置いて **sten** なる語尾を附することもある

例 (1) Kato ist **so** groß **wie** Ito (加藤は伊藤と同じく大きい)

(2) Kato ist größer **als** Ito (加藤は伊藤よりも大きい)

(3) Kato ist der größte der drei Brüder (加藤は三人の兄弟の中で最も大きい)

(,) Kato ist am größten (加藤が一番大きい)

§ 96. *a o u* の幹母音を有する多くの形容詞は比較級と最上級に於ては Umlaut を取る

例

Positiv	Komparativ	Superlativ
schwach (弱き)	schwächer (より弱き)	am schwächsten (最も弱き)
groß (大なる)	größer (より大なる)	am größten (最も大なる)
klug (賢き)	klüger (より賢き)	am klügsten (最も賢き)
arm (貧しき)	ärmer (より貧しき)	am ärmsten (最も貧しき)
grob (不骨な)	gröber (より不骨な)	am gröbsten (最も不骨な)
kalt (寒き)	kälter (より寒き)	am kältesten (最も寒き) 等、

§ 97. 但し *a o u* の幹母音を有するも Umlaut なきものあり、即ち次に掲ぐるものこれなり

blank (空白なる), bunt (雑色の), dumpf (濡りたる), fahl (蠟色の), falsch (偽りの), flach (扁平なる), froh (喜ばしき), hohl (凹める), hold (愛らしき), kahl (裸の), karg (貧慾なる), klar (明白なる), knapp (緻密なる, 乏しき), lahm (跛の), matt (疲れ果てたる), morisch (脆き), platt (平たき), plump (重き, 肥えたる), rasch (迅速なる), roh (粗

野なる), rund (丸き), sanft (柔らかき), satt (充分に), schlaff (弛き), schlank (細長き), schroff (峻峭なる), stolz (傲慢なる), starr (強直なる), stumm (啞の), toll (狂氣の), voll (充ちたる), wahr (眞實なる), wund (創傷ある, 悲痛なる), zahm (馴れたる), zart (溫和なる)

§ 98. 此れ等の外、数綴音の形容詞も Umlaut を取らず、即ち artig (禮節ある), blutig (慘虐なる), munter (快活なる), fruchtbar (恐ろしき), dankbar (感謝すべき) 等

§ 99. *au* なる二重母音を有するものも Umlaut を取らず、即ち:

schlau (狡猾なる), schlauer (より狡猾なる), am schlauesten (最も狡猾なる); faul (怠惰なる), fauler (より怠惰なる), am faulsten (最も怠惰なる); laut (聲高き), lauter (より聲高き), am lautesten (最も聲高き)

§ 100. Umlaut を取る時と、取らぬ時との二様の形を有する形容詞にては、Umlaut なき方を用ゆること多し、即ち:

bang (氣遣はしき), banger, am bangsten — (bänger, am bängsten)

bläß (蒼白なる), blässer, am blässesten — (blässer, am blässesten)

glatt (平滑なる), glatter, am glattesten — (glätter, am glättesten)

naß (濕潤なる), nasser, am nassesten — (näßer, am nässesten)

schmal (狭き), schmaler, am schmalsten — (schmäler, am schmälsten)

gesund (健康なる), gesunder, am gesundesten — (gesünder, am gesündesten)

rot (赤き), roter, am rotesten — (röter, am rötesten)

§ 101. **el, en, er** にて終る形容詞は比較級にて **e** を失ふ、

例

edel (貴き), **edler**, am edelsten od. der die das edelste

dunkel (暗き), **dunkler**, am dunkelsten od. der die das dunkelste

bitter (苦かき), **bitterer**, am bittersten od. der die das bitterste

tapfer (勇敢なる), **tapftrer**, am tapfersten od. der die das tapferste

trocken (乾燥せる), **trockner**, am trockensten od. der die das trockenste

但し besonnen は besonnener となる

§ 102. **j, s, ß, ich, d, t, dt** にて終る形容詞は口調の上から、最上級にて語尾の前に **e** を附す、

例

kurz (短かき), kürzer, am kürzesten od. der die das kürzeste

süß (甘き), süßer, am süßeften od. der die das süße

frisch (新鮮なる), frischer, am frischesten od. der die das frischeste

mutlos (無氣力なる), mutloser, am mutlosesten od. der die das mutloseste

elend (不幸なる), elender, am elendesten od. der die das elendeste

gewandt (熟達せる), gewandter, am gewandtesten od. der die das gewandteste

sanft (柔らかき), sanfter, am sanftesten od. der die das sanfteste

例外: **groß**, (大きい), größer, am größten od. der die das größte (am größtesten とは言はず)

ich に終るものにては **er** の代に **t** のみを附するのがある、am bäurischsten (最も百性的), am närrischsten (最も愚の)—bäurischsten, närrischsten に非ず

§ 103. 一個の人間、事物に於て、異なる二個の性質を比較する時には **mehr als** (...よりも多く) 又は **weniger als** (...よりも少なく) なる語を用ゆる、

例 Kato ist **mehr** aufmerksam **als** fleißig (加藤は勤勉なりと云はんよりも寧ろ注意深い方である)

Der Tisch ist **mehr** lang **als** breit (机は巾よりも長さの方が長い)

併かし der Tisch ist länger als breit と云ひ得る、

§ 104. 何は何々より何々と云ふ單純な比較の時は上に述べた通り **als** + 形容詞 + **er** で良いが今一步進んで邦語に於けると同様眞の程度を表はすことがある (例せば何々は何より最も大きい, ...よりは遙かに美しい, ...よりは少し小さい等)、それには次の様な語を用ひる、例 Dieses Haus ist **viel**, **weit**, **etwas**, (einwenig, sehr viel, ungemein) größer, als jenes [此の家はあの家よりも多く、はるか、少しく、(少しく、甚だ多く、非常に)より大きくある] また dieses Haus ist groß, aber jenes Haus ist **noch** größer

(此の家は大きい然しあの家は甚だ大きい) と云ふ言ひ方もある、上に擧げた語の中には前に **um** を置き **um vieles**, **um weniges**, **um ein bedeutendes** 等と言ひ得るのがある、例 Diese Feder ist etwas, (viel, weit, um vieles, bedeutend, um ein bedeutendes) besser, als jene [此のペンはあのペンよりも少しく (多く、遙かに、多く、著しく、著しく)よくある] 等、

§ 105. 極めて高度の最上級を表はす時には副詞を用ゆ、

例 **ungemein** reich (異常に富める), **übermäßig** arbeitsam (法外に勤勉なる), **außerordentlich** freigebig (非常に仁慈なる), **äußerst** sparsam (極めて儉約なる), **höchst** lobenswert (非常に賞讃すべき), **sehr** liebenswürdig (甚だ愛すべき)

§ 106. 高度の最上級を表はすには又 **weit**, **bei weitem**, **weitaus**, **aller** を最上級の形の前に置いて表はすことあり

例 der **weit** klügste (非常に賢こき), der **allerdümme**ste (非常に愚なる), der **bei weitem** beste Wein, (最良無比の葡萄酒), der **weitaus** beste Wein (同上), der beste Wein **von allen** (同上), der **allerbeste** Wein (同上), der **aller-**

jüngste Bruder (最も若き弟), die **aller schönste** Blume (最美の花)

aller は必ず形容詞と結合し一語となる

§ 107. 高度の最上級を表はすに又、他語との組み立てによつて出来た組立語にて表はすこともあり其の他語は次例に於ては肉太に印刷してある

例 **stockdumm** (大愚の), **stocktaub** (全然啞なる), **totkrank** (死ぬ程の病氣), **feuerrot** (火の様に紅き), **eiskalt** (氷の様に冷たき), **mutterseelenallein** (孤獨なる), **abgrundtief** (九泉の深き), **fohlraben-schwarz** (烏の如く黒き), **funfelnagelneu** (嶄新の), **splitterfasernackt** (赤裸々の), **essig-sauer** (酢の如く酸き), **himmelhoch** (天の如く高き), **meertief** (海の如く深き), **feinreich** (祐福なる), **steinhart** (石の如く堅き), **flaumweich** (幼毛の如く柔らかき), **knochentrocken** (骨の如く乾ける), **strohdürr** (麥藁の如く乾燥せる), 等、

注意一 最上級は三個以上あるものの内で或る一定のものを特指するものであるから定冠詞と結合するのが規則である。例 Von den fünf Söhnen Meiers ist Karl der älteste. (マイエルの五人の息子の中でカールが最も年長だ)

注意二 同じく比較級最上級でも程度の高まると低くなるとで言ひ方が違ふ。Von den Rosen im Garten ist die rote schön, aber die weiße ist noch schöner und die gelbe am schönsten (園中の薔薇の中で紅いのは美しい、併し白きのは尙ほ美しく黄色のは最も美し) と云へば漸次度の昇るを示す之れの

反對は Von allen Rosen im Garten ist die rote die schönste, die weiße dort **schon weniger schön**, und die gelbe hier ist **am wenigsten schön**.—

Von drei Schülern ist einer der fleißigste, der zweite minder fleißig und der dritte am wenigsten fleißig.

注意三 第五格 (Dativ § 52, 2 注 2) 即ち呼掛或は挨拶の語に於ては最上級の前の定冠詞は之れを省く

Beste Freund (最良の友よ), Liebster Vater (最愛の父よ), Sei mir willkommen, du teuerster Kamerad! (よくこそ来たれ余が最愛の友よ)

注意四 Sächsischer Genitiv (§ 59, V.) の次の最上級も其の定冠詞を省く例 Joseph war **Jakobs liebster Sohn** 之れは三格四格に於ても同様である第三格: **Jakobs liebstem Sohne** 第四格: **Jakobs liebsten Sohn**. 然れども第二格には sächsischer Genitiv は用ひぬ方を良しとす: die Geschichte **der Söhne Jakobs**.

注意五 副詞的二格 (adverbialer Genitiv) に於ても最上級の前の定冠詞を略すのがある。例 im besten Fall (最良の場合にも) im schlimmsten Fall (最も悪しき場合にも)

注意六 allerliebste, höchst, äußerst は最上級なるにも關せず (注意一) 前に不定冠詞を置くことが出来る。例 ein allerliebste Kind, eine allerliebste Geschichte. Er ist ein höchst (äußerst) fleißiger Schüler.

§ 108. 色彩を表はす形容詞は比較變化をなさず、但し schwarz (黒き), weiß (白き) を除く、

§ 109. 比喩的に用ひた時には色彩を表はす形容詞でも比較變化をなすことがある、

例 ein Demokrat ist **roter** als ein anderer (一人の民主主義者は他の民主主義者よりも赤い = よりも熱心である)、

ein junger Mensch ist **grüner** als ein anderer (一人の青年は他の青年よりも緑だ = よりも若い)、

ein Geistlicher ist **schwärzer** als ein anderer (一人の僧侶は他の僧侶よりも黒い = よりも腹黒し)、色調 Farbenton を表はさん爲めには次の如き組立てを用ゆ:

hellblau (鮮青の), **himmelblau** (蒼色の), **dunkelgrün** (暗緑の), **meergrün** (深藍色の), **moosgrün** (青苔色の), **schwefelgelb** (硫黄色の), **eigelb** (卵黄色の), **zitronengelb** (橙黄色の) 等、

§ 110. 性質上、比較級、最上級の存在を許さざる形容詞は比較變化を爲さず: **tot** (死して), **blind** (盲目の), **ganz** (全き), **leer** (空虚の), **stumm** (啞の), **taub** (聾の)、等物質名詞より作られたる形容詞も亦、變化せず: **holzern** (木製の), **eisern** (鐵製の), **kupfern** (銅製の), **golden** (金製の), **steinern** (石造の) 等、

§ 111. 不規則なる比較變化をなすもの:

Positiv	Komparativ
gut (善き)	besser
wenig (少き)	minder
	weniger
viel (多き)	mehr

Superlativ

am besten od. der, die, das beste	
am mindesten " " "	mindeste
am wenigsten " " "	wenigste
am meisten " " "	meiste

少しく不規則なるもの:

Positiv	Komparativ	Superlativ
hoch (高き)	höher	am höchsten od. der, die, das höchste
nahe (近き)	näher	am nächsten " " "

註、即ち hoch の c が比較級では省かれ nahe の r が最上級で ch となりて am nächsten となれり、

§ 112. 組立形容詞は比較變化に方り第二部のみ變化さる、

例	Positiv	Komparativ	Superlativ
	engherzig (狭量なる)	engherziger	am engherzigsten
	scharfsichtig (慧眼なる)	scharfsichtiger	am scharfsichtigsten

§ 113. 比較級、最上級は性、數、格に於て元級の如く變化さる、例せば **alt** の比較級は **älter**, 最上級は **älteste** なることは既に今迄に學んだ、扱て此の **älter**, **älteste** を變化するにはそれに元級の語尾を附すればよい

例

Komparativ

Singular

m.		f.	
N.	der ältere Knabe	die ältere Schwester	
G.	des älteren Knaben	der älteren Schwester	
D.	dem älteren Knaben	der älteren Schwester	
A.	den älteren Knaben	die ältere Schwester	

n.

N.	das ältere Kind
G.	des älteren Kindes
D.	dem älteren Kinde
A.	das ältere Kind

Plural

N.	die älteren Knaben, Schwestern, Kinder
G.	der älteren Knaben, Schwestern, Kinder
D.	den älteren Knaben, Schwestern, Kindern
A.	die älteren Knaben, Schwestern, Kinder

Superlativ

Singular

m.		f.	
N.	der älteste Knabe	die älteste Schwester	
G.	des ältesten Knaben	der ältesten Schwester	
D.	dem ältesten Knaben	der ältesten Schwester	
A.	den ältesten Knaben	die älteste Schwester	

n.

N.	das älteste Kind
G.	des ältesten Kindes
D.	dem ältesten Kinde
A.	das älteste Kind

Plural

N.	die ältesten Knaben, Schwestern, Kinder
G.	der ältesten Knaben, Schwestern, Kinder
D.	den ältesten Knaben, Schwestern, Kindern
A.	die ältesten Knaben, Schwestern, Kinder

§ 114. 二三の形容詞は元級を有せざるものあり、即ち次の如し:

Komparativ

Superlativ

der äußere (外の)	der äußerste (極端の)
der innere (内の)	der innerste (最も内の)
der obere (上の)	der oberste (最も上の)
der untere (下の)	der unterste (最も下の)
der mittlere (中の)	der mittelste (最真中の)
der hintere (後ろの)	der hinterste (最も後ろの)
der vordere (前の)	der vorderste (最も前の)

§ 115. 二三の形容詞は auf を前に置いて最上級を作るものあり、

auf das beste = aufs beste = am besten (最もよき)

auf das schönste=**aufs** schönste=**am** schönsten (最も
美しき)

又は唯だ語尾に **it** を附して作るものあり: **höflichst**
(最も丁寧に), **ergebenst** (謙遜して), **bestens** (最も善く)——
斯くして其れ等は副詞となるのである、

§ 116. 形容詞は、よく補足語 (Objekt) 即ち目的辭を
要することが屢々あるが、其の補足語は第二格なる時あ
り、第三格なる時あり、第四格なる時あり、又前置詞と
結合する時もある、今、以下、形容詞の格の支配 die
Flexion を説明せん:

§ 117. 第二格を支配する形容詞:

ansichtig (見認めて), **bedürftig** (必要なる), **benötigt**
(必須なる), **bewußt** (承知せる), **eingedenk** (留意して),
fähig (能力ある), **froh** (愉快なる), **frei** (自由なる),
gewärtig (用意して), **geständig** (白状して), **gewiß** (確
かなる), **habhaft** (所有の), **kundig** (熟練なる), **ledig**
(空しき), **leer** (空虚なる), **los** (無き), **mächtig** (有力
なる), **müde** (疲れて), **fatt** (充分なる), **sicher** (確實
に), **schuldig** (負へる), **teilhaftig** (關與せる), **überdrüssig**
(退屈せる), **verdächtig** (疑はしき), **verlustig** (損失し

たる), **voll** (充ちたる), **wert** (價値ある), **würdig** (位
ある),

例 Ich wurde **eines Schiffes ansichtig** (私は船を
認めた), Du machst dich **einer großen Undankbarkeit**
schuldig, wenn du **des empfangenen Gutes** uneingedenk,
deinen Wohltäter **der Unterstützung** nicht teilhaftig
werden lassen willst, deren er benötigt ist. (汝若し汝の受
けたる善事を思はず、汝の恩人に彼が要する補助を與へ
ぬなら汝は忘恩の過失を作るべし), Die Welt ist dir **der**
Freuden voll, und mir **der Freuden** leer (世界は汝に
は喜に充ち余には喜無し)

此れ等の語は **un** なる前綴を附して反對の意味を有す
る様になる:

bewußt—**unbewußt** (知らざる), **verdächtig**—**unverdächtig**
(疑はしからざる), **kundig**—**unkundig** (不熟練なる), **wert**
—**unwert** (無價値の), **würdig**—**unwürdig** (價なき),

a) 此の多くは又、前置詞と結合して用ひらる:

begierig auf oder **nach** (...を切望せる)

fähig zu (...の能力ある)

frei, **ledig**, **los**, **voll von** (...より自由なる, ...の

空しき, ...の無き, ...に充ちて)

froh, gewiß **über** (...を喜んで, ...に就いて確實なる),

b) 此の多くは又、第四格を支配す、第二格は詩的なる語法に於て用ゆ、

bewußt—ich bin mir keine Schuld bewußt (私は自分に何の科があるか知らぬ)

gewohnt—ich bin die Arbeit gewohnt (私は其の労働に馴れてゐる)

wert—er ist das Lob wert (彼れは賞讃の價值がある)

los—ich bin alle Verpflichtungen los (私は凡べての義務がない)

voll—ein Beutel voll Gold (金に充ちた財布), voll Vertrauen (信任に充ちて), voll Liebe (愛に充ちて), voll Hingebung (讓與に充ちて)

此の際 voll と第二格とを組立てることがある:

voller Hingebung = voll der Hingebung

voller Liebe = voll der Liebe

此の方法を男性、中性にも應用する:

voller Vertrauen = voll des Vertrauens

eine Kirche voller Menschen = voll der Menschen

ein Leben voller Leid = voll des Leids

voller Kummer = voll des Kummers

c) 時には不定法 Infinitiv と共に用ゆることがある:

das Kind ist **zu lernen** begierig (この小供は勉強せんと切望してゐる)

der Mann ist **zu trinken** geneigt (この男は酒を飲む癖がある)

此れは「充實」Fülle, 「缺乏」Mangel, 及び「能力」Fähigkeit, 「努力」Streben, 「強迫」Zwang, 「感覺」Empfinden, 「接近」Annäherung, 「分離」Trennung の意味を表はすものである、

§ 118. 第三格を支配する形容詞:

abtrünnig (不信實なる), ähnlich (似たる), angeboren (天賦の), angemessen (恰好の), angst (懸念せる), anstößig (悪む可き), ärgerlich (憎む可き), bange (氣遣はしき), bekannt (有名なる), behaglich (適意の), behilflich (用ゆ可き), bequem (呑氣なる), beschwerlich (煩はしき), böse (悪心の), dankbar (感謝せる), dienlich (役に立つ), eigen (固有なる), ergeben (服從的の), erinnerlich (記憶せる), erwünscht (願うて), feindlich (敵

意ある), freundlich (親切なる), fremd (他の), folgsam (従順なる), gefährlich (危き), gehorsam (従順なる), geläufig (流暢なる), gelegen (便宜の), geneigt (傾向ある), gewachsen (生長せる), gewogen (親しき), gleich (同様に), gnädig (慈悲深き), günstig (恩愛ある), heilsam (效能ある), hold (愛らしき), lästig (煩はしき), leicht (容易なる), lieb (愛して), möglich (可能的), nachteilig (不利益なる), nahe (近く), nötig (必要なる), nützlich (必須なる), recht (正しい), schädlich (有害なる), schimpflich (嘲る可き), schuldig (負債ある), schwer (困難なる), treu (忠實なる), überlegen (卓越せる), verbunden (結合せる), verderblich (墮落せる), verhasst (憎まれたる), verwandt (親族の), vorteilhaft (利益ある), widerlich (嫌ふ可き), willkommen (厚遇する), zuträglich (有益なる)、

lieb の意味を有する teuer (最愛の), wert (親愛なる) も亦これに属す、以上例擧したる語は

1. 「有用」Nützlich-なるか「無用」Schädliches なるか、
2. 「適意」Freudiges なるか「不適意」Schmerzliches なるか、

3. 「味方」Freundliches なるか「敵方」Feindliches なるか、
4. 「近き」Nähe か「遠き」Ferne か、「相等しき」Gleichheit か「相等しからざる」Ungleichheit かを表はすものである、

此れ等の形容詞の大部分は、第四格を支配する前置詞(前置詞の部を見よ)なる für, gegen と結合して用ひらるゝことあり、

例 Er ist freundlich **gegen** mich (彼れは私に對して親切である)

Er ist gehorsam **gegen** seinen Vater (彼れは彼れの父に對して従順である)

Die Medizin ist heilsam **für** den Kranken (此の薬は病人に對して效能がある)

Das Lernen ist beschwerlich **für** ihn (學問は彼れに取り煩はしきことである)

Das Gaslicht ist dem Auge (=für das Auge) unangenehm (瓦斯の光は眼に取つて不愉快である)

Es ist vorteilhaft **für** mich (それは私に利益である)

Es ist schädlich für ihn (それは彼れに不利益である)

§ 119. 第四格を支配する形容詞:

breit (廣い), dick (厚い), groß (大きい), hoch (高い), tief (深い), lang (長い), — schwer (重い), — alt (老いたる), — wert (價ある), — weit (廣い),

此れは「尺度」Maß, 「重量」Gewicht, 「年齢」Alter 及び「估價」Schätzung を表はすものである、

例 Der Rhein ist 1200 Kilometer lang (ライン川は千二百キロメートルの長さである)

Der Fluß ist viele Meilen lang (その川は數哩の長さである)

Der Sack ist einen Zentner schwer (その袋は一ツェントネルの重さだ)

Das Kind ist einen Monat alt (その小供は一月経つてゐる)

Die Nachricht ist keinen Pfennig wert (その報知は一ブエンニヒ [=一文] の價もない)

ルテルは物の大小の關係を第二格で表はしてゐる: er war eines Hauptes länger, denn alles Volk (彼れは凡べての人民よりも頭丈け丈が高かつた)

§ 120. 前置詞と結合する形容詞:

Man ist achtam auf seine Fehler (人は彼れの過に注意す)

Er „ arm an Gedanken (彼は考に乏しい)

Sie „ aufmerksam auf die Musik (彼の女は音樂に傾聴す)

Bist du bange vor einem Unglück? (汝は不幸に對して氣遣ふか)

Ich bin befreit von meiner Sorge (私はある心痛から解かれた)

Ihr seid bekannt mit einer Person (汝等はある人と知己だ)

Er ist beschämt über eine Sache (彼はある事に就いて耻ぢてゐる)

Der König ist besorgt um das Wohl (王は安寧の爲めに心勞してゐる)

Sie ist bewandert in der Stenographie (彼の女は速記術に熟練してゐる)

Das Mädchen ist blaß vor Schreck, vor Angst (恐怖の爲め青くなる)

Er ist eifersüchtig auf einen Menschen (ある人に嫉妬の念を抱く)

Sie ist eitel auf ihre Schönheit (彼の女は彼女の美を鼻にかけてゐる)

Man ist ermüdet von einer Reise (旅で疲れてゐる)

„ „ empfindlich gegen (od. für) Tadel (誹貴を感ずる)

„ „ fähig zu einer Arbeit (ある労働をする能力がある)

„ „ geeignet zu der Arbeit (その仕事に適合してゐる)

„ „ gefühllos gegen eine Bitte (願に對して無感覺である)

„ „ gleichgültig gegen eine Bitte (願はどうでもいいと思ふ)

„ „ gnädig gegen einen Diener (下僕に對して慈悲深い)

„ „ grausam gegen einen Feind (敵に對して殘虐である)

„ „ gesund an Leib und Seele (心身共に健康である)

„ „ lahm an allen Gliedern (四肢跛えてゐる)

„ „ lahm auf einem Fuße (一足が跛えてゐる)

„ „ mildtätig gegen arme Leute (貧民に對して優しい)

„ „ nachlässig in seiner Kleidung (彼れの衣服を忽諾に附す)

„ „ nachsichtig gegen einen Freund (友人に對して寛容である)

„ „ reich an Schmucksachen (裝飾品に富む)

„ „ stolz auf sein Vaterland (彼れの祖國に就いて誇つてゐる)

„ „ taub auf einem Ohre (一耳聾なり)

„ „ taub gegen eine Bitte (願に對して聾なり)

- „ „ überzeugt **von** der Wichtigkeit eines Urteils (判断の正確なるより
 證明されてゐる)
 „ „ unbekannt **mit** einer Person (ある人と知己に非ず)
 „ „ unwissend **in** der deutschen Sprache (獨逸語を知らぬ)
 „ „ verschwenderisch **mit** dem Gelde (金を浪費する)
 „ „ zufrieden **mit** seinem Erfolge (彼れの結果で満足してゐる)
 „ „ zweifelhaft **über** den Erfolg (結果に就いて疑つてゐる)
 usw.

Kapitel VII. 第七章

Das Numerale oder Zahlwort.

數 詞

§ 121. 數詞とは人間、事物の數 Anzahl 或は量 Menge を表はす詞であつて、其れには定數詞 bestimmte Zahlwörter, 不定數詞 unbestimmte Zahlwörter 及び組立數詞 zusammengesetzte Zahlwörter の三つがある、

§ 122. 定數詞とは人間、事物の數を確然と表はすもので、其れに二種類ある、即ち基數 Cardinalia (Grundzahlen) と順序數 Ordinalia (Ordnungszahlen) とである、

§ 123. 基數 Cardinalia oder Grundzahlen

とは人間、事物の數のみを表はす數詞であつて、wie viel? (幾何) の問に答ふるものである、即ち次の如し:

1	eins, ein	24	vierundzwanzig
2	zwei	29	neunundzwanzig
3	drei	30	dreißig
4	vier	40	vierzig
5	fünf	50	fünfzig
6	sechs	60	sechzig
7	sieben	70	sieb[en]zig
8	acht	80	achtzig
9	neun	90	neunzig
10	zehn	100	hundert
11	elf	101	hundertundein(s)
12	zwölf	102	hundertundzwei
13	dreizehn	120	hundertundzwanzig
14	vierzehn	125	hundertfünfundzwanzig
15	fünfzehn	200	zweihundert
16	sechzehn	300	dreihundert
17	sieb[en]zehn	1000	tausend = ein Tausend (千)
18	achtzehn	1001	tausendundein(s) (千一)
19	neunzehn	10000	zehntausend (萬)
20	zwanzig	100000	hunderttausend (十萬)
21	einundzwanzig	1000000	eine Million (百萬)
22	zweiundzwanzig		eine Milliarde (十億)
23	dreiundzwanzig		eine Billion (兆, 一萬億)
			eine Trillion (百萬兆)
18888	achtzentaufendacht	hundertachtundachtzig	
3652	dreitausendsechshundertzweiundfünfzig		
7915	siebentausendneunhundertundfünfzehn		
4008	viertausendundacht.		

§ 124. 基数の變化 Declination der Cardinalia

ein は常に變化されねばならぬ、數を算ふる時、又は後に名詞が來らずして時間を表はす時には **eins** といふ、(ein に非ず) 即ち **eins**, zwei, drei, vier.....(一つ、二つ、三つ、四つ.....) [算ふる場合]、Es ist gerade **eins** (丁度一時だ)、Es schlägt halb **eins** (十二時半が鳴る)、

名詞のみと結合せる ein は不定冠詞の如く變化さる

例 Dieses Kind hat nur **einen** Bleistift, **eine** Feder und **ein** Buch (此の小供は唯だ一つの鉛筆とペンと本とを持つてゐるのみ)、

名詞を伴はずして名詞を代表する ein は其の代表する名詞の性及び格の語尾を附す

例 Alle Knaben sind fort, **einer** wird um fünf Uhr zurück sein (凡べての男兒は出掛けて行つた、一人は五時に歸るであらう)

Alle Kinder waren krank, **eines** (od. **eins**) ist gestorben (凡べての小供は病氣であつた、一人は死んだ)、

§ 125. 定冠詞と結合する ein は形容詞の語尾を取る、

例

	m.	f.	n.
N.	der eine Mann	die eine Frau	das eine Kind
G.	des einen Mannes	der einen Frau	des einen Kindes
D.	dem einen Mann	der einen Frau	dem einen Kinde
A.	den einen Mann	die eine Frau	das eine Kind
	(二人の男の中の一人)	(二人の女の中の一人)	(あの一人の小供)

多數の人を二部に區分し「一方は」「他方は」と言ふ時は次の如き變化をなす

die einen	die anderen
der einen	der anderen
den einen	den anderen
die einen	die anderen

§ 126. 物主代名詞と結合せる ein は物主代名詞を附せる形容詞の如く變化す、

例

	m.	f.
N.	mein einer Bruder	meine eine Schwester
G.	meines einen Bruders	meiner einen Schwester
D.	meinem einen Bruder	meiner einen Schwester
A.	meinen einen Bruder	meine eine Schwester
	(私の一人の兄弟)	(私の一人の姉妹)

§ 124. 基数の變化 Declination der Cardinalia

ein は常に變化されねばならぬ、數を算ふる時、又は後に名詞が來らずして時間を表はす時には **eins** といふ、(ein に非ず) 即ち **eins**, zwei, drei, vier.....(一つ、二つ、三つ、四つ.....) [算ふる場合]、Es ist gerade **eins** (丁度一時だ)、Es schlägt halb **eins** (十二時半が鳴る)、

名詞のみと結合せる ein は不定冠詞の如く變化する

例 Dieses Kind hat nur **einen** Bleistift, **eine** Feder und **ein** Buch (此の小供は唯だ一つの鉛筆とペンと本とを持つてゐるのみ)、

名詞を伴はずして名詞を代表する ein は其の代表する名詞の性及び格の語尾を附す

例 Alle Knaben sind fort, **einer** wird um fünf Uhr zurück sein (凡べての男兒は出掛けて行つた、一人は五時に歸るであらう)

Alle Kinder waren krank, **eines** (od. **eins**) ist gestorben (凡べての小供は病氣であつた、一人は死んだ)、

§ 125. 定冠詞と結合する ein は形容詞の語尾を取る、

例

m.	f.	n.
N. der eine Mann	die eine Frau	das eine Kind
G. des einen Mannes	der einen Frau	des einen Kindes
D. dem einen Mann	der einen Frau	dem einen Kinde
A. den einen Mann	die eine Frau	das eine Kind
(二人の男の中の一人) (二人の女の中の一人) (あの一人の小供)		

多數の人を二部に區分し「一方は」「他方は」と言ふ時は次の如き變化をなす

die einen	die anderen
der einen	der anderen
den einen	den anderen
die einen	die anderen

§ 126. 物主代名詞と結合せる ein は物主代名詞を附せる形容詞の如く變化す、

例

m.	f.
N. mein einer Bruder	meine eine Schwester
G. meines einen Bruders	meiner einen Schwester
D. meinem einen Bruder	meiner einen Schwester
A. meinen einen Bruder	meine eine Schwester
(私の一人の兄弟) (私の一人の姉妹)	

n.	
N.	mein eines Kind (私の一人の子供)
G.	meines einen Kindes
D.	meinem einen Kinde
A.	mein eines Kind

§ 127. **Zwei, drei** (a) は第二格に於て **er** 第三格にて **en** の語尾を取る、但し、他の語がこれと結合して、其の他の語に第二格又は第三格の語尾が表はれて居る場合には此の限りではない、4-19 (β) までは何れの格も變化す、(但し他の第二、第三格の語が其の前に來たる時は變化せず、而して第二格には **von** を用ゆ)

次の表を見よ

(a)

das Zeugnis (證)	}	eines (一人の) Mannes (男の)	Männer 男の
		zweier (二人の)	
		dreier (三人の)	
		vieler (多くの)	
		mehrerer (")	
		mancher (")	

(β)

das Zeugnis von vier (fünf, sechs usw.) Männern.
Das Zeugnis der vier Männer

"	"	dieser fünf Männer
"	"	jener zehn Männer
"	"	aller hundert Männer

例 **Dreien** Freunden bin ich begegnet (私は三人の友人に會つた)、

但し、ich bin meinen **drei** Freunden begegnet (私は私の三人の友人に會つた)、

Das Zeugnis **zweier** Männer ist notwendig (二人の證言は必要なり)

但し、Das Zeugnis dieser **zwei** Männer ist notwendig (此の二人の證言は必要なり)

Durch **zweier** Zeugen Mund wird allerwärts die Wahrheit kund (二人の證人の口より到る處に眞理は公にさる)、

§ 128. **sieben** を除いて、2 から 19 に至る迄は、其の後に名詞が續かぬ場合には語尾に **e** を附することも出来る附せずとも差支はない

注意 語尾に **e** を附する時に注意すべきは fünf, elf, zwölf の **f** である此の **f** は次に **e** の續く場合は **w** の如く發音す即ち fünf = fünfwe, elf = elfwe; zwölf = zwölfwe

例 Wie viel Äpfel hast du? (汝は林檎を幾くつ持つか?) 答は zwei Äpfel oder **zwei** oder **zweie**. Wie viel Schüler sind hier? (此處に生徒が何

人居るか) 答: zwölf Schüler oder **zwölf** oder **zwölfe**. Da waren nur fünf Personen (彼處には只だ五人居た) oder da waren nur **fünf** oder **funfe**. Wir kamen um elf Uhr an oder **um elf** oder **um elfe** (我々は十一時に著した)

§ 129. 上に述べた數 (2-19) は第三格に於て **-en** を附すことが出来る

(但し前 § の如く名詞が後に續かぬ時に限る)

例 Wir saßen mit **neunen** (=neun Personen) im Wagen (吾等は九人して馬車に乗つてゐた)

Von drei Herren kannte ich die Namen, von **sechsen** (= sechs Herren) nicht. (三人の紳士に就いては其の名を知つてゐたが六人に就いては知らぬ)

auf allen **vieren** kriechen (四つ匍ひになる)

auf allen **vieren** gehen (四つ匍ひに這ふ)

Es war der Brüder **achte**; **fünfe** sind noch am Leben, aber nur von **vieren** wissen wir den Aufenthaltort (兄弟が八人居た、五人はまだ生きてゐるが、唯だその中の四人丈その住所を知つゐるばかりである)

Der Fürst fährt in einer Kutsche mit sechs Pferden (oder mit **sechsen**) (國君は六頭立ての馬車にて行く)

注意 Zwei の代りに舊くは男性にて **zween** 女性、中性にて **zwo** を用ひた、

例 Niemand kann **zween** Herren dienen (人二君に事ふる能はず)

組立語を作る際には **zwei** の代りに **zwo** を用ゆることが多い、

例 **zweifach** (二重の), **zweifältig** (二重の); **Zwielicht** (黎明, 黄昏), **Zwietracht** (不和), **Zwiebad** (二度焼きの麵麩)、

§ 130. Zwei の代りに **beide** を用ゆることがある、其の變化は次の如し:

冠詞の附かぬ場合:	冠詞の附く場合:	物主代名詞の附く場合:
N. beide	die beiden Kinder	meine beiden Kinder
G. beider	der beiden Kinder	meiner beiden Kinder
D. beiden	den beiden Kindern	meinen beiden Kindern
A. beide	die beiden Kinder	meine beiden Kinder

注意 單數にては中性が **beides** である: **Beides** muß getan werden (兩方ともしなくてはならぬ), **beides** ist tabelnswert (兩方共に非難すべし) 二個の人間、事物が互ひに對なしてゐる時にのみ **beide** を用ゆるのである、

例 **Meine beiden Kinder** sind krank (わが兩兒は病氣だ)
Er ist auf **beiden Ohren** taub (彼れは兩耳、聾なり)
Er ist auf **beiden Augen** blind (彼れは兩目、盲なり)
Beide Füße sind ihm erfroren (彼れは兩足が凍えた)

§ 131. 數は皆な女性である、

例 die **Zwei** (二), die **Fünf(e)** (五), Die **Sieben** ist bei den Juden eine heilige Zahl (七は猶太人にあつては聖なる數なり、)

§ 132. **hundert** と **tausend** とは名詞としても用ひ

らるゝ事があるが、其の場合には花文字で書かねばならぬ、

Singular	Plural
das Hundert	die Hunderte
das Tausend	die Tausende
die Million	die Millionen
die Milliarde	die Milliarden
die Billiarde	die Billarden.

例 Die Gäste strömten **zu Hunderten** auf den Festplatz (賓客が幾百、會場に押し込んだ)、

Es waren **viele Hunderte** anwesend (數百人が出席して居た)、

§ 133. **-er, -ing** の後綴を基数に附して名詞となすことが出来る、其の時には名詞の如くに變化する

例 Der alte Herr ist ein **Achtziger** (あの老紳士は八十歳の人なり)

Die alte Dame ist eine **Achtzigerin** (あの老貴女は八十歳の人なり)

Der **Zwilling** (雙生兒)——複數: die **Zwillinge**.

Der **Drilling** (三つ兒)——複數: die **Drillinge**.

[前者は **zwei**, 後者は **drei** より出來たるもの]

Diefer Wein ist **Achtzehnhundertdreißigster** (此の葡萄酒は千八百七十三年ものだ)

順序數 Ordinalia oder Ordnungszahlen

(自修書後編 § 19 参照)

§ 134. 順序數は定數詞に屬するものにして **der, die, das wievielte?** (第何番目) の間に答ふるものである、

此れは基数より作らるゝもので、即ち第一より第十九までは基数の 1 より 19 までの語尾に **te** を附し、二十以上には **ite** の語尾を附すればよい、

erste (第一) と **dritte** (第三) とは例外にして **einte, dreite** とは言はず

der, die, das erste (第一)	der, die, das zwanzigste (第二十)
" " " zweite (第二)	" " " einundzwanzigste (第二十一)
" " " dritte (第三)	" " " dreißigste (第三十)
" " " vierte (第四)	" " " zweimdreißigste (第三十二)
" " " fünfte (第五)	" " " vierzigste (第四十)
" " " sechste (第六)	" " " hundertste (第百)
" " " siebente (第七)	" " " hundertundzweite (第百二)
" " " achte (第八)	" " " tausendste (第千)
" " " neunte (第九)	" " " zweitausendste (第二千)
" " " zehnte (第十)	" " " tausendundvierte (第千四)
" " " neunzehnte (第十九)	

1. 順序数は形容詞の如く變化す、
2. 名詞的にも用ゐらる、其の場合には花文字で書かねばならぬ、

例 Karl ist der **Vierte** in seiner Klasse (カールは彼の級の四番である)

Karl der **Fünfte** (カール第五世), Ludwig der **Vierzehnte** (ルートヴィヒ十四世), Wilhelm der **Erste** (ウキルヘルム第一世), Heinrich des **Achten** Regierung (ハインリヒ第八世の政治)、

§ 135. 「第何世」といふ風に君主の名に附く数は羅馬數字で書き、それに附く冠詞と變化の語尾との代りに羅馬數字の後へ Punkt (.) を置くのである、

例 Karl V. [der fünfte] (カール五世), Ludwig XIV. [der vierzehnte] (ルートヴィヒ十四世), Wilhelm I. [der erste] (ウキルヘルム一世); Heinrich VIII. [des achten] Regierung (ハインリヒ八世の政治); Papst Gregor VII. ächtete Kaiser Heinrich IV. [= Papst Gregor **der Siebente** ächtete Kaiser Heinrich **den Vierten**] (法王グレゴル七世は皇帝ハインリヒ四世を破門した); Kaiser Heinrich IV. wurde von Gregor VII. geächtet [= Kaiser Heinrich **der Vierte** wurde von

Gregor **dem Siebenten** geächtet] (皇帝ハインリヒ四世はグレゴル七世より破門された)、

(自修書後編 § 15 参照)

§ 136. 此れに反して日數 (自修書後編 § 19), 本の冊數等には冠詞を附して次の如く書く:

der 1. Januar = der erste Januar (一月一日)

des 1. Januars = des ersten Januars

dem 1. Januar = dem ersten Januar

den 1. Januar = den ersten Januar.

der 5. Band = der fünfte Band (第五卷)

das 6. Kapitel = das sechste Kapitel (第六章)

但し後二者は: Band V. Kapitel VI. と書く、

§ 137. 順序数の語尾に **-ens** を附すれば數の副詞 Zahladverbien となり、「第一, 第二, 第三, 第四……」と數ふる時に用ゆ、

erstens zweitens drittens viertens fünftens sechstens
siebentens achtens neuntens zehntens. 等

§ 138. 不定數詞とは人間、事物の數を不定に又は一般的に言ひ表はすものである、即ち次の如し:

jeder, jede, jedes (各の); jedweder (各の), jeglicher

(各の), **mancher** (多くの), **keiner** (一つも...ぬ), **einige** (二三の), **mehrere** (より多くの), **etliche** (若干の), **ein paar** (二三の), **viele** (多くの), **alle** (凡べての), **wenige** (少しの), **ganz** (全き)、

§ 139. 此の數詞は名詞と結合して冠詞なき形容詞の如く變化する

例 **Mancher** Mann hat ein großes Talent (多くの人は大なる才能を有す)

Manchen Mannes Talent ist segensbringend (多くの人の才能は幸福を齎らすものである)

Jedem Manne ist nicht zu glauben (各人を信ずることは出来ぬ)

Mehrere Kinder sind krank (多くの小供は病氣だ)

Ich gebe **einigen** Kindern die Medizin (私は二三の小供に薬を與ふ)。

§ 140. 此れ等を名詞なく單獨に用ふれば代名詞となる (不定代名詞の部参照)

例 **Jeder** ist sterblich (各人は死すべきものなり)

Jedlicher kehre vor seiner eigenen Türe (各人は己が戸の前を掃け = 人先づ各自の頭上の塵を拂へ)

§ 141. **nichts** (何にもない), **etwas** (少し許り), **wenig** (少し), **viel** (澤山) は變化せず (§ 84)

例 Ich trinke viel Tee (私は澤山茶を飲む)

Ich esse wenig Brot (私は少し麵麩を食ふ)

§ 142. (a) **alle** (凡べての) は代名詞の前、及び冠詞を有する名詞の前にては略されて **all** となる事多し、其の場合には如何なる格に於ても變化せず

例 **All** meine Mühe war umsonst (あらゆる私の苦勞は無効であつた)

All meinen Kindern geht es gut (凡べての私の小兒等は無事です)

All die Wolken sind verzogen (あらゆる雲は散じた)

All die Soldaten sind zu Gefangenen gemacht (あらゆる兵卒は捕虜にされた)

(b) 冠詞なき名詞に附く **alle** は性の語尾を取つて、變化するるのである、

例 **aller** Wein (凡べての葡萄酒), **alle** Milch (凡べての牛乳), **alles** Wasser (凡べての水); **alle** Kinder (凡べての子供等), **alle** Menschen (凡べての人類)

Allen Eifer [一格] nützte nicht (凡べての努力が效を奏しなかつた)

Alles (allen の方よし) Ernstes [二格] mußte er unterstützt werden (あらゆる眞面目により彼れは支持されねばならぬ)

Mit allem Eifer [三格] fing er die Arbeit an (凡べての努力もて彼れは仕事を始めた)

Allen Eifer [四格] lohnte der Erfolg (結果が凡べての努力に報ゆ)

(c) 名詞なきも alle は上と同じく變化さる

例 Es ist nicht alles [一格] Gold, was glänzt (輝くもの凡べて黄金に非ず)

Er hat allem [三格] entjagt (彼れは萬事斷念した)

Er erfreute alle [複、四格] in gleicher Weise (彼れは凡べての人を同様に喜ばせた)

Alle [複、一格] waren anwesend, als ich kam (私が來た時には凡べての人は出席してゐた)、

§ 143. 組立數詞とは次の如し:

1. je が次ぎに基数を有する時には [幾個宛] といふ

意味であつて、その人間、事物の數の等分を表はすのである

例 Die Kinder hatten je drei Kleider (小供等は三つ宛の著物を持つてゐた)

Sie waren täglich je vier Stunden in der Schule (彼等は毎日、學校に四時間宛居た)

Die Soldaten marschierten in Abteilungen von je 50 Mann (兵卒は五十人宛の分隊となつて進軍した)

但し je を附けずとも「幾個宛」といふ意味が明らかなる場合には除いてもよい、

例 Sie waren täglich vier Stunden in der Schule.

Die Soldaten marschierten in Abteilungen von 50 Mann.

2. -lei が數詞の語尾に附く時には「種類の數」を表はす、

例 Wir haben vielerlei Bäume in unserm Garten (吾等は園に多種の樹木を有してゐる)

Wir haben dreierlei Weine im Keller (吾等は窖に三種の葡萄酒を有す)

Allerlei Leute waren im Theater (各種の人々が劇場に居た)

Zweierlei Tuche (二種の布)

Es ist mir einerlei (それは私には一様である = どちらでもいい)

3. =fach, =fältig と組み立つてゐる数詞は「幾通り」といふ意味である、

例 Ein Feld liefert zehnfache od. zehnfältige Ernte (畑は十通りの収穫を給す)

Ich bin zehnfach für meine Mühe belohnt (私は私の骨折りに對して十通りも報酬された)

mannigfach, mannigfaltig (多様の)

zweifach (二通り)

zwiefach を zweifach の代りに用ひたこともあるが今には舊くなつて用ひられぬ、

einfältig は形容詞で dumm (愚鈍なる) といふ意味に用ゐらる、

4. =mal と組み立つてゐる数詞は「何度」といふ意味を有す、

例 einmal (一度), zweimal (二度), fünfmal (五度), zehnmal (十度), hundertmal (百度) 等

此れに =ig の語尾を附すれば形容詞となる: eine fünfmalige Bitte (五度目の願), eine dreimalige Warnung (三度目の警戒)、

5. =tel, =stel と組み立つてゐる数詞は「何分の何」といふ意味を有してゐて、或る數の部分を表はすものである、tel とは Teil (部分) といふ語から來たものである、而して 3 より 19 までは tel を、20 より以下は stel を用ゆ、

例 das Drittel (三分の一), das Viertel (四分の一), das Neuntel (九分の一); das Zwanzigstel (廿分の一), das Fünfundfünfzigstel (五十五分の一), das Hundertstel (百分の一)、等

$\frac{1}{2}$ = ein Ganzes — $\frac{1}{2}$ = ein halb

$1\frac{1}{2}$ は ein und ein halb と云ひ又は anderthalb

$2\frac{1}{2}$ „ zwei und ein halb „ „ drittehalb*

$3\frac{1}{2}$ „ drei und ein halb „ „ viertehalb**

$4\frac{1}{2}$ „ vier und ein halb „ „ fünftehalb*** 等、

* drittehalb とは「三番目が半分」といふ意味で、「二つは全くして三つ目が半分」=「二個二分の一、二つ半」

** viertehalb は「四番目が半分」といふ意味、即ち「三つ半」

*** fünftehalb は「五番目が半分」といふ意味、即ち「四つ半」

§ 144. 數名詞 Zahlsubstantiva:

ein Duzend = 十二個 (一ダース)	} 中性
ein Schock = 六十個	
ein Gros = 百四十四個	
eine Mandel = 十五個	} 女性
eine Stiege = 二十個	

Duzend, Schock, Gros, Mandel は複數には用ひられぬ

例 5 Duzend Eier (五ダースの卵); 2 Schock Gurken (二ショックの胡瓜); 3 Gros Stahlfedern (三グロスの鋼鐵ペン); 4 Mandel Eier (四マンデルの卵)

然し Stiege は複數にて變化す: 4 Stiegen (四シエテューゲン)

§ 145. 時間(自修書後編 § 31), 月日(同 § 21), 年齢(同 § 22)

1. 時間 (Zeit, Stunde) を表はすには:

Wie viel Uhr ist es?	} (何時ですか) に答へて
Wie viel ist die Uhr?	
Welche Zeit haben wir?	

Es ist	{ 12 [oder 12 Uhr] (十二時です)
	{ eins [oder ein Uhr] (一時です)
	{ halb zwölf (十一時半です)
	{ halb eins (十二時半です)
	{ halb zwei (一時半です)
	{ halb drei (二時半です)
	{ ein Viertel vor eins = drei Viertel auf eins (十二時四十五分です)
	{ ein Viertel nach zwölf = ein Viertel auf eins (十二時十五分です)
	{ zehn Minuten nach zwölf (十二時十分です)
	{ zwanzig Minuten nach zwölf (十二時二十分です)
Wir haben	{ zehn Minuten vor zwölf (十二時十分前 です)
	{ zwanzig Minuten vor zwölf (十二時二 十分前です)
	{ fünf Minuten vor zwölf (十二時五分前 です)
	{ halb zwölf (十一時半です)

Ga. ist $\left\{ \begin{array}{l} \text{gegen zwölf (方に十二時です)} \\ \text{gegen halb zwölf (も十一時半です)} \end{array} \right.$

汽車、汽船等の時間表などにて精細な時間を表はす場合には

12¹⁰——zwölf Uhr zehn Minuten (十二時十分)

12²⁰——zwölf Uhr zwanzig (十二時二十分)

1⁵⁰——ein Uhr fünfzig Minuten (一時五十分)

1⁵⁹——ein Uhr neunundfünfzig (一時五十九分)

などと云ひ、此れに午前、正午、午後、朝、晩、夜、夜半等の語を附するには第二格にして用ふ、即ち:

vormittags (午前), mittags (正午), nachmittags (午後),
morgens (朝), abends (晩), nachts (夜), mitternachts (夜半)
等

2. 月日 (Datum) [自修書後 § 21] を表はすには:

Der wievielte ist heute? }
Den wievielten haben wir } (今日は何日ですか) の
heute? } 問に答へて

Heute ist $\left\{ \begin{array}{l} \text{der zwanzigste Dezember (今日は十二月二十日です)} \\ \text{der erste Januar (今日は一月一日です)} \end{array} \right.$

Wir haben $\left\{ \begin{array}{l} \text{den zwanzigsten Dezember (今日は十二月二十日です)} \\ \text{den ersten Januar (今日は一月一日です)} \end{array} \right.$

Der dreizehnte August ist ein Sonntag (八月十三日は日曜なり)

Wir haben Sonntag **den** dreizehnten August (八月十三日は日曜なり)

Wir reisen am dreizehnten August (吾等は八月十三日に旅行す)

Wir reisen **am Sonntag den** dreizehnten August (吾等は八月十三日の日曜日に旅行す)

或は Wir reisen **Sonntag den** dreizehnten August.

3. 年齢 (Alter) (自修書、後 § 22) を表はすには:

Wie alt bist du — sind Sie? }
Welches Alter hast du — haben } (お何歳ですか) の問
Sie? } に答へて

Ich bin 20 Jahre alt (私は二十歳です)

Ich bin 20 Jahre (")

Er geht ins dreißigste Jahr (彼れは三十歳になつた)

Er ist in den Dreißigern (彼れは三十代である)
 Das Kindchen ist dreijährig (あの赤ん坊は三つだ)
 ein dreijähriges Kind (三歳の小兒)
 Wir sind in einem Alter (吾等は同じ歳だ)
 Ins Alter kommen }
 bei Jahre sein } (歳を取る)

4. 歴史上の出来事の時 (geschichtliche Daten) [自修、後 § 21] を表はすには

Kaiser Wilhelm II. wurde am 27. Januar 1859 geboren (ウイルヘルム二世皇帝は千八百五十九年一月二十七日に生れ給ひぬ)

George Washington wurde am 22. Februar 1732 geboren und starb am 14. Dezember 1799 im 67. Lebensjahre. (ジョージ、ワシントンは千七百三十二年二月二十二日に生れ、千七百九十九年十二月十四日六十七歳を以て逝きぬ)

Napoleon I. starb 1821 auf St. Helena im 6. Jahre seiner Gefangenschaft (ナポレオン一世は千八百二十一年、セントヘレナ島にて幽囚の第六年目に死せり)

Kaiser Friedrich III. von Deutschland starb im Juni

1888, im dritten Monat seiner Regierung (獨逸皇帝フリードリヒ三世は千八百八十八年六月、即位の三月目に崩じ給ひぬ)

5. 手紙等に於ける年月日:

手紙、文書、條約書、契約書等に年月日を記るすには文句の上部右方か、下部左方に書くべし

Bremen, den 19. September 1895 (千八百九十五年九月十九日ブレーメンにて)

Tokyo, den 24. Mai 1909. (千九百九年五月二十四日東京にて)

Tokyo, Mai 24. 1909. (千九百九年五月二十四日東京にて)

Tokyo, 24/5. 09. (千九百九年五月二十四日東京にて)

千百年以上の年数を數字を藉らずして、詳細に書く場合には、之を略して:

eintausendeinhundert の代りに elfhundert (千百)

eintausendzweihundert „ zwölfhundert (千二百)

eintausendneunhundert „ neunzehnhundert (千九百)

等と書き、讀む時にも其の様に讀むのである

Kapitel VIII. 第八章

Das Verbum oder Zeitwort.

動 詞

§ 146. 動詞の定義 動詞とは動作 *Tätigkeit* と状態 *Zustand* 及び動作, 状態の時 *Zeit* を表はす詞である

例 Der Schüler lernt (生徒が學ぶ) — Der Baum blüht (樹木が花咲く), — Das Kind hat geschlafen (小兒が眠つた) 等、

§ 147. 人稱 *Person* 及び數 *Numerus* を表示する動詞の形 *Formen des Verbuns* を變化形或は文章形 *Satzformen des Verbuns* oder *Nebformen* oder *Verbum finitum* と云ひ、人稱、數等を表はさず即ち變化せざる動詞の形を靜止形 (或は名詞形) *ruhende Formen* oder *Nominalformen* oder *Verbum infinitum* と稱し、不定法 *Infinitiv* と分詞 *Partizip* とが即ち其れである

注意 文章にて動詞が一個あれば其の一個が、數個あれば其の中の一つが必ず其の文章の主語の人稱と數とに従ひ變化す

例一 ich habe ihn gesehen, du hast ihn gesehen, er hat ihn gesehen
wir haben ihn gesehen, ihr habt ihn gesehen, sie haben ihn gesehen

例二 ich sehe ihn kommen, du siehst ihn kommen, er sieht ihn kommen;
wir sehen ihn kommen, ihr seht ihn kommen, sie sehen ihn kommen.

以上の二例を見るに例一では haben が人稱と數に従ひ變化し例二では sehen が變化して居る此の變化する形が即ち *Verbum finitum* で、他の人稱と數に従ひ變化して居らぬ (gesehen, kommen の如き) 形が *Verbum infinitum* である (拙著羅甸文法階梯 § 70, 71. 獨逸文章學二章, 注二)

§ 148. 動詞には

1. 獨立動詞 *selbständige Verba* *
2. 助動詞 *Hilfsverba** (oder *verba auxiliaria* oder *unselbständige Verba*)
との二種がある

§ 149. II. *Hilfsverba* (*Hilfszeitwörter*)

には又次の二種がある

a. 時の助動詞 或は動詞變化の助動詞 *Hilfsverba der Zeit* oder *temporale Hilfsverba* oder *Hilfszeitwörter der Konjugation* は動詞の時 (過去, 未

* 動詞は羅甸語では *das Verbum pl. Verba* 或は獨逸的の語尾を附し *Verben* 獨逸語では *das Zeitwort pl. Zeitwörter* と云ふ本書では *Verba, Verben, Zeitwörter* と三つとも交へて用ゐてある之れは學者が三つとも覺へることが出来る爲めである、

來等) を表はすに用ゆるものにして **haben, sein, werden** である (之等三個助動詞の使用法は § 164 を見よ)

6. 説話法助動詞 **Hilfsverba des Modus oder modale Hilfszeitwörter** は動詞の語氣の態度、換言すれば可能 *Möglichkeit* と必然 *Notwendigkeit* とを表示するものを云ふ、** 其の内可能を表はすものは: **können, dürfen, mögen** で必然を表はすものは: **sollen, wollen, müssen** である (§ 161 に就て之れ等六動詞の使用法を學ぶべし)

§ 150. 動詞の變化に就ては § 165 以下に詳述してあるが茲では單に助動詞の變化を學ぶに際して必要なる點を二三注意して置く、併し助動詞に對する注意は又た獨立動詞にも適用せらるゝものである、

1) 凡て單複數及び人稱に束縛せられず變化せざる動詞の形即ち字書に在る形其の儘のものを不定法 **Infinitiv*** (§ 183 に詳述す) と云ふ之れが各動詞の元形であ

** 動詞の語氣の態度とは例せば「私は字を書き得る、汝は外出してはならぬ、散歩ませう」等

* Infinitiv は羅句語尾で「無制限」の義なり要するに人稱、數、時に束縛さるゝことなく常に同一の形を保つて居る所から斯く名づけたものと

るから先づ之れを覺へねばならぬ、Infinitiv は名詞的意味を有して居る例せば *lesen* (讀む) を花文字で *Lesen* と書けば「讀む事」「讀書」といふことになる、Infinitiv に現在と過去とがある例せば **haben** は「持つ」で現在 **gehabt haben** は「持つた」で過去、兩形とも覺ゆべし

2) 動詞の變化とは人稱、數等に従ひ動詞が種々形を變ずることを云ふ動詞の變化は **Konjugation** といふ〔變化する〕は *konjugieren* (名詞、形容詞、代名詞等の變化は何と云ふや?)]

3) 分詞 **Partizip(ium)**** は動詞の意味を形容詞の形にて表はす語である (§ 189) 併し助動詞 **haben** 及び **sein** の現在分詞は獨逸語にては使用することがない、故に次の表中にも皆括弧の中に入れてある現在分詞は (どの動詞に於ても) 現在不定法に語尾を附して作る、過去分詞の方は屢々使用さるる形なり、

思はる、單數を *Infinitiv* 或は *Infinitivum* 複數は *Infinitive* 或は *Infinitiva*.

** **Partizip** 或は **Partizipium** (§ 50, 3) 問題及び脚註) は獨逸語に譯せば *das Mittelwort* であるが此の言ひ方は文法では餘り用ゐぬ、之れは上に説明した如く動詞の意味を形容詞の形で表はす語で言はゞ動詞と形容詞との兩者の性質を兼有し居る處から **Partizip** と名づけたものなり **Partizip** とは羅句の *participare* (與かる) [即ち兩方に與かる] から來た語である、

4) 次表に Ind. Konj. としてあるは Indikativ (直接法) Konjunktiv (接續法) の略字である、Indikativ と Konjunktiv の何たるもの及び其の使用法は § 192-194 に詳述しあり就て見よ、初學者は Indikativ の方のみを先づ暗記すべし Konjunktiv の方は其の使用法を學びたる後に學び始むるを得策とす、また Indikativ を覺ゆるとしても順序は第一に其の語の不定法 (現在、過去とも) と分詞 (同じく現在、過去とも) と現在、第二に過去、第三に第一未來を學び其れから完了過去、大過去、第二未來、條件法と云ふ風に爲したが餘程記憶を容易ならしむるのである、

§ 151. 時の助動詞變化

Konjugation der Hilfsverben der Zeit.

A. haben (持つ, ……た)*

Infinitiv

Präsens †: haben Perfekt ††: gehabt haben

* 獨立動詞としては「……を持つ」助動詞としては「……した」に當る

† Präsens は Präsens の第二格 (羅句語で) 其れ故 Infinitiv 或は Partizip Präsens とあれば現在不定法或は現在分詞のこと

†† Perfekt は Perfekt の第二格 Infinitiv 或は Partizip Perfekt は過去不定法、過去分詞のこと

Partizip

Präsens: (habend) Perfekt: gehabt

Indikativ

Konjunktiv

Präsens: (現在)

Singular

- | | |
|--------------------|-----------|
| 1. ich habe | ich habe |
| 2. du hast | du habest |
| 3. er, sie, es hat | er habe |

Plural

- | | |
|--------------|------------|
| 1. wir haben | wir haben |
| 2. ihr habt | ihr habet |
| 3. sie haben | sie haben |
| 2. Sie haben | Sie haben; |

Imperfekt: (過去)

Singular

- | | |
|----------------------|------------|
| 1. ich hatte | ich hätte |
| 2. du hattest | du hättest |
| 3. er, sie, es hatte | er hätte |

Plural

- | | |
|---------------|------------|
| 1. wir hatten | wir hätten |
| 2. ihr hättet | ihr hättet |

- | | |
|---------------|-------------|
| 3. sie hatten | sie hätten |
| 2. Sie hatten | Sie hätten; |

Perfekt: (完了過去)

Singular

- | | |
|---------------------------|------------------|
| 1. ich habe gehabt | ich habe gehabt |
| 2. du hast gehabt | du habest gehabt |
| 3. er, sie, es hat gehabt | er habe gehabt |

Plural

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. wir haben gehabt | wir haben gehabt |
| 2. ihr habt gehabt | ihr habet gehabt |
| 3. sie haben gehabt | sie haben gehabt |
| 2. Sie haben gehabt | Sie haben gehabt; |

Plusquamperfekt: (大過去)

Singular

- | | |
|--------------------------|-------------------|
| 1. ich hatte gehabt | ich hätte gehabt |
| 2. du hättest gehabt | du hättest gehabt |
| 3. er, sie, hatte gehabt | er hätte gehabt |

Plural

- | | |
|----------------------|--------------------|
| 1. wir hatten gehabt | wir hätten gehabt |
| 2. ihr hättet gehabt | ihr hättet gehabt |
| 3. sie hatten gehabt | sie hätten gehabt |
| 2. Sie hatten gehabt | Sie hätten gehabt; |

Futurum I. (第一未來)

Singular

- | | |
|---------------------------|------------------|
| 1. ich werde haben | ich werde haben |
| 2. du wirst haben | du werdest haben |
| 3. er, sie, es wird haben | er werde haben |

Plural

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. wir werden haben | wir werden haben |
| 2. ihr werdet haben | ihr werdet haben |
| 3. sie werden haben | sie werden haben |
| 2. Sie werden haben | Sie werden haben; |

Futurum II. (第二未來)

Singular

- | | |
|----------------------------------|-------------------------|
| 1. ich werde gehabt haben | ich werde gehabt haben |
| 2. du wirst gehabt haben | du werdest gehabt haben |
| 3. er, sie, es wird gehabt haben | er werde gehabt haben |

Plural

- | | |
|----------------------------|--------------------------|
| 1. wir werden gehabt haben | wir werden gehabt haben |
| 2. ihr werdet gehabt haben | ihr werdet gehabt haben |
| 3. Sie werden gehabt haben | sie werden gehabt haben |
| 2. Sie werden gehabt haben | Sie werden gehabt haben. |

Conditionalis (條件法)

- | | |
|----------------------|-----------------------|
| I.
(第一條件法) | II.
(第二條件法) |
|----------------------|-----------------------|

Singular

- | | |
|----------------------------|-----------------------------------|
| 1. ich würde haben | 1. ich würde gehabt haben |
| 2. du würdest haben | 2. du würdest gehabt haben |
| 3. er, sie, es würde haben | 3. er, sie, es würde gehabt haben |

Plural

- | | |
|---------------------|-----------------------------|
| 1. wir würden haben | 1. wir würden gehabt haben |
| 2. ihr würdet haben | 2. ihr würdet gehabt haben |
| 3. sie würden haben | 3. sie würden gehabt haben |
| 2. Sie würden haben | 3. Sie würden gehabt haben. |

Imperativ (命令法)

- | | |
|-------------------|-------------------------------|
| Singular | Plural |
| 2. habe! | 1. haben wir! laßt uns haben! |
| 2. haben Sie! | 2. hab(e)! |
| 3. er soll haben! | 3. sie sollen haben! |

B. sein (在る, 居る)

Infinitiv

- Präsentis: sein Perfekti: gewesen sein

Partizip

- Präsentis: (seiend) Perfekti: gewesen

Indikativ

Konjunktiv

Präsens: (現在)

Singular

- | | |
|--------------------|----------------------|
| 1. ich bin | ich sei |
| 2. du bist | du seiest od. seiest |
| 3. er, sie, es ist | er, sie, es sei |

Plural

- | | |
|-------------|------------|
| 1. wir sind | wir seien |
| 2. ihr seid | ihr seiet |
| 3. sie sind | sie seien |
| 2. Sie sind | Sie seien; |

Imperfekt: (過去)

Singular

- | | |
|-------------|-----------|
| 1. ich war | ich wäre |
| 2. du warst | du wärest |
| 3. er war | er wäre |

Plural

- | | |
|--------------|-----------|
| 1. wir waren | wir wären |
| 2. ihr wäret | ihr wäret |
| 3. sie waren | sie wären |
| 2. Sie waren | Sie wären |

Perfekt: (完了過去)

Singular

- | | |
|----------------------------|---------------------------|
| 1. ich bin gewesen | ich sei gewesen |
| 2. du bist gewesen | du seist (seiest) gewesen |
| 3. er, sie, es ist gewesen | er sei gewesen |

Plural

- | | |
|---------------------|--------------------|
| 1. wir sind gewesen | wir seien gewesen |
| 2. ihr seid gewesen | ihr seiet gewesen |
| 3. sie sind gewesen | sie seien gewesen |
| 2. Sie sind gewesen | Sie seien gewesen; |

Plusquamperfekt: (大過去)

Singular

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. ich war gewesen | ich wäre gewesen |
| 2. du warst gewesen | du wärest gewesen |
| 3. er war gewesen | er wäre gewesen |

Plural

- | | |
|----------------------|--------------------|
| 1. wir waren gewesen | wir wären gewesen |
| 2. ihr wäret gewesen | ihr wäret gewesen |
| 3. sie waren gewesen | sie wären gewesen; |

Futurum I. (第一未來)

Singular

- | | |
|-------------------|-----------------|
| 1. ich werde sein | ich werde sein |
| 2. du wirst sein | du werdest sein |
| 3. er wird sein | er werde sein |

Plural

- | | |
|--------------------|------------------|
| 1. wir werden sein | wir werden sein |
| 2. ihr werdet sein | ihr werdet sein |
| 3. sie werden sein | sie werden sein; |

Futurum II. (第二未來)

Singular

- | | |
|---------------------------|-------------------------|
| 1. ich werde gewesen sein | ich werde gewesen sein |
| 2. du wirst gewesen sein | du werdest gewesen sein |
| 3. er wird gewesen sein | er werde gewesen sein |

Plural

- | | |
|----------------------------|--------------------------|
| 1. wir werden gewesen sein | wir werden gewesen sein |
| 2. ihr werdet gewesen sein | ihr werdet gewesen sein |
| 3. sie werden gewesen sein | sie werden gewesen sein; |

Konditionalis (條件法)**I.****Singular**

- | | |
|--------------------|-------------------------|
| 1. ich würde sein | ich würde gewesen sein |
| 2. du würdest sein | du würdest gewesen sein |
| 3. er würde sein | er würde gewesen sein |

Plural

- | | |
|--------------------|--------------------------|
| 1. wir würden sein | wir würden gewesen sein |
| 2. ihr würdet sein | ihr würdet gewesen sein |
| 3. sie würden sein | sie würden gewesen sein; |

Imperativ (命令法)**Singular**

- | |
|------------------|
| 2. sei! |
| 2. seien Sie! |
| 3. er soll sein! |

Plural

- | |
|------------------------------|
| 1. seien wir! laßt uns sein! |
| 2. seid! |
| 3. sie sollen sein! |

C. werden (成る,である)**Infinitiv**

Präsens: werden **Perfekt:** geworden sein

Partizip

Präsens: werdend **Perfekt:** geworden

Indikativ**Konjunktiv****Präsens: (現在)****Singular**

- | | |
|--------------|------------|
| 1. ich werde | ich werde |
| 2. du wirst | du werdest |
| 3. er wird | er werde |

Plural

- | | |
|---------------|-------------|
| 1. wir werden | wir werden |
| 2. ihr werdet | ihr werdet |
| 3. sie werden | sie werden; |

Imperfekt: (過去)**Singular**

- | | |
|------------------------|------------|
| 1. ich wurde — ward | ich würde |
| 2. du wurdest — wardst | du würdest |
| 3. er wurde — ward | er würde |

Plural

- | | |
|---------------|-------------|
| 1. wir wurden | wir würden |
| 2. ihr würdet | ihr würdet |
| 3. sie wurden | sie würden; |

Perfekt: (完了過去)**Singular**

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. ich bin geworden | ich sei geworden |
| 2. du bist geworden | du seist geworden |
| 3. er ist geworden | er sei geworden |

Plural

- | | |
|----------------------|---------------------|
| 1. wir sind geworden | wir seien geworden |
| 2. ihr seid geworden | ihr seiet geworden |
| 3. sie sind geworden | sie seien geworden; |

Plusquamperfect: (大過去)

Singular

- | | |
|----------------------|--------------------|
| 1. ich war geworden | ich wäre geworden |
| 2. du warst geworden | du wärest geworden |
| 3. er war geworden | er wäre geworden |

Plural

- | | |
|-----------------------|---------------------|
| 1. wir waren geworden | wir wären geworden |
| 2. ihr waret geworden | ihr wäret geworden |
| 3. sie waren geworden | sie wären geworden; |

Futurum I: (第一未來)

Singular

- | | |
|---------------------|-------------------|
| 1. ich werde werden | ich werde werden |
| 2. du wirst werden | du werdest werden |
| 3. er wird werden | er werde werden |

Plural

- | | |
|-----------------------|-------------------|
| 1. wir werden werden | wir werden werden |
| 2. ihr werdet werden | ihr merdet werden |
| 3. sie werden werden; | sie werden werden |

Futurum II: (第二未來)

Singular

- | | |
|----------------------------|--------------------------|
| 1. ich werde geworden sein | ich werde geworden sein |
| 2. du wirst geworden sein | du werdest geworden sein |
| 3. er wird geworden sein | er werde geworden sein |

Plural

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| 1. wir werden geworden sein | wir werden geworden sein |
| 2. ihr werdet geworden sein | ihr werdet geworden sein |
| 3. sie werden geworden sein | sie werden geworden sein; |

Conditionalis (條件法)

I.

II.

Singular

- | | |
|----------------------|--------------------------|
| 1. ich würde werden | ich würde geworden sein |
| 2. du würdest werden | du würdest geworden sein |
| 3. er würde werden | er würde geworden sein |

Plural

- | | |
|-----------------------|---------------------------|
| 1. wir würden werden | wir würden geworden sein |
| 2. ihr würdet werden | ihr würdet geworden sein |
| 3. sie würden werden; | sie würden geworden sein; |

Imperativ (命令法)

Singular

Plural

- | | |
|-----------|---------------------------------|
| 2. werde! | 1. werden wir! laßt uns werden! |
|-----------|---------------------------------|

2. werden Sie! 2. werdet!
3. er soll werden. 3. sie sollen werden!

注意一 此れ等の語の Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum II, Konditionalis II, が他の動詞と結合する場合、其の動詞の過去分詞の前綴 *ge-* と *geworden* の *ge-* とが重なつて口調悪しきものなる故、此れを避け人が爲め *geworden* の代りに *worden* を用ひ、例: *ich bin gestraft worden* (私は叱責された), *er würde gelobt worden sein* (彼れは譽められたでしやうに)

注意二 以上 *haben*, *sein*, *werden* の過去不定法 Infinitiv Perfekti は其の語の過去分詞と現在不定法とで作られる、例せば *haben* の過去分詞は *gehabt* それに現在不定法を加ふれば *gehabt haben*, *sein* の過去分詞は *gewesen* それに現在不定法 *sein* を加ふれば *gewesen sein* となるが如し

注意三 變化を覺ゆるに先づ順序として不定法、分詞其の次には現在、過去、第一未來と記憶するの得策なることは前に述べて居いた (§ 150.4 其の譯は完了過去は「haben 若しくは sein の現在+過去分詞」、大過去は「過去+過去分詞」、第二未來は「werden の 現在+過去不定法」であるから現在過去未來の形さへ知つて置けば他は容易く作り得らるゝ苦なり(條件法も同理故略す)

注意四 此の *haben*, *sein*, *werden* は又、獨立動詞として用ひることが出来る、即ち:

haben は「所有する」: *ich habe eine schöne Bibliothek* (私は一つの美しい圖書館を持つてゐる), *ich habe einen Garten und ein Haus* (私は一つの庭と一つの家とを所有してゐる) — *haben* には常に第四格がつづく; (自修、後第一課)

sein は「生きて居る」「駐まる」「成立する」: *er ist nicht mehr* (彼は最早居ない=彼は死せり), *der Gefangene ist im Garten* (捕虜は庭に居る), *es ist ein Gott zu strafen und zu rächen* (懲罰し復讐する神がある); (自修、後第二課)

werden は「成る」「成就する」: *er wird Soldat* (彼は兵卒になる), *der Gefelle ist Meister geworden* (弟子が親方に成つた)(自修、後第七課)

§ 152. 否定の時の助動詞變化 Konjugation der Hilfsverben in der Negation (Verneinung).

凡べて否定を表はす爲めには **nicht** を用ひるのである、故に問題は何處に *nicht* を入るべきか、即ち *nicht* の位置如何といふことに歸するのであるが、其れは極めて簡單であつて、第一番目の動詞 (Verbum finitum) の次ぎに置くといふことである、例へば

haben: *ich habe nicht* — *ich habe nicht gehabt* — *ich hatte nicht* — *ich hatte nicht gehabt* — *ich werde nicht haben* — *ich werde nicht gehabt haben* — *ich würde nicht haben* — *ich würde nicht gehabt haben*, usw.

sein: *ich bin nicht* — *ich bin nicht gewesen* — *ich war nicht* — *ich war nicht gewesen*, usw.

werden: *ich werde nicht* — *ich bin nicht geworden* — *ich werde nicht geworden sein* — *ich würde nicht sein*, usw.

§ 153. 疑問の時の助動詞の變化 Konjugation der Hilfsverben in der Interrogation (Frage).

疑問を表はす爲めには上に掲げたる普通の文體中の第一番目の助動詞を其の文章の先頭に置けばよいのである、而して *nicht* を入れる場合は主語 (例せば *ich*, *du* 等) の後なり、例へば

haben: *habe ich?* — *habe ich nicht?* — *habe ich gehabt?* — *habe ich nicht gehabt?* — *hatte ich?* — *hatte ich nicht?* — *hatte ich gehabt?* — *hatte ich nicht gehabt?* — *werde ich haben?* — *werde ich nicht haben?* — *werde ich gehabt haben?* — *werde ich nicht gehabt haben?* usw.

sein: *bin ich?* — *bin ich nicht?* — *bin ich gewesen?* — *bin ich nicht gewesen?* — *war ich?* — *war ich nicht?* usw.

werden: *werde ich?* — *werde ich nicht?* — *bin ich geworden?* — *bin ich nicht geworden?* — *werde ich geworden sein?* — *werde ich nicht geworden sein?* — *würde ich werden?* — *würde ich nicht werden?* usw.

§ 154. 説話法助動詞の變化

Konjugation der Hilfsverben des Modus.

a) 説話法の助動詞は können, dürfen, mögen, sollen, wollen, müssen である

b) 此れ等の助動詞の Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum II, Konditionalis II. が或る他の動詞の不定法と結合する場合には、其の助動詞中の過去分詞は不定法の形に變じて用ひらる、(自修書、後第二十二課は是非参照すべし 本書 § 181, 4) 例へば: ich habe gefolgt (私は……せねばならなかつた)に schreiben (書く)なる不定法を入れるれば ich habe schreiben sollen [gefolgt に非ず] (私は書かねばならなかつた)——ich habe nicht gedurft (私は……出来なかつた)に ausgehen (外出する)なる不定法を結合すれば ich habe nicht ausgehen dürfen [gedurft に非ず] (私は外出することが出来なかつた)。——er wird nicht gekommen haben (彼れは……出来なかつたであろう)に kommen (来る)なる不定法を結合すれば er wird nicht haben kommen können [gekommen に非ず] (彼は來ることが出来なかつたであろう)、以下の表には Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum II., Kondit. II. が上の説明に従ひ

二様にしてある他の動詞の不定法のあるべき所には線が引いてある故其の線の處に不定法を挿入して練習すべし 例せば ich habe — können とあれば線の代りに kommen を入れ ich habe kommen können とするが如し

c) Futurum II. と Konditionalis II. が他の動詞の不定法と結合したる時の特種なる語の配列に注意すべし

d) これ等、六助動詞の Konjunktiv の過去 Imperfekt は形は過去なれども意味は現在であることは大に注目し置く必要がある如斯過去の形を持つて現在の意味を表はす處より此の六動詞を又た die Präterito-Präsentia とも云ふ (Präteritum は「過去」の意なり)

§ 155. 説話法助動詞變化表

Konjugation der modalen Hilfszeitwörter.

Infinitiv

Präs.: können dürfen mögen müssen sollen wollen
Perfekt: gekommen gedurft gemocht gemusst gefolgt gewollt haben

Partizip

Präs.: [könnend] [dürfend] [mögend] [müssend] [sollend] [wollend]
Perfekt: gekommen gedurft gemocht gemusst gefolgt gewollt

注意 現在分詞は殆んど使用されぬものである

Präsens**Judikativ**

	können	dürfen	mögen	müssen	sollen	wollen
S. 1. ich kann	darf	mag	muß	soll	will	
2. du kannst	darfst	magst	mußt	sollst	willst	
3. er kann	darf	mag	muß	soll	will	
P. 1. wir können	dürfen	mögen	müssen	sollen	wollen	
2. ihr könnt	dürft	mögt	müß(e)t	sollt	wollt	
3. sie können	dürfen	mögen	müssen	sollen	wollen	

Konjunktiv

S. 1. ich könne	dürfe	möge	müße	solle	wolle
2. du könneſt	dürfeſt	mögeſt	müßeſt	solleſt	wolleſt
3. er könne	dürfe	möge	müße	solle	wolle
P. 1. wir können	dürfen	mögen	müssen	sollen	wollen
2. ihr könnt	dürfet	möget	müßet	solltet	wolltet
3. sie können	dürfen	mögen	müssen	sollen	wollen

Imperfekt**Judikativ**

S. 1. ich konnte	dürfte	mochte	mußte	sollte	wollte
2. du konntest	dürftest	mochtest	mußtest	solltest	wolltest
3. er konnte	dürfte	mochte	mußte	sollte	wollte

P. 1. wir konnten	dürften	mochten	mußten	sollten	wollten
2. ihr konntet	dürftet	mochtet	mußtet	solltet	wolltet
3. sie konnten	dürften	mochten	mußten	sollten	wollten

Konjunktiv

S. 1. ich könnte	dürfte	möchte	müßte	sollte	wollte
2. du könntest	dürftest	möchtest	müßtest	solltest	wolltest
3. er könnte	dürfte	möchte	müßte	sollte	wollte
P. 1. wir könnten	dürften	mochten	mußten	sollten	wollten
2. ihr könntet	dürftet	möchtet	mußtet	solltet	wolltet
3. sie könnten	dürften	mochten	mußten	sollten	wollten

Perfekt**Jud. Konj.**

S. 1. ich habe,	habe	} gekonnt, gedurft, gemocht, gemußt, gesollt gewollt.
2. du haſt,	haſeſt	
3. er hat,	habe	
P. 1. wir haben,	haben	} —können,— dürfen,— mögen,— müßen,— sollen,—wollen.
2. ihr habt,	habet	
3. ſie haben,	haben	

Plusquamperfekt**Jud. Konj.**

S. 1. ich hatte,	hätte	} gekonnt, gedurft, gemocht, gemußt, gesollt, gewollt.
2. du hattest,	hättest	
3. er hatte,	hätte	
P. 1. wir hatten,	hätten	} —können,— dürfen,— mögen,— müßen,— sollen,—wollen.
2. ihr hättet,	hättet	
3. ſie hatten	hätten,	

Futurum I.

	Ind.	Konj.	
S.	1. ich werde,	werde	}
	2. du wirst,	werdest	
	3. er wird,	werde	
P.	1. wir werden,	werden	} können, dürfen, mögen, müssen, sollen, wollen.
	2. ihr werdet,	werdet	
	3. sie werden	werden	

Futurum II.

	Ind.	Konj.	
S.	1. ich werde,	werde	} gekommt, gedurft, gemocht, gemusst, gefolgt, gewollt} haben.
	2. du wirst,	werdest	
	3. er wird,	werde	
P.	1. wir werden,	werden	} haben— können, dürfen, mögen, müssen sollen, wollen.
	2. ihr werdet,	werdet	
	3. sie werden,	werden	

Conditionalis I.

S.	1. ich würde	}
	2. du würdest	
	3. er würde	
P.	1. wir würden	} können, dürfen, mögen, müssen, sollen, wollen.
	2. ihr würdet	
	3. sie würden	

Conditionalis II.

Singular.	1. ich würde	} gekommt, gedurft, gemocht, gemusst, gefolgt, gewollt } haben.
	2. du würdest	
	3. er würde	
Plural.	1. wir würden	} haben — können, dürfen, mögen, müssen, sollen, wollen.
	2. ihr würdet	
	3. sie würden	

Imperativ

[könne! er soll können]	[könnt! laßt uns können!]
[dürfe!]	[dürft! laßt uns dürfen!]
[möge]	[möget! laßt uns mögen!]
[müsse!]	[müßet! laßt uns müssen!]
[solle!]	[sollet! laßt uns sollen!]
wolle!	wollet! laßt uns wollen!

注意 此の [] 内にある形は實際に於て殆んど使用せぬ形である

§ 156. 説話法の助動詞には動詞の不定法は **zu** なくして結合さる

例 Der Gärtner muß säen und pflanzen (園丁は種を蒔き、樹を植えねばならぬ), die Menschen sollen den Gesetzen gehorchen (人々は法律に服従すべし)

§ 157. 第一條件法 Conditionalis I. の代りに接續法過去 Konjunktiv Imperfekt を用ふることあり

例 Ich würde französisch sprechen = ich spräche französisch, wenn ich länger in Frankreich gewesen wäre (もつと長く佛蘭西に居たならば、私は佛蘭西語が話せませう), ich würde französisch sprechen können = ich könnte französisch sprechen (私は佛蘭西語が話せるでしやうに) [自修、後 § 83 殊に III]

§ 158. 又第二條件法 Konditionalis II の代りに接續法大過去 Konjunktiv Plusquamperfekt を用ゐることが屢ある

例 Ich würde griechisch gekonnt haben = ich hätte griechisch gekonnt, wenn usw. (...であつたなら、私は希臘語を解し得たでしやうに), ich würde haben schreiben wollen = ich hätte schreiben wollen (私は書こうと欲したかも知れません), ich würde haben griechisch sprechen können = ich hätte griechisch sprechen können; wenn usw. (...であつたなら、私は希臘語を話し得たでしやうに) [自修、後 § 84 全部]

§ 159. können, dürfen, mögen, sollen, wollen, müssen の直接法 Subjektiv 現在單數第一人稱と第三人稱との形は常に同一である (即ち: ich kann, er kann; ich darf, er darf;

ich will, er will 等) 又た過去の形は、弱變化動詞 (§ 167. II.) の如く語幹に te の語尾を附して作らるゝのである、(即ち: sollen = soll-te; wollen = woll-te; können = konnte; dürfen = darf-te; mögen = moch-te; müssen = muß-te)

§ 160. 以上六助動詞の内、命令法 Imperativ の用ゐらるゝは唯だ wollen のみである、 (§ 155 [の變化表中 Imperativ を見よ])

10.26 § 161. 説話法助動詞の使用

Anwendung der Hilfsverba des Modus

I. können: a. 天然に與へられたる力或は能力 [die von der Natur gegebene Kraft oder Fähigkeit] を表はす

— 例: Der Fisch kann schwimmen (魚は泳ぎ得)

b. 勞して得たる力或は能力 [die erworbene Kraft oder Fähigkeit] を表はす — 例: Das Kind kann lesen (あの小供は讀書し得る), der Knabe kann französisch (あの男兒は佛蘭西語が出来る)

II. dürfen と können とは同じ意味に用ゐらるゝことがある

a. 他人が與ふる許容 [die Erlaubnis, die eine andere

Person gibt] を表はす — 例: Das Kind kann oder darf jetzt spielen (あの子は今は遊んで宜しい) この場合に das Kind mag (下の III. を見よ) jetzt spielen と云ひ得る

b. 他人が可能なりと思惟する事柄 [das, was ein anderer sich als möglich denkt] を表はす — 例: Das könnte wahr sein (それは本當であろう) = Das dürfte wahr sein.

III. mögen: (自修、前 § 65) a. 人が自分自身、可能なりと思惟する事柄 [das, was man selbst sich als möglich denkt] を表はす — 例: Das mag die Wahrheit sein (それは眞理かも知れん), der Mann mag ehrlich sein (あの男は信實であるかも知れん)

b. 人が好んで爲さんとし又は欲する事柄 [das, was man gerne tut oder wünscht] を表はす — 例: Der Knabe mag spielen (あの男兒は遊びが好きだ), der Knabe möchte den Apfel essen (あの男兒は林檎を食べたいと思つてゐる), ich mag Tee gern (私は茶を好みます) [自修、後、143 頁脚註; 同、前、§ 65]

c. II. a. das Kind kann od. darf spielen と同意

IV. müssen: (自修、前 § 59) a. 自然的必然 [eine Naturnotwendigkeit] を表はす — 例: Eis und Schnee

müssen bei hoher Temperatur schmelzen (氷と雪とは高い温度にて融けざる可からず)

b. 道義的必然 [eine moralische Notwendigkeit] を表はす — 例: Der Soldat muß seinem Vorgesetzten gehorchen (兵卒は彼れの長上に服従せざる可からず)

c. 人が確實なりと思惟する事柄 [das, was man als Gewißheit annimmt] を表はす — 例: Das Schiff muß untergegangen sein (あの船は沈没したに相違ない), er muß krank sein (彼れは病氣に違ひない)

V. sollen: (自修、前、§ 62) a. 人が可能なりと思惟する事柄 [das, was man als möglich annimmt]; 推測の事柄 [das, was eine Vermutung ist]; 及び他人が云ふこと [das, was andere sagen] を表はす — 例: Der König soll abgereist sein (王は出發されたそうだが、出發せられたと云ふ噂だ; [出發されたと他人が云ふ]), er soll krank sein (彼れは病氣だそうだが、病氣との噂である; [病氣だと他人が云ふ])

b. 命令 [ein Befehl], 義務的或は法律的必然 [eine Pflichtnotwendigkeit, eine gesetzliche Notwendigkeit] を表はす — 例: Der Knabe soll nicht aufs Eis gehen (男兒は

氷滑りすべからず), du sollst nicht falsch Zeugnis reden [Bibel] (爾、偽りの證^{アカシ}を立つべからず). Der Lehrer sagte, ich soll fleißig sein (先生は私に勉強せねばならぬと云ふた)

VI. **wollen**: (自修、前 § 60) a. 自己の意志 [der eigene Wille] を表はす — 例: Ich will arbeiten (余は労働せんとす), ich will einen Spaziergang machen (余は散歩せんとす)

b. 或る物を爲さんとの企圖 [Absicht, etwas zu tun oder im Begriffe sein] を表はす — 例: Ich will diesen Sommer nach Misaki gehen (私は此の夏、三崎へ行かうと思ひます)

c. Gestern will er mich gesehen haben 「彼は私を昨日見たと主張する (實は見ないのに)」 [自修、後、練習問題十一の 22. 26.]

d. **wollen** の複数第一人稱 wir wollen に動詞の不定法を附すれば „何々ませう“ „何々しやうではありませんか如何です“ と先方の同意を求むることとなる、Wir wollen gehen! Wollen wir gehen! (行きませう!)

注意一 § 156 に述べ置きたる六個の modale Hilfszeitwörter と同じく次の九動詞: **sehen, hören, fühlen, lernen, lehren, helfen,**

lassen, heißen, machen と他の動詞の不定法と結合するに際し **zu** を用ゐず (§ 185, 4)

これ等の動詞 (lernen と lehren は除く) は modale Hilfszeitwörter と同じく Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum I, Konditionalis I に於て若し他の不定法と兩立する場合には不定法の形をなす、 (§ 154, b.)

例 Hast du ihn tanzen sehen? [gesehen に非ず] (汝は彼の踊るのを見たか) Haben Sie sie singen hören? [gehört に非ず] (貴君は彼女の歌ふのを聴きましたか) — Er hat mir schreiben helfen [geholfen でない] (彼は私に書く助けをした), Ich habe ihn gehen heißen [geheißen に非ず] (私は彼れに行くことを命じた)

注意二 この場合 **sehen, hören, fühlen** は其の元來の意味 (即ち肉眼で見、眞に耳で聞き、眞に肉體に感ずる) の時に限る

注意三 **lassen** には「許す」即ち「……せしむ」の意味と「命ず」の意味とあるが此の場合には「命ず」の意味の時に限る

B. Die selbständigen Verben

動詞の種類 Arten des Verbums

§ 162. 獨立動詞を分類すれば次の如し:

第一分類

1. **主語的 subjektiv**: 動詞の働きが主格にのみ止まり他に及ばざるものを云ふ — 例: Der Knabe schläft (男兒が眠る), das Haus brennt (家が燃ゆ), ich gehe (私は行く)

2. **補足語的 objektiv**: 動詞の働きが他の人間、事物に關係を及ぼすもの、此れを分ちて更らに次の三とす

- a) 補足語として第二格を要するもの — 例: Der Kranke bedarf des Arztes (病人は醫者を要す)
- b) 補足語として第三格を要するもの — 例: Das Kind gehorcht dem Lehrer (小供は先生に従ふ)
- c) 補足語として第四格を要するもの — 例: Der Knabe schlägt den Hund (男兒は犬を打つ)

a) の des Arztes と b) の dem Lehrer の如きを間接補足語 indirektes Objekt といひ、c) の den Hund の如きは直接補足語 direktes Objekt と云ふ

文法に於ては以上の分類より尙ほ重要なものは:

第二分類

3. 他動的 *transitiv* :* 客語として第四格即ち上に述べた直接補足語を要するものを稱し其の他は凡て

4. 自動的 *intransitiv* * と云ふ

* 他動詞は羅句語にて Verbum transitivum, 自動詞を Verbum intransitivum と云ふ其の複数は Transitiva, intransitiva で普通は之れだけで前の Verbum は云はずともよし、獨逸風に云へば transitive, intransitive Zeitwörter oder Verben 形容詞にては transitiv, intransitiv と云ふ之れを花文字で書き名詞にするもよし辭書文法書等にては通常他動詞を *v. trans.* 或は *v. tr.* 或は單に *tr.*; 自動詞を *v. intr.* 或は *intr.* と記してある注意すべし

注意一 動詞にして他動的にも自動的にも用ゐらるゝものがある、例: Der Arzt heilt die Wunde (醫師が傷を癒やす), die Wunde heilt (傷が癒へる) — Die Mutter kocht Kartoffeln (母が馬鈴薯を煮る), das Wasser kocht (水が沸く) — Der Musiker stimmt das Instrument (音樂者が樂器の調子を合はす), die Rechnung stimmt (算用が合ふ)

注意二 他動詞が自動的に用ゐらるゝことあり、例: Der Knabe lernt seine Aufgabe (男兒が彼の問題を學ぶ[他]); der Knabe lernt fleißig (男兒が勉強に學ぶ=勉強する[自]) — Das Mädchen schreibt einen Brief (少女が手紙を書く[他]); sie schreibt schön (彼女の女が綺麗に書く[自])

注意三 自動詞にして其れと同意の名詞を第四格として重用することあり(之れを inneres Objekt 内容補足語と云ふ) 例: Er kämpft einen blutigen Kampf (彼は血腥き戦を戦ふ=彼は激戦す) — Er schläft den letzten Schlaf (彼は最後の眠りを眠る=彼は永眠す)

注意四 動作が主格に歸り來たり、即ち主格と補足語と同一物なるものがある之れには必ず再歸代名詞を用ひ如斯き動詞を再歸的 *reflexiv* と云ふ、(§ 70. 参照) 例: Der Knabe freut sich (男兒は自身を喜ばす=男兒は喜ぶ), ich wundere mich (私は私を驚かす=私は驚く), du ärgerst dich (汝は汝を怒らす=汝は怒る)

注意五 動作が主格補足語の相互に及ぶもの、多くは einander なる語を用ひて表はすものを相互的 *reziprok* と云ふ — 例: Die Knaben schlagen sich = schlagen einander (男兒等は互ひに打ち合ふ) (§ 70 注七)

注意六 主格の動作によつて補足語の状態が表はさるゝものを因果的 *faktiv* oder *kausativ* と云ふ — 例: fällen = fallen machen (倒す), der Arbeiter fällt den Baum = er macht den Baum fallen (労働者は木を倒す) — sitzen (坐して居る) setzen (据へる); — trinken (飲む) tränken (飲ませる); — stehen (立つて居る) stellen (立てる) usw.

§ 163. 動詞變化 Konjugation により動詞を分類すれば次の如し:

1. 弱變化 *schwache Konjugation* : 前綴及び後

綴を附することによつて變化の行はるるもの — 例:
loben (譽むる), lobte (譽めた), gelobt (譽めた) [§ 166. a.]

II. 強變化 *starke Konjugation*: 變化に際し前綴、後綴を附する外に、母音變換 (§ 5.3) を見よ)を行ふもの — 例: schreiben (書く), schrieb (書いた), geschrieben (書いた) [§ 166. b.]

§ 164. 時の助動詞の用法

Gebrauch der Hilfsverba der Zeit.

A. *haben* を用ゐて變化さるる動詞は:

- 1) 絶對的靜止 *absolute Ruhe* を表はす主語的動詞:
liegen (横はつて居る), schlafen (眠つて居る),
träumen (夢見る), sitzen (坐つて居る)
- 2) 凡べての他動詞 — 例: Ich habe gelesen (私は讀んだ [完了過去]), ich hatte geschrieben (私は書いた [大過去])
- 3) 凡べての自動詞 — 例: Ich habe meines Bruders gedacht (私は兄の事を思つた [完了過去]), ich habe ihm geantwortet (私は彼れに答へた [完了過去])

例外: begegnen (出遇ふ, 起る), folgen (従ふ), weichen (避くる)

- 4) 凡べての再歸動詞 — 例: Ich habe mich gefreut (私は喜んだ [完了過去]), Ich habe mir eingebildet (私は想像した [完了過去])

例外: Ich bin mir bewußt (私は知つて居た)

- 5) 凡べての非人稱動詞 — 例: Es hat geregnet (雨が降つた [完了過去]), Es hat geschneit (雪が降つた [完了過去])

例外: Es ist mir gelungen (其の事が私に成就した [完了過去]), es ist geschehen (それが起つた [完了過去]).

- 6) *haben* 及び説話法助動詞 — 例: Ich habe gehabt (私は持つた) — Du hast gekonnt (汝は出来た) knien (跪づく), liegen (横はる), sitzen (坐る), stehen (立つ) は南部獨逸では *sein* と結合することが屢々ある 例: Ich bin, du bist gestanden.

B. *sein* を用ゐて變化さるる動詞は:

- 1) 状態の變化を表はす、凡べての主語的動詞 — 例: Ich bin aufgewacht (私は目覺めた), er ist gestorben (彼れは死んだ), das Eis ist geborsten (氷が破れた), der Knabe ist eingeschlafen (男兒は寢入つた), das Kind ist gewachsen (小供は成長した) die

Frucht ist gereift (果實が熟した), die Blume ist erblüht (花が咲いた)

- 2) 或る場所から出で、又は或る場所に来る運動を表はす、凡べての主語的動詞 — 例: Er ist in den Garten gegangen (彼は園に這入った), wir sind auf das Dach gestiegen (吾々は家根の上に上った), der Knabe ist ins Wasser gefallen (男兒は水中に落ちた)

併かし運動を表はす動詞にも haben の附く場合がある、即ち:

- a) 其の運動が目的を有せざる場合 — 例: Der Knabe hat heute geschwommen (あの男兒は今日泳いだ) と云へば單に「泳いだ」で「何處へ」と云ふ目的が表はれてゐない — 之れに反し、目的を有する時には: Der Knabe ist über den Fluß geschwommen (あの男兒は川を泳ぎ越した)
- b) 運動が確定し制限された空間に起る場合 — 例: Das kleine Kind hat im Zimmer gekrochen (あの小さな小供は部屋の中で匍つた), der Hund hat im Garten gelaufen (犬は庭の中で馳けた) — 之れ

に反し運動の方向を言ひ表はす時は: Das Kind ist vom Fenster zur Türe gekrochen (小供は窓から戸へと匍つた), der Hund ist um den Garten gelaufen (犬は庭の周圍を馳け廻つた)

- c) 運動が確定せる時間内に起る場合 — 例: Der Knabe hat im Sommer geschwommen (あの男兒は夏に泳いだ), im Winter hat er geritten (冬に彼は馬に乗つた)
- 3) sein も werden も sein により變化さる、例: Ich bin dort gewesen (私は彼處に行つたことがある), er ist Arzt geworden (彼れは醫者に成つた)

C. werden は未來 Zukunft と受動式 passiv を作る助動詞である

例: Ich werde schreiben (私は書きます), er wird lesen (彼は読むでしやう)

Der Brief wird geschrieben (手紙が書かれる), der Knabe wird getabelt (男兒は叱られる)

獨立動詞變化

Konjugation der selbständigen Verba

A. Formen des Verbums 動詞形

§ 165. 文章中に於ては動詞は種々の關係 (Verhält-

nisse) に依り種々の形に變化さるる (konjugiert) ものである、其の變化する動詞の形を **Formen des Verbums** と云ふ、即ち次の如くである、

1. **Genera Verbi** とは文章の主語と動詞の動作との關係を指別する一種の形體である、邦語にて genera に適切なる譯語を思ひ附かず假りに之れを及受動式 (或は能所) と譯して置く、[名詞の genera 單數 genus (§ 25) とは違ふ注意すべし] 之れには二式あり:

a) Das **Activ** 及動式 (或は能相^{ハタラクキカク}) [羅: genus activum] は動詞の主語自らが或る働きを他の物體に及ぼすか或はある状態に在るを示す式である 例へば Der Lehrer lobt den Schüler (教師が生徒を譽む) — Das Kind weint (小兒が泣く) の如し [詳しく説明は後に譲る]

b) das **Passiv** 受動式 (或は所相^{ウケミ}) [羅: genus passivum] 動詞の主語が働を他より受くるを示す式也、例へば Der Schüler wird von dem Lehrer gelobt (生徒が教師から譽めらる)、完全なる受動式を爲すものは他動詞に限る [§ 201]

2. die **Modi** 說話法 (或は **Redeweisen**) [詳しく説明は § 193-199]

a) die ausfagende oder bestimmte Redeweise oder

der **Indikativ** 直接法 (羅: modus indicativus)
例: Die Sonne scheint (太陽が輝く), der Vogel hat gesungen (鳥が歌ふた)

b) die verbundene Redeweise oder der **Konjunktiv** 接續法 (羅: modus conjunctivus) 例: Er schreibt, er sei wieder gesund (彼れは健康を復したと書いて來た [手紙に])

c) die befehlende Redeweise oder der **Imperativ** 命令法 (羅: modus imperativus) 例: Lies laut! (高聲に讀め), Hilf mir! (助けよ), gehen Sie fort! (去れ)

3. die Zeitformen oder **Tempora** 時稱: 次の如し
Präsens, Imperfekt, Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum I., Futurum II. (此れの使用法に就きては § 173-182 を見よ)

4. die ruhenden Formen 靜止形 (§ 147):

a) der **Infinitiv** 不定法

b) das **Partizip** 分詞

5. der **Numerus** oder Zahl 數:

a) **Singular** oder Einzahl 單數

b) **Mural** oder Mehrzahl 複數

6. die **Person** 人稱:

a) die erste Person 第一人稱

- b) die zweite Person 第二人称
c) die dritte Person 第三人称

B. Konjugationen 變化の種類

§ 166. 動詞の變化には(名詞と同じく § 36)二種の變化がある、即ち弱變化 die schwache Konjugation と強變化 die starke Konjugation とである、扱て此の兩變化の差は極めて簡單である、其の詳細に至りては各變化の處にて夫々示すこととせん、

- a) die schwache Konjugation は 1) 何れの形に成りても幹母音の變換することは無い 2) 直接法過去單數第一 第三人稱に *-te* の語尾を附し過去分詞にて *-(e)t* の語尾と大部分の動詞は *ge-* の前綴を置く 例: ich lobe, lobte, du hast gelobt
b) die starke Konjugation は直接法過去及び大部分の動詞に在つては過去分詞に於ても幹母音が變換し直接法過去に於ては語尾を附せず過去分語は語尾に *-en* を附す、而して前綴に *ge-* を置くことは弱變化と同一である、例 ich spreche, sprach, gesprochen; ich, er sprach.

C. Bildung der Tempora 時の構成法

§ 167. I. 時 (Zeiten oder Tempora) を次の如く分類す

- | | | |
|----------------------------|------|---|
| a) Einfache Zeiten | 時: | { 1. Präsens
2. Imperfekt
3. Perfekt
4. Plusquamperfekt
5. Futurum I.
6. Futurum II.
(Konditionalis I.)
" II.) |
| 單 | | |
| b) Zusammengesetzte Zeiten | 複合時: | |
| 複 | | |

II. 弱變化の時の構成法

a) Einfache Zeiten は Präsens (現在) と Imperfekt (過去) とであるが之れは助動詞を借らず動詞單獨にて變化をなす、即ち不定法(現在)より語尾 *(e)n* を除去し斯くして残りたる幹 (Stamm § 8) に人稱と數に應じたる語尾 Personalendung (下の表に示してあるもの) を附して作る、

b) Zusammengesetzte Zeiten は助動詞と結合して作る而して:

1. Perfekt (完了過去) と Plusquamperfekt (大過去) とは haben 若しくは sein と Partizip Perfekt (過去分詞) とにて構成し
2. Futurum (I. II.) と Konditionalis (I. II.) とは werden と Infinitiv とにて構成す

Personalendungen

Einfache Zeiten

Präsens

	Indikativ	Konjunktiv
Singular	1. =e	=e
	2. =(e)st	=est
	3. =(e)t	=e
Plural	1. =en	=en
	2. =(e)t	=et
	3. =en	=en

Imperfekt

Singular	1. =te (ete)	} Indikativ & Konjunktiv & } 是同形
	2. =test (etest)	
	3. =te (ete)	
Plural	1. =ten (eten)	
	2. =tet (etet)	
	3. =ten (eten)	

Zusammengesetzte Zeiten

Perfekt

Sch habe usw. 若しくは ich bin usw. + 過去分詞

Plusquamperfekt

Sch hatte usw. 若しくは ich war usw. + 過去分詞

Futurum I.

Sch werde usw. + 現在不定法

Futurum II.

Sch werde usw. + 過去不定法

Konditionalis I.

Sch würde usw. + 現在不定法

Konditionalis II.

Sch würde usw. + 過去不定法

c) Imperativ は直接法現在單數第二人稱の語尾を除去したもの。例へば du hörst — **hör!** (聞けよ) 複数は **t** 又は **et** を附し hörst! höret! とす。時としては單數に **e** を附することがある。tanze! (舞へ)

sein と wissen との命令法は接續法現在第二人稱の語尾を除去したるもの、即ち du seiest — **sei!** (在れ) du wissest — **wisse!** (知れ)

d) Partizip Präsens は現在不定法に **=d** を附して作る Partizip Perfekt は動詞の幹に **=t** の語尾と幹の前に **ge=** の前綴を附す

以上の如くなるを以て助動詞を用ゐず動詞而已にて構成するものは Präsens (Indikativ, Konjunktiv, Infinitiv, Partizip), Imperfekt (Indikativ, Konjunktiv) と Partizip Perfekt である、他の時は凡て助動詞を用ゐて作らるのであるから助動詞だに頭に遣入て居れば難無く出来る

§ 168. 以上述べた規則に對して下の表にそれぞれ例を擧げあるが故に規則と例とを對照して讀むべし

Einfache Zeiten

Präsens

Indikativ

Singular	1. ich lobe	ich rede
	2. du lobst	du redest
	3. er lobt	er redet
Plural	1. wir loben	wir reden
	2. ihr lobt	ihr redet
	3. sie loben	sie reden

Konjunktiv

Singular	1. ich lobe	ich rede
	2. du lobest	du redest
	3. er lobe	er rede
Plural	1. wir loben	wir reden
	2. ihr lobet	ihr redet
	3. sie loben	sie reden

Imperfekt

Indikativ und Konjunktiv

Singular	1. ich lobte	ich redete
	2. du lobtest	du redetest
	3. er lobte	er redete
Plural	1. wir lobten	wir redeten
	2. ihr lobtet	ihr redetet
	3. sie lobten	sie redeten

Zusammengesetzte Zeiten

Perfekt*

	Indikativ		Konjunktiv	
Singular	1. ich habe	}	ich habe	}
	2. du hast		du habest	
	3. er hat		er habe	
Plural	1. wir haben	gelobt	wir haben	gelobt
	2. ihr habt	geredet	ihr habet	geredet
	3. sie haben		sie haben	

Plusquamperfekt*

	Indikativ		Konjunktiv	
Singular	1. ich hatte	}	ich hätte	}
	2. du hattest		du hättest	
	3. er hatte		er hätte	
Plural	1. wir hatten	gelobt	wir hätten	gelobt
	2. ihr hättet	geredet	ihr hättet	geredet
	3. sie hatten		sie hätten	

Futurum I.

	Indikativ		Konjunktiv	
Singular	1. ich werde	}	ich werde	}
	2. du wirst		du werdest	
	3. er wird		er werde	
Plural	1. wir werden	loben	wir werden	loben
	2. ihr werdet	reden	ihr werdet	reden
	3. sie werden		sie werden	

Futurum II.

	Indikativ		Konjunktiv	
Singular	1. ich werde	} gelobt }	ich werde	} gelobt }
	2. du wirst		du werdest	
	3. er wird		er werde	
Plural	1. wir werden	} geredet }	wir werden	} geredet }
	2. ihr werdet		ihr werdet	
	3. sie werden		sie werden	

Konditionalis

	I.		II.	
Singular	1. ich würde	} loben }	ich würde	} gelobt }
	2. du würdest		du würdest	
	3. er würde		er würde	
Plural	1. wir würden	} reden }	wir würden	} geredet }
	2. ihr würdet		ihr würdet	
	3. sie würden		sie würden	

Imperativ

Singular	lob(e)!	Plural	lob(e)t!
	rede!		redet!

Partizip

Präsens	Perfekt
lobend	gelobt
redend	geredet

* Perfekt 及び Plusquamperfekt 等にて助動詞 sein を結合する例は後に譲る茲では單に時の構成の例を示したに過ぎない

§ 169. 以上の如くなるを以て動詞の變化の基となるべき形は 1) 不定法 Infinitiv 2) 過去 Imperfekt 3) 過去分詞 Partizip Perfekt の三形とす他は皆助動詞と結合して作らるるものである、此の三形を動詞の變化元形 **Verbo** と云ふ(例へば loben, lobte, gelobt)、初學者は必ず各動詞に就き其の **Verbo** を學ぶべし

動詞弱變化

Konjugation der schwachen Verben

§ 170. 動詞の弱變化とは凡ての時(Tempora)に於て同一の幹母音 (§8) 即ち不定法の母音 (§167. II.a.) を有するものを云ふ、換言すれば動詞の語幹 **Stamm** に **-te** 又は **-ete** の語尾を附して Imperfekt を作り **-t** 又は **-et** の語尾と **ge-** の前綴とを以て過去分詞を作るものである、故に

例:

Infinitiv	Stamm	Imperfekt	Partizip Perfekt
sagen (云ふ)	sag	sagte	gesagt
klopfen (敲く)	klopf	klopfte	geklopft
hören (聞く)	hör	hörte	gehört

baden (沐浴する)	bad	badete	gebadet
retten (救ふ)	rett	rettete	gerettet
schlachten (屠る)	schlacht	schlachtete	geschlachtet

§ 171. 弱變化に屬する動詞は:

1) o, u, eu, au の母音を有する凡べての動詞 —

例: holen (持ち來る), wohnen (住む); fluchen (呪ふ), murren (不平を鳴らす); leuchten (照らす), vergeuden (浪費する); bauen (建つる), kaufen (買ふ)等

例外: stoßen (刺す), kommen (來る), tun (爲す),

rufen (呼ぶ), hauen (伐る) 過去にて haute と
もいふ

laufen (走る) 之れ等は強變化をなす

2) ä, ö, ü 及び äu の如き Umlaut を有する凡べての動詞 — 例: färben (着色する), lärmern (騒ぐ); hören (聞く), zerstören (破壊する); führen (導く), zürnen (怒る); träumen (夢見る), läuten (響く)等

例外: gebären (生む), gären (醗酵する), schwören (契ふ); lügen (欺く), betrügen (欺く), erlöfchen (消す) 之れ等は皆強變化に屬す

3) =eln, =ern, =igen, =ieren の語尾を有する凡べての動詞 — 例: handeln (取扱ふ、商ふ), schmeicheln (諂ふ); jammern (悲しむ), bessern (改良する); predigen (説教する), sündigen (罪を犯す); studieren (研究する), marschieren (進軍する)等

4) =ften, =sten, =zen, =cken, =chten, =gnen, =schen の語尾を有する凡べての動詞 — 例: haften (附着す); taften (觸はる); tanzen (舞踏する); drücken (壓す); schlachten (戦ふ); regnen (雨降る); rauschen (音する)等

例外: flechten (編む), fechten (戦ふ), sitzen (坐る), erschrecken (驚かす) 之れ等は強變化に屬す

注意 以上の如き一般的規則は有るものの動詞にして其の弱變化に屬するや將た強變化に屬するや識別し難い者がある語幹に a, e, i 若しくは au, ie を有するものに於て殊に然り、例へば traben (疾歩す), leben (生きる), erblinden (盲目になる), raufen (揉る), lieben (愛す) は弱く graben (掘る), heben (上げる), erfinden (發見す), laufen (走る), schieben (押す) は強く變化す

§ 172. 過去分詞にて ge- の前綴を取らざる動詞は

1) ieren の語尾を有する凡べての動詞 — 例: studieren (研究す), regieren (支配す), marschieren (進軍す), probieren (試験す); ich habe studiert (私は學んだ), wir waren marschiert (吾等は進軍した), wir hatten probiert (吾等は試みた)

2) 語勢なき非分離の前綴 **be=, emp=, ent=, er=, ver=, zer=, ge=, mis=, hinter=, wider=, voll=** を有する凡べての動詞

3) 語勢なくして非分離なる定語を有する組立動詞 (§ 29 参照) — 例: *übersetzen* (翻譯する), *widersprechen* (反對する), *offenbaren* (發表する) — *Ich habe ein Buch übersetzt* (私は一つの本を翻譯した), *er hat mir das Geheimnis offenbart* (彼れは私にその秘密を打ち明けた), *der Knabe hat seinem Vater widersprochen* (男兒はその父に反對した)

時の使用法

Gebrauch der Zeiten

§ 173. 時を次の如く分類することも出来る

1. Präsens	} dauernde od. unvollendete Tempora 継続時或は未完成時
2. Imperfekt	
3. Futurum I.	
4. Perfekt	} vollendete Tempora 完成時
5. Plusquamperfekt	
6. Futurum II.	

或は次の如くも分類出来る

1. Präsens
2. Präterita

- a) Imperfekt
- b) Perfekt
- c) Plusquamperfekt

3. Futurum

- a) das erste Futurum oder Futurum simplex
- b) das zweite Futurum oder Futurum exactum

174. 現在 **Präsens** は一に dauernde oder unvollendete Gegenwart (継続現在或は未完現在) と云はれ、未だ全く完了せずして、尙は継続しつつある動作、又は尙は未だ決定せざる状態を表はさんが爲めに用ひらるるものである

例 *Ich lese* (私は読んでゐる), *ich schreibe* (私は書いてゐる), *ich schlafe* (私は眠つてゐる), *ich wohne in Ofubo* (私は大久保に住んで居る)

§ 175. 過去 **Imperfekt** は一に dauernde oder unvollendete Vergangenheit (継続過去或は未完過去) と云はれ、

1) 過去に於て動作、状態が継続せし場合を言ひ表はすもので言はゞ過去に於ける現在である、又 2) 過去の事を漠然と言ふ時にも用ゆ (自修、前 § 72)

例 *Ich sang, als mein Freund eintrat* (私の友人が入り來つた時に私は歌つて居た = 即ち歌ふと云ふ動作が継続して居つたのである); *ich schlief, als*

er kam (彼が来た時に、私は眠つて居た=眠りが
 繼いて居つたのである); ich wohnte zur Zeit des
 Deutsch-Französischen Krieges in Paris (私は普佛
 戦争の當時、巴里に住んで居つた)

Superfekt は又、過去の出来事を記述し又は物語るに
 用ゆる形である、此れに就ては 自修、後第十六課を参考
 すべし

§ 176. 完了過去 **Perfekt** は一に vollendete Gegen-
 wart (完了現在)と云はれ動作、状態が現在に於て完了し、
 全然決定せるを表はさんが爲めに用ひらるるものである

例 Ich habe geschrieben (私は書き了つた), ich habe
 geschlafen (私は眠つた=眠つて今起きた處だ), ich
 bin gestern in Kyoto gewesen (私は昨日京都に行
 った)

§ 177. 大過去 **Plusquamperfekt** は一に vollendete
 Vergangenheit (完了過去)と云はれ、過去に於ける或る他
 の動作、状態が起つた時には已に完了し、全然決定せる
 動作、状態を表はさんが爲めに用ひらるるものである

例 Ich hatte gesungen, als mein Freund eintrat (私の

友人が入り来つた時には私は已に歌ひ了つて居
 た); ich hatte geschlafen, als er kam (彼れが来た
 時には、私は已に眠つて仕舞つた); das Haus war
 niedergebrannt, als die Feuerwehr erschien (消防組
 が見えた時には、其の家はもう焼け落ちて仕舞つ
 た)(自修、後第十六課)

§ 178. 第一未来 **Futurum I.** は一に dauernde oder
 unvollendete Zukunft (繼續未来或は未完未来)と云はれ、
 未来に起るべき動作又は状態の繼續を表はさんが爲め
 に用ゐらるるものである

例 Ich werde schreiben (私は書きます), ich werde
 schlafen, wenn er kommt (彼れが来たら、私は眠り
 ませう)

§ 179. 第二未来 **Futurum II.** は一に vollendete
 Zukunft (完了未来)と云はれ、未来の動作、状態を完了し
 たるものと見做して表はさんが爲めに用ゐらるるもので
 ある

例 Ich werde geschrieben haben (私は書き終るでしや
 う), ich werde geschlafen haben (私は眠つて仕舞ふ
 でしやう), ich werde damit fertig sein, wenn er

kommt (彼れが来る時には、私は其れを仕遂げて
仕舞ふでしやう)

第一未來、第二未來は又、推測 Vermutung を表はす
に用ひらる

例 Was mag er tun? (彼れは何をするでしやうか)
Er wird schreiben (彼れは書くでしやう); Er wird wohl zu
lange geschlafen haben! (彼れは多分寝過したのだから)

§ 180. 物語の時に、過去の動作を、宛かも顔前に髣
髴たるが如くに叙して、聽者をして一層、感興を深から
しめんが爲めに、現在を過去の代りに用ゆることがある、
之れを *Präsens historicum* (historisches Präsens) と名
づく、

§ 181. 未來の代りに現在を用ゆることもある、即ち

1. 時を表はす語句と結合する場合 (自修、後 § 16, 4)

— 例: Ich reise in 4 Wochen nach Amerika (私は四
週間に米國へ旅行します), der Zug geht in einer
Stunde ab (列車は一時間にして發車します)

2. 未來の動作が必ず相違なく起る場合 — 例: Er
kommt Sonnabend Abend zurück (彼は土曜日の晩に [必
ず] 歸ります)

§ 182. 第一或は單條件法 *Konditionalis I.* 及び第
二或は複條件法 *Konditionalis II.* (自修、後 § 83-84)
は或る一定の條件 *Bedingung* 又は假定 *Voraussetzung* の
下に於てのみ有り得べき動作、状態を表はさんが爲めに
用ひらるゝのである、而して其の條件、假定は複文章にて
表はさる

例 Ich würde nach Italien reisen, wenn ich Geld hätte
(もし金があつたら伊太利へ旅するものを), der
General würde gesiegt haben, wenn die Hilfstruppen
früher gekommen wären (援兵が最少し早く来たな
ら、將軍は勝つたでしやうに)

第一條件法の代りに接續法過去を、第二條件法の代り
に接續法大過去を用ふることが出来る (自修、後 § 83 の
III)

例 Ich würde kommen, wenn ich Zeit hätte=ich käme,
wenn ich Zeit hätte (時間があつたら来るのに), ich
würde gekommen sein, wenn ich Zeit gehabt hätte=
ich wäre gekommen, wenn ich Zeit gehabt hätte (時
間があつたら、来たものを)

注意 Passiv の Perfekt, Plusquamperfekt, Futurum exactum 及び Kon-
ditionale exactum には各々二種の用法がある、Perfekt I (普通は之れだけを
示してある) は ich bin gelobt worden. Perfekt II は單に ich bin gelobt

で worden がない其の通り Plusquamperf. でも Fut. exact. のでも II の方には worden がない(即ち ich war gelobt worden (I) と ich war gelobt (II); ich werde gelobt worden sein (I) と ich werde gelobt sein (II) 等) 而して I と II との意味には例を以て説明せんに次の様な差がある、即ち I の方は前後の関係を問はず單に或る動作、状態が完了したことを言ひ表はすのであるが II の方では其の完了したる状態が尙ほ繼續して居ることを示す例せば das Haus ist zerstört worden と云はば「家が破壊された」で其の後如何になりしやには關しない其れに反して das Haus ist zerstört は「家が破壊されてある」で即ち今も尙ほ其の破壊の状態が存して居るのである、ich bin gelobt worden は「譽められた」(今は如何なるや知れず) ich bin gelobt 「私は譽められて居る」(今も猶ほ譽められて居る) [後に掲出する動詞變化表を學ぶ時以上の説明に注意すべし]

不定法の使用法

Gebrauch der Infinitive

§ 183. 現在不定法 Infinitiv Präsens は動作、状態を表はす簡單なる形で、辭書に出で居る儘の形であつて、人稱、數、時に關係せぬものである(自修、後 § 107)

例 schreiben (書く), schlafen (眠る), befehlen (命令する), schwimmen (泳ぐ) 等

§ 184. 過去不定法 Infinitiv Perfekt は完了せる動作、状態を表はし同じく人稱、數、時に關係せず

例 geschrieben haben (書いた), geschlafen haben (眠つた), gefahren sein (車行した) 等

§ 185. zu の附かぬ不定法 Infinitiv ohne zu : 不定法に zu の附かぬ場合(自修、後、§ 107) は次の如し:

1. 名詞化したる不定法 (§ 24. a. 参照)

例 Das Schwimmen und das Turnen sind gesunde, körperliche Bewegungen (游泳と體操とは健全なる肉體的運動なり), Malen ist eine Kunst (繪を書くことは一藝術なり), Raschen macht leere Taschen (美食、財を害ふ)

2. 命令法の時

例 Acht geben! (注意せよ) Aufpassen! (注意せよ) Abfahren! (出發!)

3. 説話法助動詞 können, sollen, wollen, müssen, mögen, dürfen, lassen の後

例 Er kann englisch und französisch sprechen (彼れは英佛語を話し得る), die Kinder wollen spielen (小供等は遊び度がる), der Kranke soll täglich zweimal ausgehen (あの病人は日に二回、外出せねばならぬ), die Soldaten müssen gehorchen (兵卒等は服従せざる可からず), die Knaben dürfen schwimmen (男子等は泳いでもよい), ich lasse die Schüler arbeiten (私は生徒等を働らさせる) 等

4. sehen (見る), hören (聞く), fühlen (感ずる), helfen (助くる), heißen (命令する), machen (作す), lehren (教ゆ), lernen (學ぶ)なる動詞の後 (§ 161 注一)

[時に brauchen (要する)の後にも不定法に zu を附せず]

例 Ich sehe das Kind weinen (私は小供の泣いてゐるのを見る), ich höre es schreien (私は其の叫ぶのを聞く), ich helfe ihm arbeiten (私は彼れの勞働を助けてやる), ich hieß den Diener Kohlen bringen (私は下僕に石炭を持つて來る様にと言ひ付けた), diese Bemerkung machte sie erröten (此の注意の語が彼女を赤面させた), der Lehrer lehrt die Schüler lesen (先生は生徒に讀むことを教ゆ), ich lerne Geige spielen (私はヴァイオリンを弾くことを學ぶ)

sehen, hören, fühlen, helfen なる動詞が他の不定法と上に示すが如く結合したものが、完了の意味を有する時(即ち完了過去、大過去、第二未來等を表はす場合)には説話法助動詞の時と同じく (§ 154, b. § 161 注一) 過去分詞を用ひずして Infinitiv を用ゆ

例 Ich habe das Kind weinen **sehen** [gesehen に非ず] (私はあの小供が泣くを見た), ich hatte es schreien

hören [gehört に非ず] (私はその叫ぶのを聞いた), ich habe den Puls des Kranken schlagen **fühlen** [geföhlt に非ず] (私は病人の脈が搏つのを感じた)

5. bleiben (止まる), gehen (行く), fahren (車行す), reiten (騎行す), sitzen (坐する), legen (横へる)等の動詞が次の如き結合をなす場合:

例 sitzen bleiben (坐つた儘である, 落第する), spazieren gehen (散歩に行く), spazieren fahren (車で散策す), schlafen gehen (寢に就く), fischen und jagen gehen (漁獵に行く), baden und schwimmen gehen (沐浴と游泳に行く), liegen bleiben (横になつた儘である), stehen bleiben (立つた儘で居る), sich schlafen legen (眠る爲めに横になる)等

§ 186. zu 附き不定法 Infinitiv mit zu :

不定法に zu の附く場合(自修、後 § 107)は次の如し:

1. 上に擧げたる zu の附かざるものを除いて他の凡べての動詞の後
2. 次ぎに示す如き語法の凡べての名詞の後

例 Ich habe Lust zu lernen (私は學ぶことが好きだ), der Kranke hat nicht Kraft zu arbeiten (あの病人は働らく力がない), der Schüler hat Talent zu zeichnen (あの

生徒は畫を描く才がある), die Soldaten hatten **Mut**, in die Schlacht **zu** gehen (兵卒等は戦争に行く勇氣があつた), es war ein **Vergnügen**, an die See **zu** reisen (海岸に旅行するのは愉快の一つであつた)

3. statt (.....の代りに), anstatt (.....の代りに), ohne (.....無しに) と云ふ前置詞の後

例 Der Schüler ging spazieren **statt** (od. **anstatt**) **zu** arbeiten (あの生徒は勉強する代りに散歩に出掛けた=勉強しないで.....), lerne leiden **ohne zu** klagen (不平を言はずして辛苦を嘗めよ)

4. leicht (軽い, 容易い) schwer (重い, 六ヶ敷い), angenehm (愉快で), begierig (切望して) 等の如き、何か他に補足する語を必要とする二三の形容詞の後

例 Der Wagen war **schwer zu** ziehen (その車は重くて引けぬ), das Pferd ist **leicht zu** lenken (この馬は御し易い), er war **begierig**, den Erfolg **zu** erfahren (彼はその結果を知らんと切望してゐた), frisches Brot ist nicht **gesund zu** essen (新らしい麩麩は食べると身體の爲めによくない)

§ 187. „zu 付き不定法“ が sein と結合する時は往

往 **Passiv** と同意味のことがある(自修、後 § 108) 下には „zu 付き不定法“ と其れと同意義の **Passiv** とが對照してある、初學者にして未だ **Passiv** の何たるを知らぬものは § 199-203 及び自修、後第十七課 **Passiv** を學ぶまで暫く待つ外はない

1. Ihr Sohn ist ein Student, der sehr zu Loben ist.
Ihr Sohn ist ein Student, der sehr gelobt werden muß. (貴所の息子は大に譽むべき學生である)

2. Das ist eine Warnung, die zu beherzigen ist.
Das ist eine Warnung, die beherzigt werden sollte.
(此れは心に銘すべき訓戒である)

§ 188. „zu 付き不定法“ に **nd** の語尾を附し、例せば **zu lobend**, **zu beherzigend** と形容詞となして ein **zu lobender** Student (譽むべき學生), eine **zu beherzigende** Warnung (銘心すべき訓戒) 等と使用することがあるがこれは餘り日常用ゆる言ひ方ではないが知つて置く必要はある、この形を das Gerundivum (Partizipium Futuri des Passivi 受動式未來分詞) と云ひ、其の意味は前 § 1. の ..., der sehr **zu loben ist** 或は....., der sehr **gelobt werden muß** 等と同一である(自修、後 § 109)

§ 189. **um zu 付き不定法 Infinitiv mit um zu :**
不定法に **um zu** の附く場合は次の如し:

1. 見込み、又は目的を表はさん爲め、名詞又は動詞の後なる不定法に **um zu** を附す

例 **Lerne arbeiten, um Geld zu verdienen** (金を儲けん爲め、労働することを學べ), **viele Menschen reisen nach London, um englisch zu lernen** (多くの人々は英語を學ばん爲め、倫敦に旅行す)

2. **zu** (餘り) が先立つてゐる形容詞の後

例 **Die Kranke war zu schwach, um allein aufzustehen** (あの病人[女の]は餘り弱くて、一人で立ち上がることが出来なかつた), **die Last war zu schwer, um sie zu heben** (その荷は餘り重すぎて、揚げる事が出来なかつた), **das Klima ist zu veränderlich, um gesund zu sein** (氣候が餘り變り易くて、健康を維持することが出来ぬ)

3. **genug** (充分に) が後にある形容詞の後

例 **Er ist nicht stark genug, um die schwere Last zu heben** (彼れは其の重荷を揚ぐるに充分強くない), **er ist nicht reich genug, um eine Reise nach Italien zu unternehmen** (彼れは伊太利への旅行を企て得る程充分富んで居ない)

分詞の使用法

Gebrauch der Partizipien

§ 190. 分詞は動詞の形容詞形 *Adjektivformen* (§ 150, 3) であつて動作、状態を附加語的 *attributivisch* (即ち名詞の前に置かれし形容詞の資格を有す § 87) 又は客語的 *prädikativisch* (§ 87) に表はすものである、分詞に現在と過去とのあることは既に學んだが、更に念の爲め之を言はんには現在分詞は不定法の末尾に **=d** を附し、過去分詞は弱變化動詞なれば動詞幹に **=t**, 強變化なれば **=en** を附し兩者とも前に **ge=** の前綴を置く、例へば *lieben* の現在分詞は **liebend**, 過去分詞は **geliebt**; *fahren* の現在分詞は **fahrend**, 過去分詞は **gefahren**

而して其の用ゐらるる場合は次の如し:

1. 形容詞として用ひらる

a) 名詞の前に立つて附加語的に用ひられ、形容詞の如く變化す

例 **Partizip Präsens**

der **reitende** Bote (騎乗せる使者), ein **singender**

Knabe (歌ふ男兒), das **schlafende** Kind (眠れる小供), ein **schlafendes** Kind (眠れる一人の小供)

Partizip Perfekt

der **verehrte** Lehrer (尊敬さるる先生), ein **verehrter** Lehrer (尊敬さるる一人の先生), das **geliebte** Kind (愛さるる小供), ein **geliebtes** Kind (愛さるる一人の小供)

注意 現在分詞が形容詞的に用ゐられる時は多く Aktiv の意味を有し關係文章に言ひ換へられる。例 der reitende Bote=der Bote, der reitet. — ein singender Knabe=ein Knabe, der singt. — das schlafende Kind = das Kind, das schläft の如し

b) 名詞の後に立つて客語的に用ひられ、變化せず

例 Die Blume ist **wohlriechend** (この花はよい薫がする)

Das Lied ist **bezaubernd** (この歌は人を魅する様だ)

Der Garten ist **gepflegt** (その庭は手が届いて居る)

Das Eis ist **geschmolzen** (氷が融けた)

2. 名詞として用ひらる、其の場合には定冠詞、又は不定冠詞を附するか、冠詞なく用ひらるゝことあり (§ 91)

例 Der **Reisende** (ein **Reisender**) sieht und hört viel auf seinen Reisen (旅人はその旅行中に多くのことを見聞する)

Der **Gefangene** (ein **Gefangener**) ist noch nicht angekommen (捕虜はまだ到着しない)

Gewonnenes bringt nicht immer Glück (獲られしもの常に必ずしも幸福を齎らすものに非ず)

3. 他の動詞と結合し副詞として用ひられ、方法 Art und Weise 又は状態 Zustand を表はす、即ち次の如し

例 Partizip Präsens

Der Bote kam **reitend** in den Hof (使者は騎乗して邸内へ來た)

Der Kranke lag **sterbend** im Bett (病人は死に瀕して床に横はつて居た)

Das Kind schlief **weinend** ein (小供は泣きつゝ眠入つた)

Partizip Perfekt

Der Bote kam in den Hof **geritten** (使者は騎乗して邸内へ來た)

Der Mann lag **erfroren** im Schnee (人が雪中に凍えて横はつた)

4. 時、原因、條件、比較を表はす短縮副文章として用ひらる

a) 時を表はす短縮副文章:

例 Endlich in Besitz seines Passes **gekommen** (=nachdem er endlich in Besitz seines Passes gekommen war), konnte er seine Reise ins Ausland antreten (遂に旅行免状を手に入れて、彼れは外國へと旅立つことが出来た)

b) 原因を表はす短縮副文章:

例 Der Fremde teilte der Frau die Nachricht mit, die Wirkung seiner Worte nicht **ahnend** (=weil er die Wirkung seiner Worte nicht ahnte) (見も知らぬ人が己が言葉が如何なる働を有するかを知らなかつたので、其の報知を其の婦人に告げた)、

c) 短縮条件文章:

例 Der Flüchtling wird, das andere Ufer **gewinnend** (=dadurch, daß er das andere Ufer gewinnt), sicher seinen Verfolgern entkommen (他の岸に達すれば、逃走者は安んずると其の追手から免れるだらう)

b) 比較の意味を含む短縮副文章:

例 Die Soldaten brachten den Deserteur, **gefesselt** wie ein gemeiner Verbrecher (=nachdem er gefesselt worden war wie ein gemeiner Verbrecher), in die Kaserne (兵士等は

脱走兵を、一般の犯罪人の如くに搏つて、兵營に連れて行つた)

§ 191. 獨逸語にては Partizip Präsens は、英語の gerundium, 佛蘭西語の gérondif, 伊太利、西班牙語の gerundio の如くには餘り多く用ひられぬのである、

唯だ少數の自動詞のみが Partizip Präsens の形となつて他の動詞と結合し常に副文章の代りに用ひらるゝのである、[§ 190, 3]

例 **Stöhnend** erhob sich der Kranke vom Lager (嘆息しつゝ、病人が床から身を起こした), das Kindchen kam mir laut **weinend** entgegen (赤ん坊は高聲に泣きながら私の方へ來た), ich fand ihn am Grabe **betend** (私は墓場で禱つてゐる彼を見出した)

其の外に Partizip Präsens は詩の中に屬々用ひらる

§ 192. Partizip Perfekt は又、命令法の代りに用ひらるることがあるが、其の時には單數、複數の別がない、

例 **Nicht gegeben!** [gib Nicht! gebt Nicht! の代りに] (注意せよ)

Ausgetrunken! [trinke aus! trinkt aus! の代りに] (飲み盡した! = 飲み干した!)

Aufgepaßt! (注意した!)

Still gestanden! (静かに立つて居ろ!)

[尙ほ分詞に就きては拙著獨逸文章學(丸善出版)第六章のIIを参考すべし]

説話法の使用法

Gebrauch der Modi.

§ 193. 人は己が思想を三種の様式にて表はすことが出来るのである従つて語法を三つの説話法 Redeweise oder Modus に分類す、即ち:

1. 直接法 **Indikativ** (Modus der Wirklichkeit)
2. 接續法 **Konjunktiv** (Modus der Möglichkeit)
3. 命令法 **Imperativ** (Modus des Befehles)

I. 直接法 **Indikativ**

§ 194. 直接法は或る動作、状態を事實なりとして、其の肯定 affirmativ, 否定 negativ, 疑問 interrogativ を表はす語法である、

故に直接法を用ふる場合次の如し:

1. 或る事柄を確言し、主張する場合、

例 Ich reise morgen ab und komme in acht Tagen zurück (私は明日、出立致しまして一週間内に帰宅します), Lügen haben kurze Beine (虚言は短足なり), ich habe nicht kommen können (私は來ることが出来なかつた)、

2. 質問の時

例 Wie lange bleibst du in Berlin? (どの位、汝は伯林にゐるか), wann wurde Amerika entdeckt? (何時、亞米利加は發見されたか), wer sang das Lied? (誰れがあの歌を歌つたか)

3. 驚嘆を表はす叫びの時

例 Wie schön leuchtet der Morgenstern! (如何に美しく曉星の輝くことよ)

4. 副文章の時 (接續法の場合と異なる)

a) 副文章が實在せる動作、状態を表はす時

例 Der Sänger konnte nicht singen, weil er krank war (唱歌者は病氣であつた爲め歌ふことが出来なかつた)、

b) 副文章が主格の即ち談話者の意嚮を表はす時

例 Ich bin überzeugt, daß man den Mörder zum Tode verurteilt hat (私は、人が人殺しに死刑の宣告をしたことを確信す)、

Er wußte genau, daß sein Vermögen verloren war (彼れは彼れの財産が失はれたといふことを能く知つてゐた)。

II. 接續法 Konjunktiv

§ 195. 接續法は動作又は状態の

1. 不定にして疑はしきこと
2. 可能的にして蓋然的なること (然かし確實ならざるもの) を表はし、又
3. 他人の思想を表はすものである、

§ 196. 接續法は次の場合に用ゐらる:

1. 間接説話 *indirekte Rede* に用ふ: 即ち sagen (言ふ), antworten (答ふる), glauben (信する), erwidern (應ふる), wiederholen (繰り返す), erzählen (物語る), fortfahren (話を續く), entgegen (答辯する) 等の動詞の後、又は他人の思想を間接に表はすに用ひらる、之れに反し他人の思想を直接に表はすを *direkte Rede* といふ、(自修、後第十八課をも是非併讀せんことを勸む)

例	Judikativ:	Konjunktiv:
	direkte Rede	indirekte Rede

Er erzählte: „Ich bin drei Wochen in Kyoto gewesen und	Er erzählte, daß er drei Wochen in Kyoto gewesen sei
---	---

habe viele alte Freunde wieder- gesehen.“	und viele alte Freunde wieder- gesehen habe . od. er erzählte, er sei drei Wochen in Kyoto gewesen und habe viele alte Freunde wiedergesehen.
---	--

(彼れは物語つた「私は京 都に三週間居て多くの舊友 に再會した」と)	(彼れは彼れが京都に三週 間居つて多くの舊友に再會 したと物語りました)
--	--

Mein Freund schreibt: „Ich kann nicht kommen.“	Mein Freund schreibt, daß er nicht kommen könne . od. mein Freund schreibt, er könne nicht kommen
--	--

(私の友人の手紙に曰く 「小生は參上致し兼候」と)	(私の友人は彼れが參るこ とが出来ぬと云ふ手紙を寄 越した)
------------------------------	--------------------------------------

Er fragte: „ Ist dein Vater krank?“	Er fragte, ob mein Vater krank sei .
---	--

(彼れは「君の父上は御病 氣か」と尋ねた)	(彼れは私の父が病氣かど うかと尋ねた)
--------------------------	-------------------------

命令法にして純然たる命令を表はすには説話法助動詞 **sollen** を用ゐ; 志願、希望を言ひ表はすには **mögen** を用

めて間接説話法に書き換ふることが出来る (自修、後 § 55 説明)

Imperativ:

direkte Rede

Mein Vater sagte: „Gehe nicht aufs Eis!“

(私の父が「氷滑りに行くな」と申しました)

Er befahl: „Bleibe hier!“

(彼は「此處に止まれ」と命じた)

Er rief: „Bitte, komme schnell!“

(彼は「早く来い」と叫んだ)

Herr Abe sagte: „Bitte besuchen Sie mich“

indirekte Rede

Mein Vater sagte, ich **so**lle (e)* nicht aufs Eis **gehen** od. daß ich nicht aufs Eis **gehen so**ll(e)*

(私の父が私が氷滑りに行くつてはならぬと申しました)

Er befahl, ich **so**llte hier **bleiben** od. daß ich hier **bleibe** od. daß ich hier **bleiben so**llte.

(彼れは私が此處に止まつて居ねばならぬと命じた)

Er rief, daß ich **so**hnell **kommen** möge od. daß ich **möge** oder **möchte** **so**hnell **kommen**.

(彼れは私が早く来る様にと叫んだ)

Herr Abe sagte, ich **möge** ihn **befuchen**.

(阿部さんが言ひました (阿部さんは私に自分を訪「何卒私を訪問して下さい」問して呉れと言ひましたと)

solle は日常談話に在つては **so**ll と云ふ (自修、後、§ 55 説明)

2. **daß, auf daß, damit** なる接續詞を以て始まる、**目的を表はす副詞句 Adverbialsätze des Zweckes** に接續法を用ゆ、

例 Ehre Vater und Mutter, auf daß es dir wohl **gehe** auf Erden (父母を敬まへ、然らば汝に此の世にて幸あらん) Spare in guten Zeiten, damit du nicht Not **leidest** in schlechten (豊かなる時に節儉せよ、そは乏しき時に困窮せざらんが爲めなり)

3. 或る實存せざる状態を假定して、實存せる状態を表はす時、接續法を用ゆ、此の場合には實存せざる假定の状態を表はす文の始めに **als wenn** (恰かも...の如し), **als ob** (同上), **wie wenn** (同上) なる接續詞を附す、(自修、後 § 92)

例 Er tut, als ob er reich **wäre** (彼れは恰かも金持ちでいもある様な振舞をする), er spricht von dem letzten

Kriege, als wenn er ihn mitgemacht **hätte** (彼れは恰かも戦争に参加した如く前役の話をする) — 又、此れを略して Er tut, als **wäre** er reich; er spricht von dem letzten Kriege, als **hätte** er ihn mitgemacht. (自修、後 § 92)

4. **ahnen** (覺ゆる), **bitten** (願ふ), **befehlen** (命令する), **erlauben** (許す), **glauben** (信ずる), **fürchten** (恐るゝ), **meinen** (思ふ), **raten** (忠告する), **vermuten** (推察する), **wollen** (欲する), **wünschen** (希望す), **zweifeln** (疑ふ), **zulassen** (許す), 等の動詞の後に來る副文章にして其の言ひ表はせる事柄の實現が疑はしく思はるゝものには接續法を用ふ、

例 Ich befahl ihm, daß er **komme** (私は彼が來ることを彼に命じた), ich bat ihn, daß er mir Geld **leihe** (私は彼れが私に金を貸さんことを願ふた), ich ahnte, daß er krank **wäre** (私は彼れが病氣であろうと思ふた), ich wünschte, daß er **käme** und mir Nachricht **brächte** (私は彼が來て報告を齎らさんことを希望す = 彼が來て報知を齎らしてくればよいに), ich wollte, daß er **ginge** (私は彼れが行くことを欲した = 彼が行けばよいに) — 又、此れ等を略して **ich wollte**, er **ginge**; **ich wünschte**,

er **käme** und mir Nachricht **brächte** 等と云ふことが出来る、
„……ばよいに“ と云ふ様な希望を言ひ表はす文章は上例に示したるが如く文頭に必ず **ich wollte** 或は **ich wünschte** を言はねばならぬ其文章の順序は **ich wollte** (**ich wünschte**), daß er (ich usw.) + Konjunktiv Imperfekt + ... (自修、後 § 60 を参考すべし)

5. 希望文章 **Wunschsätze** で此の意味を強むる爲めに **nur**, **doch** を用ひたるものは接續法を使用し、**ich wollte**, **ich wünschte** は言ずして次の様にも云へる：

例 Wenn er **doch nur** bald **käme**! (彼れが直ぐ來て呉れさへしたら), **wäre** ich **doch** reich! (私が金持ちであつたら [いゝが]), wenn **doch** der Krieg zu Ende **wäre**! (戦争が終りさへしたら), **hätte** ich **doch** Geld! (金があつたら [いゝが]) (自修、後、§ 62 を参考すべし)

6. **mögen** と結合して希望を表はす希望文章にては、**mögen** のある時も、此れを略した形の時にも接續法を用ゆ、

例 Lang **lebe** der König! = **Möge** der König lange leben! (國王萬歲) Ein langes Leben **sei** dir **beschieden**! = **Möge** ein langes Leben dir **beschieden** sein! (君に長壽あ

らんことを) Gott **sei** mit dir! = **Möge** Gott mit dir sein!
(神、汝と共にあれかし)

7. 条件法と結合して出来た**条件文章 Bedingungs-**
sätze で、其の条件の實現が不可能で疑はしく思はるゝ
場合には接續法を用ゆ、(条件文章に就ては自修、後 § 83
を必ず参考すべし)

例 Ich käme, wenn ich Zeit **hätte** (時間があつたら來
やう)、——又た wenn を略することが出来る、然る時は動
詞 (Konjunktiv Imperfekt) が文頭に置かれる: **hätte** ich
Zeit, so käme ich.

上の例に示すものは、主文章も副文章も共に接續法で
あるが、主文章も亦、条件法に書くことがある、

例 Ich würde kommen, wenn ich Zeit hätte (時間があ
つたら行つたゝらうに), ich würde ausgegangen sein, wenn
du nicht gekommen wärest (汝が來なかつたなら僕は出掛
けたらうに), er würde gesunder sein, wenn er nicht so
viel tränke (彼れがそんなに澤山に酒を飲まなかつたな
ら、もつと健康であらうに), er würde besser schreiben,
wenn er sich mehr Mühe gäbe (彼れがもつと骨を折つた
なら、もつと良く書くだらうに)

Konditionalis の形は本文章にのみ用ゐられ決して副文
章に用ゐてはならぬ、故に上例 ich würde kommen, wenn
ich Zeit hätte (茲では ich würde kommen が本文章で、wenn
以下が副文章) を ich würde kommen, wenn ich Zeit **haben**
würde (Konditional) とは言へぬ (自修、後 § 83)

§ 197. 接續法の時 **die Zeit des Konjunktivs** は
現在にせよ、過去にせよ、未來にせよ、直接法の時の如
くに、主文章と副文章との時が同一である必要が無く、
接續法を用ゐた文章に表はるゝ動作の起れる時に従ふべ
きものである

例 Man **sagte** früher, daß die Erde eine Scheibe **sei**
(人は昔、地球は圓板なりと云ふた) —— 此の Präsens
Konjunktiv を用ひたるは、昔の人が云つた當時を現在と
して云ふたからである

Mein Freund **schrieb**, er **werde** nach Djaka **reisen**, sobald
die Kälte vorüber **sein werde** (私の友人が、寒さ去り次第、
大阪へ旅行せんとの手紙を寄越した) —— 此の Futurum
Konjunktiv の sein werde を用ひたるは、其の友人が手紙を
書いた當時よりすれば旅行は未來に屬するからである

Galilei **behauptete**, die Erde **drehe** sich um die Sonne

und diese **stehe** still (ガリレオは地球が太陽の周圍を廻轉し太陽は静止せるものなりと主張した)——此の Präsens Konjunktiv の drehe, stehe を用ひたるも上に説けるが如き理由による

故に副文章に於ける接續法は、主文章に於ける直接法の時には何等の關係も無く、如何なる時の種類をも使用するを得るのである、然れども、年を経るに連れて此の規則は忽諸に附せらるゝ様になり、今では、時の使用法は文法によるよりも、寧ろ音調と意味を明瞭に表はすといふことによつて支配されてゐる、

故に直接法と接續法とが同一の形を有してゐる時には又、音調の上よりして接續法の代りに條件法を用ゆるのである

例 Ich glaubte nicht, daß das Wetter sich ändern **würde** [änderte の代りに] (私は天氣が代はらうとは思はなかつた), ich vermutete nicht, daß er sobald **antworten würde** [antwortete の代りに] (私は彼れが直ちに答へ様とは思つて居なかつた)

接續法の過去 Konjunktiv Imperfekt (例へば ich hätte, wäre, würde, spräche, ginge 等) は形は過去なれども意味は現在で (Konditionalis I.) あることに注意すべし

例 Ich **würde** es nicht tun, wenn ich an Ihrer Stelle **wäre** (若し私が貴君の地位に居るなればそれを爲さないものを)——此の文中 würde も wäre も接續法の過去であるが意義は現在である

III. 命令法 Imperativ

§ 198. 命令法は命令 Befehl, 意志 Wille, 希望 Wunsch, 忠告 Rat, 或は主張 Behauptung を表はすもので、元來は第二人称にのみ用ゐらるゝものである、

1. 單數 Singular: 一人に向けて發せられたる時、
例: singe! (歌へ)
2. 複數 Plural: 二人以上に向けて發せられたる時、例: singet! (歌へ)

§ 199. 發言者自身をも其の命令なり、希望なり、要求なりの中に含ましめんとするには、説話法助動詞 lassen, wollen を用ゆ(自修、前 § 61. 最後の説明 § 68, 2)

例 Laßt uns singen! (歌はうちやないか), wir wollen singen! (同上)——又、接續法現在を用ゐて singen wir! とも云ふ、

呼び掛けの丁寧な形にも、接續法現在を用ゆ

例 Singular: Singen Sie, mein Fräulein! (お歌ひ下さい、御嬢さま) — Plural: Singen Sie, meine Damen! (お歌ひ下さい、貴婦人方)

注意 純命令法は上に述べた如く第二人称にのみ用ゐられ而して其の形は弱變化のは § 168 に強變化のは後に掲ぐる精密なる動詞表に示した通りであるが併し純命令法を言ひ換へて他の人称にも用ゐることが出来る(弱強兩變化とも)即ち單數第一人稱で *möge* oder *möchte* ich loben! (私は譽めたいものだが!) 其の複數は *mögen* oder *möchten* wir loben; 單複第二人称 *du* sollst loben! (汝譽むべし) *mögest* oder *möchtest* du loben! (汝が譽める様に) 單複第三人稱 *er* lobe! (彼譽めよ!) *er* soll loben (彼譽むべし) *möge* er loben (彼譽めかし!) usw. (之れ等も後掲の精密なる動詞表に載せてあるから注意を要す)

Genera verbi

及動式と受動式 Aktiv und Passiv

Passiv を學ぶに當り殊に初學者に向つては自修書後第十七課を參考せんことを切に勸む、

§ 200. 動詞は及動式なるか受動式なるか、其の何れかに屬するものである

1. 主格が動作を爲す時には、其の動詞は及動的 aktiv なりと云ふ

例 Ich schreibe den Brief (私は手紙を書く), der Knabe schlägt den Hund (男兒が犬を打つ), ich reise nach Paris (私は巴里へ旅行する)

2. 主格が動作を受くる時には、其の動詞は受動的 passiv なりと云ふ

例 Der Hund wird von dem Knaben geschlagen (犬は男兒より打たる), der Brief wird geschrieben (手紙が書かれる)

及動式の動詞を變化さするには助動詞 haben と sein とを以てし、受動式のを變化さするには助動詞 werden + 過去分詞を以てす、故に Passiv を作るには werden の變化を熟知するを要す (§ 151, C)

例 aktive Verben

Präsens: Der Knabe schlägt den Hund

Perfekt: Der Knabe hat den Hund geschlagen

Plusquamperfekt: Der Knabe hatte den Hund geschlagen

Präsens: Ich reise nach Paris

Perfekt: Ich bin nach Paris gereist

Plusquamperfekt: Ich war nach Paris gereist

passive Verben

Präsens: Der Hund wird von dem Knaben geschlagen

Perfekt: Der Hund ist von dem Knaben geschlagen

worden

Imperfekt: Der Hund **wurde** von dem Knaben **ge-**
schlagen

Futurum I.: Der Hund **wird** von dem Knaben **geschlagen**
werden

Futurum II.: Der Hund **wird** von dem Knaben **ge-**
schlagen worden sein.

§ 201. 凡べての時と、凡べての人稱とに於ける受
動式を作り得るものは唯だ他動詞のみである

及動式を受動式に書き換へるには、及動式の補足語
(即ち第四格名詞)を受動式の主格とし、及動式の主格は
von 若しくは durch なる前置詞と結合し、動詞は werden
+ 過去分詞を用ゆ (前 § の 2)

例

Aktiv

Der Knabe schlägt **den** Hund (男兒が犬を打つ)Der Arbeiter fällt **den** Baum (労働者が木を倒す)Der Lehrer lobt **den** Schüler (先生が生徒を譽むる)Der Bote bringt **den** Brief (使者が手紙を持つて来る)

Passiv

Der Hund wird **von dem** Knaben geschlagen (犬が男
兒に打たる)

Der Baum wird **durch den** (od. **von dem**) Arbeiter
gefällt (木が労働者に倒される)

Der Schüler wird **von dem** Lehrer gelobt (生徒が先
生に譽められる)

Der Brief wird **durch den** (od. **von dem**) Boten
gebracht (手紙が使者によつて持つて來られる)

§ 202. 今、次に loben (譽むる) なる動詞の受動
式 Passiv の變化を示さん、併し及動式 Aktiv の變化は
既に § 168 に示してあるから茲には省く、故に之れと下
の Passiv とを對照して兩者の關係を學ぶべし

Passiv

Indikativ

Konjunktiv

Präsens

ich werde gelobt

ich werde gelobt

du wirst gelobt

du werdest gelobt

usw.

usw.

Imperfekt

ich wurde gelobt

ich würde gelobt

du wurdest gelobt

du würdest gelobt

usw.

usw.

Perfekt

ich bin gelobt worden*	ich sei gelobt worden
du bist gelobt worden	du seiest gelobt worden
usw.	usw.

Plusquamperfekt

ich war gelobt worden	ich wäre gelobt worden
du warst gelobt worden	du wärest gelobt worden
usw.	usw.

Futurum I.

ich werde gelobt werden	ich werde gelobt werden
du wirst gelobt werden	du werdest gelobt werden
usw.	usw.

Futurum II.

ich werde gelobt worden	ich werde gelobt worden
sein	sein
du wirst gelobt worden	du werdest gelobt worden
sein	sein
usw.	usw.

* 過去分詞の geworden の代りに音調の上から worden を用ゆるのである

Konditionalis

I. ich würde gelobt werden	II. ich würde gelobt worden
	sein
du würdest gelobt werden	du würdest gelobt worden
den	sein
usw.	usw.

Imperativ

Sing. werde gelobt!	Plur. werdet gelobt!
----------------------------	-----------------------------

Infinitiv

Präsens. gelobt werden	Perfekt. gelobt worden sein
-------------------------------	------------------------------------

Partizip

Präsens. —	Perfekt. gelobt.
-------------------	-------------------------

§ 203. Aktiv と Passiv を作る 例

Aktiv	Passiv
Präsens	
Der Lehrer lobt den Schüler	Der Schüler wird von dem Lehrer gelobt
Imperfekt	
Der Lehrer lobte den Schüler	Der Schüler wurde von dem Lehrer gelobt
Perfekt	
Der Lehrer hat den Schüler gelobt	Der Schüler ist von dem Lehrer gelobt worden.

Plusquamperfekt

Der Lehrer hatte den Schüler gelobt Der Schüler war von dem Lehrer gelobt worden

Futurum I.

Der Lehrer wird den Schüler loben Der Schüler wird von dem Lehrer gelobt werden

Futurum II.

Der Lehrer wird den Schüler gelobt haben Der Schüler wird von dem Lehrer gelobt worden sein

Konditionalis I.

Der Lehrer würde den Schüler loben Der Schüler würde von dem Lehrer gelobt werden

Konditionalis II.

Der Lehrer würde den Schüler gelobt haben Der Schüler würde von dem Lehrer gelobt worden sein

Infinitiv

loben gelobt werden
gelobt haben gelobt worden sein

Imperativ

lobe! werde gelobt!
lobt! werdet gelobt!

§ 204. 自動詞は唯だ非人稱の受動式を作り得るのみ、(自修、後 § 42-43)

例

Aktiv

Man spottete des armen Mannes (人が貧民を嘲つた)
Der Schüler antwortete dem Lehrer auf jede Frage (生徒は各問題に就いて先生に答へた)
Die Gäste tanzten gestern auf dem Feste (客が昨日、祭りの時に踊つた)

Passiv

Es wurde des armen Mannes gespottet (貧民が嘲られた)
Es wurde dem Lehrer von dem Schüler auf jede Frage geantwortet (先生に生徒から各問題について答へられた)
Es wurde gestern auf dem Feste getanzt [=man tanzte gestern auf dem Feste] (昨日、祭りの時に踊られた)

變則なる弱變化語尾に關する注意

Bemerkungen über abweichende Konjugationsendungen.

§ 205. 語幹が *d* 及び *t* にて終る動詞は音調の上から、現在では第二人称單數に *est*, 第三人稱單數と第二

人稱複數に *et*; 過去では *ete, etest, ete, eten, etet, eten*;
過去分詞に *et* の語尾を附す

baden (沐浴する), *dulden* (耐える), *schaden* (害ふ),
bilden (形成する), *reden* (話す), *landen* (上陸する),
enden (終る); *achten* (尊敬する), *fürchten* (恐るる),
töten (殺す), *retten* (救ふ), *schlachten* (戦ふ), *leuchten*
(輝く), *antworten* (答ふる), *beten* (祈る), *warten* (待
つ), *arbeiten* (労働する), *leiten* (導く), *stiften* (設立す
る), *mieten* (家を借る), *schütten* (注ぐ) 等、此の例なり

Präsens

ich *habe* — *rede* — *rette* — *antworte*
du *habest* — *redest* — *rettest* — *antwortest*
er *habet* — *redet* — *rettet* — *antwortet*
ihr *habet* — *redet* — *rettet* — *antwortet*

Imperfekt

ich *habete* — *redete* — *rettete* — *antwortete*
du *habetest* — *redestest* — *rettetest* — *antwortetest*
er *habete* — *redete* — *rettete* — *antwortete*
wir *habeten* — *redeten* — *retteten* — *antworteten*

Partizip Perfekt

gehabet — *geredet* — *gerettet* — *geantwortet*

§ 206. 語幹が *m* 又は *n* で終つて、其の直ぐ前に
子音を有する動詞も亦、上の如き語尾を取る

atmen (呼吸する), *widmen* (捧ぐる), *regnen* (雨降る),
begegnen (會ふ), *zeichnen* (記する), *rechnen* (計算す
る), *öffnen* (開く), *segnen* (福を授く) 等、此の例なり

Präsens

ich *atme* — *zeichne*
du *atmest* — *zeichnest*
er *atmet* — *zeichnet*
ihr *atmet* — *zeichnet*

Imperfekt

ich *atmete* — *zeichnete*
du *atmetest* — *zeichnetest*
er *atmete* — *zeichnete*
wir *atmeten* — *zeichneten*
ihr *atmetet* — *zeichnetet*
sie *atmeten* — *zeichneten*

Partizip Perfekt

geatmet — *gezeichnet*

§ 207. *-eln, -ern* にて終る動詞は直接法、現在第一
人稱單數にて *e* を失ふ (接續法にては不然)

handeln (處置する), *wandeln* (逍遙する), *tadeln* (叱
る), *schütteln* (振る), *lächeln* (笑ふ), *angeln* (魚を釣
る), *klingeln* (鈴が鳴る), *sammeln* (集むる); *wandern*
(變化す), *erinnern* (回想す), *rudern* (漕艇する), *ändern*
(變る), *verbessern* (改良する), *bewundern* (驚嘆する);
klettern (攀づる), *zittern* (震える)

Präsens

Indikativ	Konjunktiv
ich handle—wandre	handele—wandere
du handelst—wanderst	handelest—wänderest
er handelt—wandert	handele—wandere.

§ 208. =sen, =ffen =ßen, =schen, =zen, =ßen =gen に終る動詞は現在單數、第二人稱にて est の語尾を取る

hassen (憎む), rasen (暴れる); spaßen (笑談をいふ), stoßen (刺す); wünschen (希望する), wischen (拭ふ); tanzen (舞踏する), reizen (刺激する); sitzen (坐する), setzen (据える); knien (跪拜する) 等此の例なり

Präsens

ich rase — tanze — wünsche — sitze
du rasest — tanzest — wünschest — sitzest —
er rast — tanzt — wünscht — sitzt

此れ等の語の現在、單數、第二人稱を速かに發音する際には時によつて、est の e が響かず、従つても聞こえ無くなつて、唯だ t のみが響くのである、故に此れを書く場合にも du sitzest の代りに sitzt と spaßest の代りに spaßt など、書くのである

以上は凡ての直接法に就きての規則なれど接續法は如何なる場合にも決して e を無くすことは出来ぬ

此の規則は又、強變化動詞にも適用さるゝのである

§ 209. 幹母音 e を有する次の六個の動詞は過去及び過去分詞に於ては此の幹母音も a に變化し、語尾變化は普通の弱變化動詞と異なる所なく、其の接續法は曲音 Umlaut を取ることなし、之等を不規則動詞と名づく

brennen (燃ゆる), kennen (識る), nennen (名附くる), rennen (走る), senden (送る), wenden (向く)

Indikativ	Konjunktiv
-----------	------------

Präsens

ich renne—kenne	ich renne—kenne
du rennst—kennst	du rennest—kennest
er rennt—kennt	er renne—kenne
usw.	usw.

Imperfekt

ich rannte—kante	ich rennte—kente
du ranntest—katest	du renntest—kentest
er rannte—kante	er rennte—kente
usw.	usw.

Perfekt

ich habe gerannt—gelaufen	ich habe gerannt—gelaufen
du hast gerannt—gelaufen	du habest gerannt—gelaufen
usw.	usw.

Imperativ

renne!	kenne!
renn(e)t!	kenn(e)t!

dünken が非人稱的に用ひられた場合には、此の部類に算へらる

Präsens	Imperfekt	Perfekt
es dünkt mich	es deucht mich	es hat mich gedeucht
(私に思はるる)	(私に思はれた)	(私に思はれた)

§ 210. 上のと同じ變化を爲し、過去及び過去分詞にて幹母音を *a* に變ずる動詞は **bringen** (持ち來る), **denken** (考へる)である、但し、此れ等は接續法にて Umlaut を取る、其の外 **denken** と **bringen** は *nt*, *ng* を失ひ *ch* となる: **dachte**, **brachte**

Indikativ		Konjunktiv	
Präsens			
ich denke—bringe		ich denke—bringe	
du denkst—bringst		du denkst—bringst	
er denkt—bringt		er denke—bringe	
Imperfekt			
ich dachte—brachte		ich dächte—brächte	
du dachtest—brächtest		du dächtest—brächtest	
er dachte—brachte		er dächte—brächte	
Perfekt			
ich habe gedacht—gebracht		ich habe gedacht—gebracht	
du hast gedacht—gebracht		du habest gedacht—gebracht	
er hat gedacht—gebracht		er habe gedacht—gebracht	

wissen (知る) は幹母音を *u* に變ず

Indikativ	Konjunktiv
Präsens	
ich weiß	ich wisse
du weißt	du wiffest
er weiß	er wisse
wir wissen	wir wissen
ihr wisset=wisst	ihr wisset
sie wissen	sie wissen
Imperfekt	
ich wußte	ich wüßte
du wußtest	du wüßtest
er wußte	er wüßte
wir wußten	wir wüßten
ihr wüßtet	ihr wüßtet
sie wußten	sie wüßten
Perfekt	
ich habe gewußt	ich habe gewußt
du hast gewußt	du habest gewußt
er hat gewußt	er habe gewußt
usw.	usw.
Imperativ	
wisse!	wißt!

§ 211. **gehen** (行く), **stehen** (立つ), **tun** (爲す) といふ動詞は省略された形で使用せらる

gehen—gehn; **stehen—stehn**; **tun.**

Indikativ

Konjunktiv

Präsens

ich gehe—stehe—tue	ich gehe—stehe—tue
du gehst—stehst—tust	du gehst—stehst—tuest
er geht—steht—tut	er gehe—stehe—tue
wir gehn—stehn—tun	wir gehen—stehen—tuen
ihr geht—steht—tut	ihr gehet—stehet—tuet
sie gehn—stehn—tun	sie gehen—stehen—tuen

Imperfekt

ich ging—stand—tat	ich ginge—stände—täte
du gingst—standest—tatest	du gingest—ständest—tätetest
er ging—stand—tat	er ginge—stände—täte
wir gingen—standen—taten	wir gingen—ständen—täten
ihr gingt—standet—tatet	ihr ginget—ständet—tätet
sie gingen—standen—taten	sie gingen—ständen—täten

Perfekt

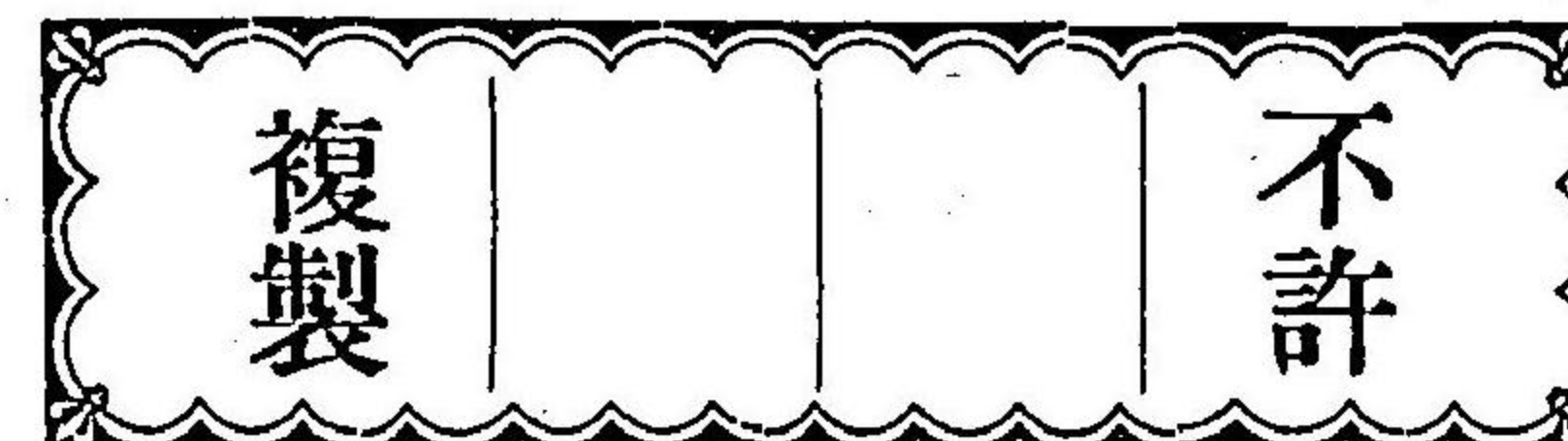
ich bin gegangen—ich habe gestanden, getan

Imperativ

geh!	steh!	tu!
geht!	steht!	tut!

明治四十二年九月二十五日印刷

明治四十二年九月二十八日發行



(獨逸文法前編)

正價金八十錢

著者 水野繁太郎

東京府下豐多摩郡大久保村字西大久保一六八

發行者 三浦理

東京市神田區錦町一丁目十九番地

印刷者 野村宗十郎

東京市京橋區築地三丁目十一番地

發行所 有朋堂書店

東京市神田區錦町一丁目十九番地

(振替貯金口座七一四八番)

印刷所 株式會社 東京築地活版製造所

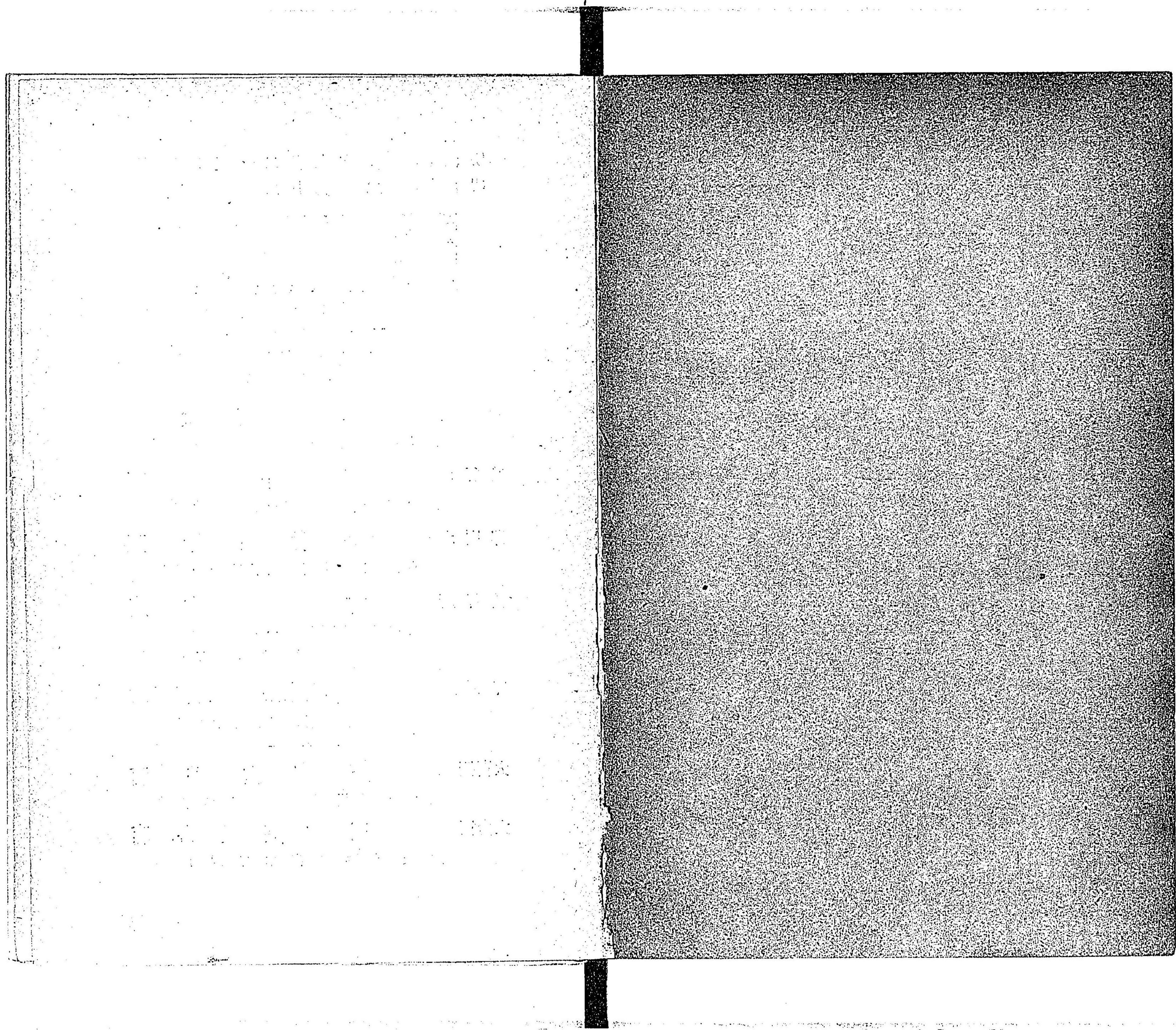
東京市京橋區築地二丁目十七番地

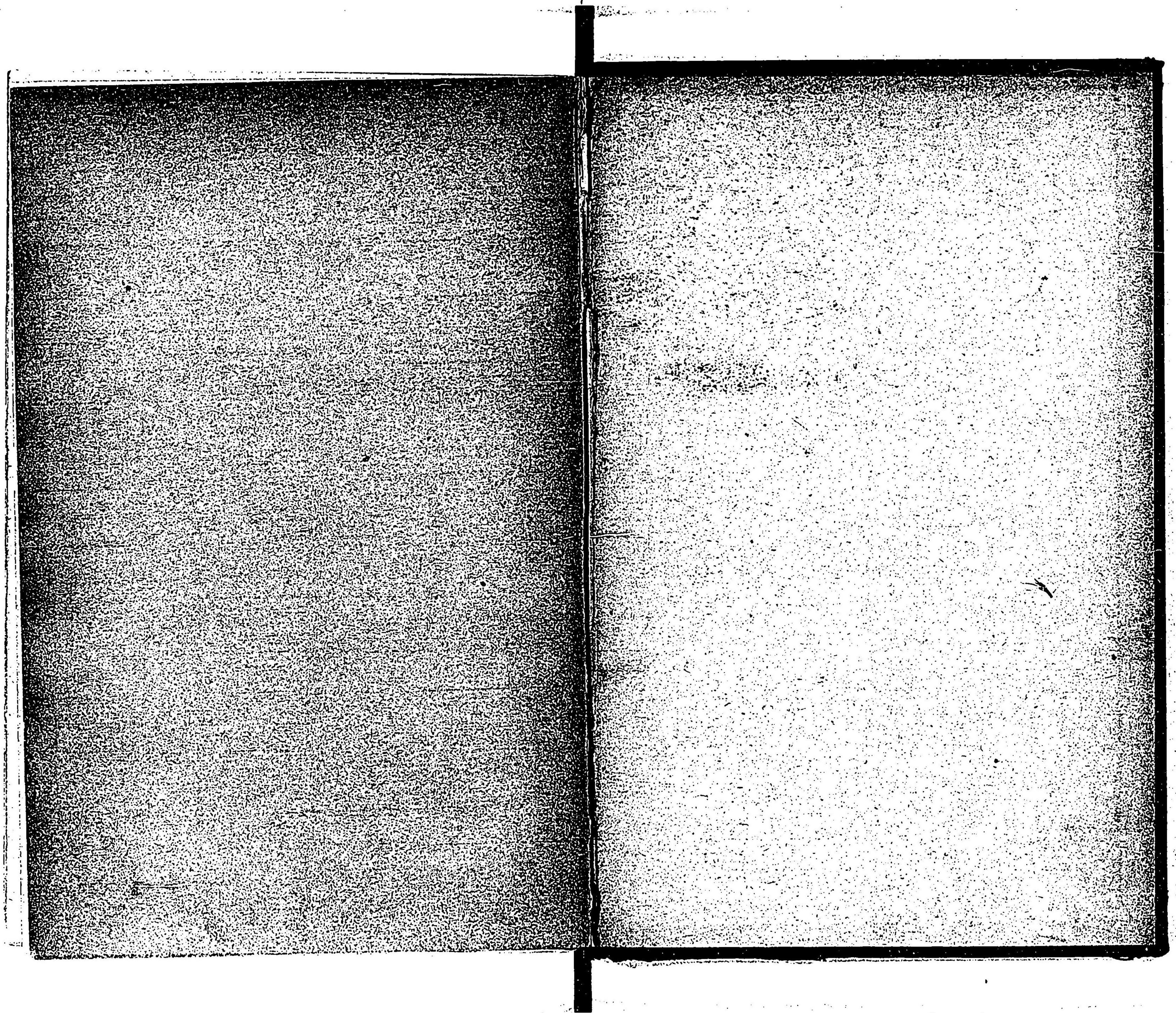
大賣捌所 三省堂書店

東京市神田區裏神保町堂番地

大賣捌所 三宅莊藏書店

大阪市東區南本町四丁目





181

518

204941-001-8

181-518 (洋)

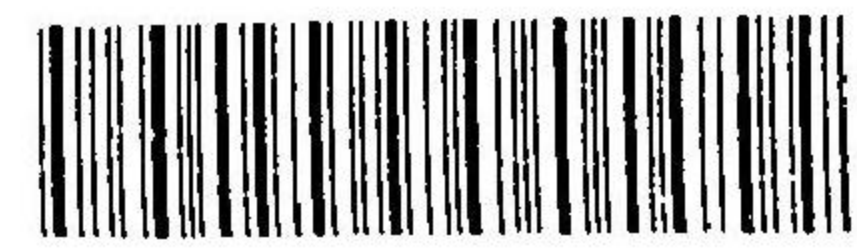
独逸文法自修書

水野 繁太郎 / 著

前

M42, 43

EDU-0234



vollständigen Beiträge zur
Deutschen Grammatik

Deutsche Grammatik

Grammatik

Band II

1844

Verlag von G. Neumann, Neudamm